

Proceedings of the Government of His Highness the Maha Raja of Travancore.

Read again —

- (i) Notification dated 5-12-03, No. 8025/R, 1871, regarding the recovery of the value of trees standing on pudavals
- (ii) Forest Rules dated 18-2-04
- (iii) Notification dated 13-10-01, No. 5/282, regarding the revised rules for the classification and registration of properties.
- (iv) Letter dated 28-2-06 No. R. 1402, to the Dewan Peishkar, Revenue Settlement.
- (v) Circular letter dated 9-10-03, No. R. 7135, to all Division Peishkars
- (vi) Representations made by Messrs. P. Parunosevaran Pillay and C. Krishna Iyer, members for the Pathanapuram and Nedumangad taluqs respectively, at the last meeting of the Srimulsem Popular Assembly, about the valuation of timber trees on pudavals and the Dewan's reply thereto
- (vii) G. O. dated 21-1-05, No. S. R. 333 A

Read also —

- (i) Letter dated 28-12-07 No. 956 from the Conservator of Forests
- (ii) Letter dated 21-1-08, No. 426 from the Dewan Peishkar, Padmanabhapuram
- (iii) Letter dated 25-1-08, No. 283, from the Dewan Peishkar, Quilon.
- (iv) Letter dated 1-2-08, No. 206, from the Deputy Peishkar, Travancore.
- (v) Letter dated 3-2-08, No. 2826 from the Conservator of Forests
- (vi) Letter dated 3-2-08 No. 1943, from the Dewan Peishkar, Kottayam

2. Government have had under consideration the question of expediting the disposal of applications for waste lands by the Revenue department. This work is now hampered by two circumstances, firstly, the necessity for referring practically all applications to the Forest department under the existing rules, and secondly, the valuation of timber trees standing on waste lands at excessive rates in most cases.

3. Paras 5 and 6 of the Forest Rules dated 18-2-04 required —

(i) that all applications for unreserved lands *in or adjacent to forests or having any timber trees standing on them* should be referred to the Conservator for his opinion, and

(ii) that the value of trees standing, and timber found, on unreserved lands *anywhere* in the State should be settled by the Forest department and duly recovered before the applicants for such lands could be put in possession of them.

4. These two rules having been found to necessitate innumerable references to the Forest department, Government, in view to reduce the work prescribed a conventional line, running from north to south, in consultation with the Conservator of Forests and laid down:—

(i) that applications for lands to the west of the line might be granted without reference to the Forest department, provided that they did not lie inside forest reserves,

(ii) that lands to the east of the line should not ordinarily be registered, but when large tracts were found which could be cut up into survey numbers and brought under assessment the Revenue department might do so after consulting the Forest department and after obtaining the sanction of the latter;

(iii) that, in all cases of doubt or difficulty, no previous reference must be made to the Conservator, even where the tracts proposed to be granted lay outside the line of exclusion; and

(iv) that whether the tract be outside or inside the line, the Conservator must invariably be informed of the existence of timber trees or any on the area proposed to be granted as pudaval and a reasonable time must be allowed to him to appraise and recover the value of the trees or to take over the trees.

5. The above arrangement failed however to secure the object in view, of reducing references, and practically left matters where they were. Almost all pudaval cases entertained by the Revenue department are being referred to the Forest department in the first instance to ascertain if the land can be granted and most cases go up for a second time to the same department for the valuation of trees. The Forest department is utterly unable to cope with the large volume of references, with the result that the disposal of pudaval cases is almost at a standstill and it is apprehended that the legitimate work of the Forest department is also suffering.

6. The rates of valuation now adopted by the Settlement and Forest departments are the same as far as trees up to 9½ diameters in girth at 100 yards for trees above 9½ diameters the Forest department now charges at the tariff rates obtaining in the nearest depot, while the Settlement department charges only Rs. 1 per tree, whatever be its size. While the Settlement rates are unduly low so far as trees of 10 diameters and above are concerned, the present tariff is too unfair to the Forest department and unduly high. Timber standing on pudavals in the neighbourhood of, and obviously near, the same market value is much higher in the depots. By valuing spot prices, a tax is, in effect, imposed on the exporter of timber, and the disposal of pudaval cases is hampered as a result of the unwillingness of the puttees to pay for standing timber substantially more than its market value when it stands.

7. The question of the valuation of timber trees on pudavals has been under consideration with the Conservator of Forests and he has, in his letter No. 966, dated 28-12-07, recommended the substitution of semi-market rates for the existing tariff rates. This matter of tree valuation was discussed at great length at the last meeting of the Srimulsem Popular Assembly and Government then promised a full enquiry.

8. The whole question was originally referred to the Division Peishkars and the Conservator of Forests. The Peishkars are unanimously of opinion that, as Government have now finally resolved not to permit further reservation of forest tracts, the necessity for referring pnduval applications to the Forest department ceases to exist, that the valuation of timber standing on pnduval lands may be left to the Revenue department and that the seigniorage rates may with advantage be substituted for the existing tariff rates. In cases of 10 vannams and above in girth. In regard to lands containing royal trees, Mr. Sankama Pillay, Deputy Peishkar, Trivandrum, proposes that a list of such trees may be furnished to the Forest department and the number of trees also entered in the *ozhunn* with a declaration from the registry-holder not to destroy or remove them.

9. Mr. Rumbhille generally concurs in the above view and welcomes the proposal to relieve the Forest department of all enquiries connected with pnduval applications, as they take up most of the time of his subordinates. He, however, suggests that three months' time be allowed to his department to finish selecting any reserves that may be required and to dispose of all pending applications. He is particular that no lands should be registered inside reserves or proposed reserves and with a view to prevent any mistakes being committed in this direction, he proposes to supply all Peishkars with maps or sketches of the areas proposed for reservation as well as of all settled reserves.

ORDER THEREON No 2216/L.R., dated Trivandrum, 23rd February 1908.

Nearly a third of the total area of the State is now reserved forest and Government have already resolved not to go in for further reservation. There is no need therefore to refer pnduval applications for opinion to the Forest department hereafter. No registry must of course be permitted within settled reserves or areas notified for reservation. Complete and accurate lists of all settled and proposed reserves, together with sketches or maps relating to them, should at once be prepared and furnished by the Forest department to the Revenue department for the guidance of the latter. As regards waste lands lying outside reserves and proposed reserves, no reference at all need hereafter be made to the Forest department. Paras 5 and 6 of the Forest Rules dated 15-2-'04 will be amended accordingly. The pnduval cases now pending with the Forest department should at once be returned to the respective Tahsildars and the fact certified to Government within two weeks. In registering pnduvals, Division Peishkars should take particular care that lands fit for reservation as pasturage or grazing grounds or for other communal purposes are not as such registered.

2. As regards the valuation of trees standing on pnduval lands, Government direct that this work be also attended to hereafter by the Revenue department, without reference to the Forest department. The existing rates of valuation will continue in the case of trees up to $9\frac{1}{2}$ vannams in girth; but in respect of trees of 10 vannams and above, seigniorage rates will be substituted for the tariff rates now in force. Notification No 8025/P. 1871, dated 5th December 1903, will be modified accordingly. The seigniorage rates now ordered will not affect the rates now obtaining in the Settlement department, which will continue to be governed by the revised Classification and Registration Rules issued under date 13th October 1904.

3. In the cases of lands containing royal trees, the present practice of furnishing a list of such trees to the Forest department and of entering their number in the *ozhunn* with a declaration from the registry-holder that he is not to tamper with them will continue to be followed.

(By order).
A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

To the Conservator of Forests.
To the Division Peishkars.

തിരുവിതാംകൂറു ഗവണ്മെൻ്റ് പ്രൊസീഡിംഗ്സ്

താഴെ പറയുന്നവയെ വീണ്ടും വായിച്ചു:—

(i) പുതുവത് ഭൂമിയിലുണ്ടായ നിലയെ അടയ്ക്കുന്നതിനെപ്പറ്റി ൧൭൨൫/R. ചമ്പലം ൧൦ നമ്പരിൽ ൧൯൦൭ ഡിസംബർ ൫-ന് ഉണ്ടായ ചരസ്ത്രം.

(ii) ൧൯൦൪ ഫെബ്രുവരി ചമ്പലം-ലെ വനംവക ചട്ടങ്ങൾ.

(iii) വസ്തുക്കളെ തരംതിരിക്കയും ചെലിക്കുകയും ചെയ്യുന്നതിലേക്കുള്ള ദേവപ്പെട്ടത്തിയ ചട്ടങ്ങളെപ്പറ്റി ൧൭൨/S ൧൦ നമ്പരിൽ ൧൯൦൪-൧൦-൧൨-ന് ഉണ്ടായ ചരസ്ത്രം.

(iv) കണ്ടെടുത്തു ടിവാൻപേക്കുൾ ൧൯൦൭-൧-൨൭-ന് R. ൧൭൨൧ ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ ലെട്ടർ.

(v) എല്ലാ ഡിവിഷൻ പേക്കുൾമാക്കും ൧൯൦൭-൧൦-൧൯-ന് R. ൧൭൨൧ ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ സർട്ടിഫിക്കറ്റ്.

(vi) ശ്രീമൂലം പ്രദേശത്തിൽ കഴിഞ്ഞ യോഗത്തിൽ പങ്കെടുത്ത താലൂക്കിലെ മെ. മെ. ആയ മിസ്റ്റർ ഫി. പരമേശ്വരൻപിള്ളയും നെടുമങ്ങാട് താലൂക്കിലെ മെ.മെ. മിസ്റ്റർ സി. കൃഷ്ണയ്യയും പുതുവത് ഭൂമികളിൽ നിൽക്കുന്ന തടിക്കു ഉപയോഗം ഉള്ള വൃക്ഷങ്ങൾക്കു വില നിശ്ചയിക്കുന്നതിനെപ്പറ്റി ബോധിപ്പിച്ച അഭിപ്രായങ്ങളും അതിലേക്കു ഉപദേശം മറുപടിയും.

(vii) S. R. ൧൫൨ A. നമ്പരിൽ ൧൯൦൭-൧-൨൧-ന് ഉണ്ടായ (G O) ഗവണ്മെൻ്റ് ഉത്തരവും.

താഴെ എഴുതുന്നവയെയും വായിച്ചു:—

(i) വനം കൗൺസൽവേട്ടർ ൧൯൦൭-൧൦-൨൭-ന് നൽകിയ ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ ലെട്ടർ.

(ii) പത്തനാപുരം ടിവാൻ പേക്കുൾ ൧൯൦൭-൧-൨൭-ന് ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ ലെട്ടർ.

(iii) കൊല്ലം ടിവാൻ പേക്കുൾ ൧൯൦൭-൧-൨൭-ന് ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ ലെട്ടർ.

(iv) തിരുവനന്തപുരം ഡെപ്യൂട്ടി പേക്കുൾ ൧൯൦൭-൧-൨൭-ന് ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ ലെട്ടർ.

(v) വനം കൗൺസൽവേട്ടർ ൧൯൦൭-൧-൨൭-ന് ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ ലെട്ടർ.

(vi) കോട്ടയം ടിവാൻ പേക്കുൾ ൧൯൦൭-൧-൨൭-ന് ൧൦ നമ്പരിൽ എഴുതിയ ലെട്ടർ.

൨. തരിശു ഭൂമികൾക്കായുള്ള അപേക്ഷകളെ വാസ്തു ഡിപ്പാർ്റ്റ്മെൻ്റ് അവിഷംബമായി തീച്ച ചെയ്യേണ്ട വിഷയത്തെപ്പറ്റി ഗവണ്മെൻ്റ് ആലോചിച്ചു വന്നിരുന്നു. രണ്ടു സംഗതികളാൽ ഈ വേല ഇപ്പോൾ തടസ്സപ്പെട്ടു വരുന്നു. ഒന്നാമതു, ഇപ്പോഴത്തെ ചട്ടങ്ങൾ അനുസരിച്ചു, മിക്കവാറും എല്ലാ അപേക്ഷകളേയും വനം ഡിപ്പാർ്റ്റ്മെൻ്റ് ലക്കയച്ചു അഭിപ്രായം അറിയിക്കേണ്ടതാകുന്നു; രണ്ടാമതു, തരിശു ഭൂമികളിനേക്കു നൽകുന്ന തടിക്കു ഉപയോഗം ഉള്ള വൃക്ഷങ്ങൾക്കു മിക്കസംഗതികളിലും കൂടിയ നിരക്കു വില നിശ്ചയിച്ചു വരുന്നു.

൩. ൧൯൦൪-൧-൧൭-ലെ വനം വക ചട്ടങ്ങൾ ൫- ൩- വകുപ്പിൽ താഴെ എഴുതുന്ന പ്രകാരം വിധിച്ചിരിക്കുന്നു:—

(i) വനത്തിലുള്ളതൊ വനത്തിനു സമീപം ഉള്ളതൊ തടിക്കു ഉപയോഗം ഉള്ള വൃക്ഷങ്ങൾ നില്ക്കുന്നതൊ അയ കടിച്ചിട്ടല്ലെങ്കിൽ ഭൂമികൾക്കായുള്ള എല്ലാ അപേക്ഷകളേയും അഭിപ്രായത്തിനായി വനം കൗൺസൽവേട്ടർ അയച്ചു കൊടുക്കേണ്ടതാകുന്നു.

(ii) സംസ്ഥാനത്തു എത്ര സ്ഥലത്തിൽ എങ്കിലും ഉള്ള കടിച്ചിട്ടല്ലെങ്കിൽ ഭൂമികൾ പരിച്ഛിന്നത്തിനുള്ള അപേക്ഷകൾക്കു അവയെ കൈവന്നു പെട്ടത്തിനോടുകൂടി ചേർത്തു, അവയെ കടിച്ചിട്ടുള്ളതോ അപേക്ഷകൾക്കു, കാണുന്ന തടികളേയും വിലയെ വനം ഡിപ്പാർ്റ്റ്മെൻ്റ് നിശ്ചയിക്കുകയും ആ വില അടയ്ക്കപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നു.

അംശം രണ്ടു ചട്ടങ്ങൾ മേൽപ്രകാരമായി, വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിനോടു അസംബ്ലി തന്നെ അഭിപ്രായം ചോദിക്കേണ്ടതുമായും അതിനിന്നു മേലത്തെ ചരക്കുന്നതിനായി. വന്നു കാണുന്നവർ വട്ടമായി ആലോചിച്ചു, ഗവണ്മെന്റ്, വടക്കു നിന്നു തെക്കോട്ടു സൗകര്യങ്ങൾ ഒരു സീമ നിശ്ചയിക്കയും. താഴെ എഴുതുന്ന പ്രകാരം പ്രവർത്തിക്കേണ്ടതും ചെയ്യും:-

(i) ഈ സീമയ്ക്കു പടിഞ്ഞാറു വശമുള്ള ഭൂമികൾ വന്നു റിസർവ്വുകളിൽ അല്ലാത്ത പക്ഷം അറയ്ക്കായുള്ള അപേക്ഷകൾക്കു കർമ്മം വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലേക്കു എഴുതിച്ചോരിക്കാതെ തന്നെ തീർച്ച ചെയ്യാം.

(ii) ഈ സീമയ്ക്കു കിഴക്കുവശം ഉള്ള ഭൂമികളെ സാധാരണമായി പേരിൽ പതിപ്പു കൊടുക്കുന്നതും എന്നാൽ അനേകം ഭാഗങ്ങളായി വിപുലപ്പെടുന്നവയും കര നിശ്ചയിക്കപ്പെടാവുന്നവയും ആയി വിസ്താരം ഏറിയ സ്ഥലങ്ങൾ കണ്ടെത്തുമ്പോൾ, വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിനോടു അഭിപ്രായം ചോദിക്കയും. ആ ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലെ അനുവാദം വാങ്ങിയും ചെയ്യുന്ന മറ്റു റെവന്യൂ ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റു അങ്ങനെ ചെയ്യാവുന്നതാകുന്നു.

(iii) സംബന്ധമൊ വൈകുന്നേരം ഉള്ള എല്ലാ സംഗതികളിലും, ചതിച്ചുകൊടുക്കാൻ ഉദ്ദേശിക്കപ്പെട്ട സ്ഥലങ്ങൾ സീമയ്ക്കു വെളിയിൽ ആയിരിക്കുന്നതായാലും മുനിക്രട്ടി കാൺസർവേറ്റർക്കു എഴുതിച്ചോരിക്കുന്നു.

(iv) ഉള്ളിൽ സംബന്ധ സീമയ്ക്കു വെളിയിൽ ആയിരുന്നാലും സമീപവും ആയിരുന്നാലും പട്ടണത്തിൽ ആയി പതിക്കാനു ഉദ്ദേശിക്കപ്പെട്ട സ്ഥലത്തിൽ തടിക്കടുത്തു വൃക്ഷങ്ങൾ വളരുന്നതും ഉണ്ടാകുന്നതും വീടും മറ്റും സംഗതിയിലും കാൺസർവേറ്റർ നിയമേന തെയ്യപ്പെടുത്തേണ്ടതും, ആ വൃക്ഷങ്ങളുടെ വില നിശ്ചയിച്ചു കൊടുക്കുകയും, ആ മരങ്ങളെ എടുത്തുകൊൾകയോ ചെയ്യുന്നതിലേക്കു കാൺസർവേറ്റർ ഒരു യുക്തമായ കാലാവധി അനുവദിക്കേണ്ടതും ആകുന്നു.

൫) വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലേക്കു എഴുതിച്ചോരിക്കുന്നതിലുള്ള എഴുത്തുപത്തുക്കളെ കുറയ്ക്കുന്നതല്ലാത്ത ഉദ്ദേശത്തോടുകൂടി സാധിക്കുന്നതിന്നു മേൽപ്രകാരം എപ്പോഴും റിപ്പോർട്ടായി തീരുകയും സംഗതികൾ പുറം സ്ഥിതിയിൽ തന്നെ ഇരിക്കുകയും ചെയ്യും. റെവന്യൂ ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലെ വരുന്ന മിക്കവാറും എല്ലാ പത്രവൽ കേസുകളെയും, ഭൂമികൾ പതിപ്പു കൊടുക്കാനോ എന്നു നിശ്ചയിക്കുന്നതിലേക്കായി ആദ്യമായിട്ടു വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലേക്കു അയച്ചു അഭിപ്രായം ചോദിച്ചുവരുന്നു. വൃക്ഷങ്ങൾക്കു വില നിശ്ചയിക്കുന്ന വകയ്ക്കു മിക്ക കേസുകളും രാജ്യമതും അതേ ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിൽ ചെയ്യപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. അഭിപ്രായം ചോദിക്കുന്നതു സംബന്ധിച്ചുള്ള എഴുത്തുകൾക്കും വേറെ അധികപ്പെട്ടിരിക്കയും അതേയെ നടത്തുന്നതിന്നു വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിന്നു തീരെ നിവൃത്തിയില്ലാതിരിക്കയും ചെയ്യുന്നതിനാൽ, പുതുവൽ കേസുകൾ മിക്കവാറും നിശ്ചയസ്ഥിതിയിലായിരിക്കുന്നു; വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലെ ന്യായമായ ജോലിക്കു തടസ്സം ഉണ്ടാകുന്നതായി ശങ്കിക്കേണ്ടിയിരിക്കുന്നു.

൬) പെന്റേറ്റുകൾ വെട്ടുന്ന വരെ ഉള്ള മരങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം കണ്ടെടുത്തു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ് വില നിശ്ചയിക്കുന്നതും വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ് വില നിശ്ചയിക്കുന്നതും ആയി നിരക്കുകൾ നന്നായി തന്നെ ഇരിക്കുന്നു; പെന്റേറ്റുകൾ വെട്ടുന്നതിൽ കൂടുതലായ മരങ്ങൾക്കു, ഏറവേ അടുത്തുള്ള ഡെപ്പോവിൽ നടപ്പുള്ള താരിപ്പ നിരക്കിന്നു വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ് ഇപ്പോൾ വില നിശ്ചയിക്കുന്നു. എന്നാൽ കണ്ടെടുത്ത ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റുകൾക്കു, മരത്തിന്റെ വലിപ്പം എത്രതന്നെ ആയാലും, മരം ഒന്നുക്കു ൪ രൂപ വീതം വില നിശ്ചയിക്കുന്നു. പത്തു വെട്ടുന്നതും അതിനു മേലും ഉള്ള മരങ്ങളെ സംബന്ധിച്ചിടത്തോളം, കണ്ടെടുത്ത നിരക്കുകൾ ക്രമത്തിൽ അധികം കുറവായും വന്നു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ് നിർബന്ധപ്പെടുത്തുന്ന ഇപ്പോഴത്തെ താരിപ്പ നിരക്കുകൾ ക്രമത്തിൽ അധികം കൂടിയും ഇരിക്കുന്നു. ഉൾപ്രദേശങ്ങളിലെ പുതുവൽ ഭൂമികളിൽ നിർമ്മിക്കുന്ന തടികൾക്കു, ഡെപ്പോകളിലെ തടികൾക്കുള്ളതുപോലെ തന്നെയുള്ള വില ഉണ്ടായിരിക്കയില്ല എന്നുള്ളതു പ്രകാരം ആകുന്നു. ഡെപ്പോവിലെ നിരക്കു വിലയെ നിർബന്ധമായി ചുമത്തുന്നതു കൂടിയെ വ്യാപിപ്പിക്കുന്ന വിഷയത്തിൽ ഒരു നികുതി നിശ്ചയിക്കുന്നതിന്നു ഉചിതമായ ഫലത്തിൽ പരിണമിക്കുന്നു; നിർമ്മിക്കുന്ന തടികൾക്കു അതുവ നിരക്കുന്ന സ്ഥലത്തു അവയ്ക്കുള്ള വിലയിൽ സാരമാകുംവണ്ണം കൂടുതലായി വില കൊടുക്കുന്നതിന്നു കർമ്മികൾക്കു മനസ്സിലാക്കേ വരുന്നതിനാൽ പുതുവൽ കേസുകളുടെ തീരുമാനം തടസ്സപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നു.

൭) പുതുവൽ സ്ഥലങ്ങളിൽ നിർമ്മിക്കുന്ന തടിക്കു ഉതകുന്ന വൃക്ഷങ്ങളുടെ വില നിശ്ചയിക്കുന്ന വിഷയത്തോടുക്കു വന്നു കാൺസർവേറ്റർ ആയി എഴുത്തുകയ്ക്കു നടന്ന ഇപ്പോഴത്തെ താരിപ്പ നിരക്കുകൾക്കു പകരം കുറിക്കാണെന്നു നിരക്കുകളെ ഏല്പിക്കേണ്ടതും എന്നു കാ

2. പുതുവത് സ്ഥലങ്ങളിൽ നിൽക്കുന്ന വൃക്ഷങ്ങൾക്കു വില നിശ്ചയിക്കുന്ന ഭോജി. യും മേലാൽ വനം ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിൽ എഴുതി ചോദിക്കാതെ വേവസ്വ ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റ് തന്നെ ചെറുപ്പം തന്നെ ഗവണ്മെന്റ് അംഗീകരിക്കുന്നു. നാം മണ്ണും വരെയുള്ള വൃക്ഷങ്ങൾക്കു ഇപ്പോൾ ഉള്ള വില തന്നെ മേലും നിശ്ചയിക്കേണ്ടതാകുന്നു. എന്നാൽ പത്തും അതിനു കൂടും വസ്തു ഉള്ള വൃക്ഷങ്ങൾക്കു ഇപ്പോൾ നടപ്പിലുള്ള അരിപ്പ നിരക്കിനു പകരം കുറിക്കുന്ന നിരക്കു ഏല്പിക്കേണ്ടതാകുന്നു. മൺറൂ ഡിസംബർ ൫-ം തീയതിയിലെ പാലാറ്റി/റ ചുമപ്പെ നമ്പർ പരസ്യം ഇതുപ്രകാരം ഭേദപ്പെടുത്തുന്നതാകുന്നു. ഇപ്പോൾ ആ അംഗീകരിക്കുന്ന കുറിക്കാണു നിരക്കു ഇപ്പോൾ കണ്ടെത്തു ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിൽ നടപ്പുള്ള നിരക്കിനു ചുരുക്കമാകുന്ന രല്ലാ; ആ നിരക്കു ഫർം അക്രോബർ മൺറൂ നിശ്ചയിച്ചു പുതുക്കിയ ക്രിസ്തീയരും ക്രിസ്ത്യന്മാരും ചട്ടങ്ങളാൽ ക്രമപ്പെടുത്തപ്പെട്ടിരിക്കുന്നതാകുന്നു.

3. കത്തുക വൃക്ഷങ്ങൾ നിൽക്കുള്ള സ്ഥലങ്ങളുടെ കായ്ക്കത്തിൽ, അങ്ങനെയുള്ള വൃക്ഷങ്ങളുടെ വകക്കു ഒരു ലിസ്റ്റ് മനം ഡിപ്പാർട്ട്മെന്റിലേക്കു അയച്ചു കൊടുക്കയും, പേരിൽ പത്ത് ചുട്ടു കിട്ടുന്ന അർദ്ധം വൃക്ഷങ്ങൾ. നിശ്ചയിക്കുന്നതല്ലെന്നു അയാളുടെ ഒരു മൊഴിയോടുകൂടി അയാളുടെ എണ്ണം ഇത്ര എന്നു ഒഴുകിൽ ചേക്കയും ചെയ്യുന്ന ഇപ്പോഴത്തെ നടപ്പിനെ മേലും കുറയ്ക്കുന്നതാകുന്നു.

പനം കൺസർവട്ടർ
ഡിവിഷൻപേപ്പർമാർക്കു

ഉത്തരവിനുപ്രകാരം,
എ. ജെ. വിനയാ,
ഗവണ്മെൻറ് ചീഫ് സിക്രട്ടറി.

Proceedings of the Government of His Highness the Maha Raja of Travancore.

Read again—

G O No. 1515, S R, dated 27th February 1908, *in re* abkari administration.
Also other papers on the subject.

ORDER THEREON, No. 2020, S. R., DATED, TRIVANDRUM, 16TH MARCH 1908.

1. The rate of still head duty fixed in para 7 of the G. O. read above, viz., Rs. (2-4) two and annas four per proof gallon, will apply only to jaggery arrack. The duty on toddy arrack will be raised by (4) four annas per proof gallon. The duty on the two kinds of arrack will be as follows.—

Jaggery arrack—Rs. 2 as 4 per proof gallon.

Toddy arrack—Rs. 2 as 8 „

2. The taluk of Shencottah in the Quilon division will also be placed under the independent shop system.

(By order)

A. J. VIEYRA,

Chief Secretary to Government.

To

1. The Excise Commissioner
2. The Dewan Peishkar, Padmanabhapuram
3. The Deputy Peishkar, Trivandrum.
4. The Dewan Peishkar, Quilon
5. The Dewan Peishkar, Kottayam.

Proceedings of the Government of His Highness the Maha Raja of Travancore

Read—

Correspondence with the Excise Commissioner ending with his letter No. 3558/C, 21st. dat. 1 28-11-07, re equalisation of the conditions of import of and the levy of duty on tobacco.

Also letter No. 5144/A, 1208, dated 11-2-08, from the Excise Commissioner, in reply to letter No. 1022, S. R., dated 7-2-08 regarding reduction in the weight of tobacco between warehousing and issuing.

ORDER THEREON, No. 1727 S. R., DATED, TRIVANDRUM, 7TH MARCH 1908.

At present tobacco coming in by sea to any Travancore port is warehoused immediately on arrival. It is not weighed when it is warehoused, nor is any duty levied on it at the time. But the duty is levied later on when the tobacco is issued, with the result that the importer by sea escapes paying duty on the reduction of weight caused by dryage. In regard to imports by the railway, by roads or by canals, the practice is either to levy the duty on entrance, or even when the tobacco is warehoused, to levy it as per weight ascertained on entrance. The result is that, in regard to all imports except by sea, the importers pay duty even on the reduction of weight due to dryage.

2. Government think that, in this matter, they must draw a distinction between tobacco arriving by sea or by railway on the one hand and tobacco coming in by land or canal routes. It is on record that the favourable practice in regard to imports by sea sprang up on account of the fact that such consignments were easy of check and the chances of such tobacco passing into consumption between unloading and warehousing were few. Tobacco coming in by rail stands exactly on the same footing. It should be as easy for the Excise department to watch a consignment of tobacco carried in sealed trucks between Shencottah and Quilon, as it is to watch it between landing and warehousing at Alleppey or Quilon. Government, therefore, are pleased to direct that tobacco coming in by rail to Quilon shall be put exactly on the same footing as tobacco coming in by sea into a Sicker port.

3. In regard to all tobacco coming in by sea or by rail, Government consider weightment a necessary antecedent to the warehousing, the weighing being done not for the purpose of levying duty but as a check on fraud between warehousing and issuing for consumption. The duty will of course be levied on issues and on

the weights then found. But where a difference of over 10 per cent. is manifest in regard to any consignment of tobacco, a searching enquiry must be made as to the reasons for the difference.

4. In regard to tobacco imported by roads or by canals, Government resolve to maintain the *status quo* and direct that no change be made in the present practice.

By order,

A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

No R S, 1907.

Notification.

It is hereby notified that the duty now levied on tea exported by sea from Travancore will be continued for a further period of five years from the 1st April 1908

Huzur Cutcherry,
Trivandrum,
13th March 1908.

P. RAJAGOPALA CHARI,
Dewan

പരസ്യം.

ഇതിനാൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നാൽ തിരുവിതാംകൂട്ടിൽ നിന്നു കടലവഴി കയറ്റുമതി ചെയ്ത നൂറുവിലക്കു പുറത്തുള്ള തീരവഞ്ച മൺപുഷ്പത്തിൽ പൗ മൂതരൂ 6 കൊ രും കൂടെ 2 ന്നക്കൂടി നൂറും പുറത്തുവരുന്ന

മാജൂർച്ചേരി,
തിരുവനന്തപുരം
മൺപുഷ്പം പൗ

ദിവാൻ പി. രാജഗോപാലാചാരി,

ദിവാൻ, ബഹദൂർ.

No J 1232

NOTIFICATION.

It is hereby notified that, under sanction of His Highness the Maha Raja, the under-mentioned individual is exempted from personal attendance in Civil Courts, under Section 578 of the Civil Procedure Code

Huzur Cutcherry,
Trivandrum,
16th March 1908.

P. RAJAGOPALA CHARI,
Dewan

Name

Residence

Kesava Nairayanar

Kakkattu Matom, Attingal, Chirayinkil Taluk.

പരസ്യം.

കുള നമ്പൂക്കരം ഇതിനാൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതെന്നാൽ

പി.വി.കു. രാജാജി ആറങ്ങൽ കയറ്റുമതിയിൽ കേരളാൻ നാരായണനെ സിവിൽ കോർട്ടിലുള്ള ഹാജരാകുന്നതിൽ നിന്നു സിവിൽ നോട്ടീസിനുമേലുള്ള നിരോധനം സർവ്വം ഹിറ്റിവിടുന്നു.

മാജൂർച്ചേരി,
തിരുവനന്തപുരം
മൺപുഷ്പം പൗ

ദിവാൻ പി. രാജഗോപാലാചാരി,
ദിവാൻ, ബഹദൂർ.

Modification of Circular dated 21st December 1904/7th Murgaly 1080, published in Government Gazette dated 27th December 1904, regarding the issue and sale of Court Fee Stamps.

Substantia for para 5 of the Circular :-

5 The value of stamps advanced to the official and ex-officio Vendors under para 2 will be credited in the accounts as sale-proceeds and be debited as permanent advances paid to them. They should be acknowledged from time to time like other permanent advances and be accounted for in cash or in stamps

Huzur Cutcherry,
Trivandrum,
4th March 1908.

P. RAJAGOPALA CHARI,
Dewan.

No. G. 1935.

Notification.

In modification of the Notification published on page 253 of the Government Gazette dated 10th March 1908, the following revised lists of plague-infected areas and of passport-stations are published for general information:—

A.—PLAGUE-INFECTED AREAS**I.—In the Madras Presidency.**

District.	Taluk	Village or town	District	Taluk	Village or town	
Ananta- pur.	Gooty	Elavallu.	Nilgiris, The.	Cuonoor.	Attanattu (Katteri).	
		Patakottacheruvu		Gudalur...	Ketta (Achmakal).	
		Timmenecherla			Gudalur.	
		Unlabanda			Onabterlon Valley --	
		Urvakonda.			(1) Ross Estate.	
	Bellary.	Bellary	Bellary.	North Arcot	Ootaca- mund	(2) Kelly Estate.
			Bellary Cantonment.			(3) Pillenlai Estate
			Belagala.			(4) Tulloos' Estate.
			Gonahalu (Survey No 75)			Mas. ignih
			Gonahalu (Survey No 123).			Do Gajuvagavanda
Bellary		Gudadoor	Vellore	Vellore	nabunli	
		Kumburi.			Vellure	
		Mancheri.			Achabattapalli.	
		Meka.			Aidamudatti	
		Vanamuru			Arasuratti	
Bellary.	Hospet	Yettimudinalu	Hosur	Hosur	Chinnakelagondapalli	
		Chittavadi			Dandiipalli (Survey No. 118)	
		Hospet.			Deakonikata.	
		Kallaballi			Ettaichen	
		Uppurkulli			Gunasandram (Sar- vey No 192).	
	Bellary.	Knulligi	Suladehalli.	Hosur	Hosur	Hosur
			Sunkadakattu.			Jangalaburta Onna- palli.
			Bidankunta			Kalugondapalli
			Bidamagundram			Kodiyam
			Daragondaparam			Kandakulazi
Bellary.		Rayachoti	Ganilschedu.	Salom.	Miri puthur.	Matagondapalli.
			Hanakudhal.			Metugiri.
			Haresamudiam			Mulluketta.
			Hennin.			Nagundapalli.
			Hulikeri.			Nallur.
	Rayachoti	Junjuranahalli.	Mangalore	Mangalore	Navadi.	
		Kalketti.			Pembarthara	
		Kalleleranahalli.			Pucapalli.	
		Kanchal.			Tosankandi (Survey No. 222)	
		Malayam.			Turamankiam.	
Malabar.	Ch. Ament	Rayachoti.	Miri puthur.	Mangalore	Tumkuripalli (Survey No. 88).	
		Sallepam.			Ullasupalli.	
		Udegdam (Survey No 29).			Sanalaparam.	
		Vayuril.				
		Calicut.				
	Malabar.	Kottayam	Vellur.	Mangalore	Mangalore	

NOTE.—The towns in italics are Railway stations.

II.—Outside the Madras Presidency.

Presidency or Province.	Inhabited localities. Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.	Presidency or Province.	Inhabited localities. Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.
I. Mysore	The whole Province.		5. Political Charges—
	1. Northern Division—		(a) States and Agencies—
	(a) Districts—		Baroda State
	Ahmedabad.		Cutch "
	Bioach		Bijapur Agency
	Kaira.		Kathiawar "
	Panch Mahals.		Poonah "
	Surat		Satara "
	Thamr		Surat "
	(b) States and Agencies—	II. Bombay	(b) Kolhapur and Southern
	Polampur Agency.	—contd.	Mahratta Country.
	Malikantha Agency		(c) Towns—
	Rewakantha.		(i) Ports—
	(c) Towns—		Dwarka.
	(i) Cities—		Jamnagar.
	Ahmedabad		Mandvi.
	Bombay.		Porbandar.
	(ii) Ports—		(ii) Kolhapur town
	Aghash.		(a) Districts—
	Bandra		Bhagalpur
	2. Central Division—	III. Bengal.	Darbhanga
	(a) Districts—		Gaya.
	Kanulsh East		Monghyr.
	Kandesh West.		Muzaffarpur
	Nasik		Patna.
	Poona.		Saran
	Satara		Shahabad.
	Sholapur		(b) Towns—
II. Bombay.	(b) Towns—		Bhagalpur.
	Poor a City		Calcutta City.
	Sholapur.		Darbhanga.
	3 Southern Division—		Monghyr.
	(a) Districts—		(a) Districts—
	Belgaum.		Ambala.
	Bijapur.		Amritsar
	Dharwar.		Delhi.
	Kanara.		Ferozepur.
	Kolaba.		Gujranwala
	Ratnagiri		Gudaspur.
	(b) Towns—	IV The	Gurgaon.
	Habli.	Punjab.	Hissar
	Vengola Port		Hosainpur
	4. Sind—		Jhang.
	(a) Districts—		Jhelum
	Kutch		Jullundur
	Larkhana.		Karnal.
	(b) Towns—		Lahore.
	Karachi town and port.		Ludhiana
			Lyalpur.
			Montgomery
			Rawalpindi.
			Rohtak.
			Sialkot.
			(b) Town—
			Lahore City
			(c) Patiala State.
			(d) Jind State
			(e) Bahawalpur State.
			(f) Maler Kotla State.

Presidency or Province.	Infected localities. Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.	Presidency or Province.	Infected localities. Districts and States, and Towns of 50,000 or more inhabitants.
V. The United Provinces of Agra and Oudh.	(a) Districts— Agra Aligarh Allahabad Azamgarh. Bahraich Ballia. Bara Banki. Barilly. Benares. Bijnor Budann Bulanshar. Cawnpur. Delia Dun. Etah. Etawah Farrukhabad. Fatehpur. Fyzabad. Ghazipur Gonda. Gorakpur. Jaunpur Mainpuri Meerut Mirzapur. Moradabad. Muttra. Muzaffarnagar. Pilibhit Rae Bareilly Shahjahanpur Sultanpur. Unao.	VII. Burma.	(a) Districts— Amherst. Bassam. Hanthawaddy. Mong Hsat. Moulmein. Pagan. Prome. Pyawb. Sagay. Shwabo. Tharawaddy. Thatun. Toungoo. Yamethun.
	(b) Cawnpur. Hathras City Agra City.		(b) Towns— Mandalay. Moulmein. Yangon (Port)
VI. The Central Provinces (including Berar).	(a) Districts— Akola. Amroli. Bulandshah. Chhindwara. Hoshangabad. Jubbulpore. Mandla Nagpur. Sagar.	VIII. Hyderabad.	(c) North Shan States— Districts— Anangabad Gulmaga Rachur. Usmanabad
	(b) Towns— Bhandara Nagpur City. Raipur.		(a) District— Ajmer
		IX. Rajputana.	(c) States— Alwar. Bharatpur Jaipur Mewar Sirohi.
			(e) Jaipur City.
		X. North-West Frontier Province	(a) District— Peshawar
			States— Bhopal. Indore. Katlam. Jammu Province.
		XI. Central India.	Mipur district.
		XII. Kashmir.	Coor.
		XIII. Coorg.	

B.—PASSPORT-STATIONS
South Indian Railway

Elattam,
Wrest Hill,
Calicut,
Kollayil,
Ferozpur.

Elalakot,
Tellicherry,
Mahe,
Mettupalaiyam,
Mangalore.

The Nilgiri Railway.

Coonoor

Madras and Southern Mahratta Railway.

Gudnapalli,
Kuppam,
Mylapore,
Pattur,
Gantakal,
Tinnamacherla,
Pattakottacherry,
Bellary,
Bagmati,
Kottur.

Kudatmi,
Oblapuram,
Vinnapur,
Pulakurta,
Rayadrug,
Chadun,
Badmalulu,
Somalapuram.

2. Persons arriving from the places above mentioned should be required to take out passports

Hazur Catcherry,
Tinnam,
15th March 1908

P. RAJAGOPALA CHARI,
Dewan

No. G. 1616

Notification.

In modification of the Notification published on page 1254 of the Government Gazette dated 3rd December 1907, it is hereby notified that quarantine imposed against arrivals from Port Said is withdrawn, intimation having been received that the port is free from plague.

Hazur Catcherry,
Camp, Nagercoil,
7th March 1908.

P. RAJAGOPALA CHARI,
Dewan.

പരസ്യം.

മൗക്താ സിംഗപ്പൂർ നഗരം ലെ ഗവണ്മെൻ്റ് ഗസറ്റിൽ ൧൨൫൪ നമ്പർ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരുന്ന പരസ്യത്തെ ഭേദപ്പെടുത്തി ഇതിനാൽ പരസ്യപ്പെടുത്തുന്നതെന്നാൽ കേരളസമുദായം തുറന്നുകൊണ്ട് പോകാ ഇല്ലാ എന്ന അറിവ് കിട്ടിയിരിക്കയാൽ ആ തുറന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന വരുന്ന ഉറക്കട്ടെ ക്വാറന്റൈൻ പരസ്യത്തിൽ വെട്ടിക്കുറയ്ക്കുക.

ഹജൂർ ക്യാമ്പിൽ
ക്യാമ്പ് നഗർ കോവിൽ
൧൯൦൮ മാർച്ച് ൭

ദിവാൻ പി. രാജഗോപാലാചാരി,
ദിവാൻ ബഹദൂർ

No. G. 1617.

Notification.

In modification of the Notification published on page 1108 of the Government Gazette dated 1st October 1907, it is hereby notified that quarantine imposed against arrivals from the port of Pondicherry in Kathiawar is withdrawn, intimation having been received that the port is free from plague.

Hazur Catcherry,
Camp, Nagercoil,
7th March 1908.

P. RAJAGOPALA CHARI,
Dewan.

പരസ്യം.

മൗക്താ സിംഗപ്പൂർ നഗരം ലെ ഗവണ്മെൻ്റ് ഗസറ്റിൽ ൧൧൦൮ നമ്പർ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരുന്ന പരസ്യത്തെ ഭേദപ്പെടുത്തി ഇതിനാൽ പരസ്യപ്പെടുത്തുന്നതെന്നാൽ കേരളസമുദായം തുറന്നുകൊണ്ട് പോകാ ഇല്ലാ എന്ന അറിവ് കിട്ടിയിരിക്കയാൽ ആ തുറന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന വരുന്ന ഉറക്കട്ടെ ക്വാറന്റൈൻ പരസ്യത്തിൽ വെട്ടിക്കുറയ്ക്കുക.

ഹജൂർ ക്യാമ്പിൽ
ക്യാമ്പ് നഗർ കോവിൽ
൧൯൦൮ മാർച്ച് ൭

ദിവാൻ പി. രാജഗോപാലാചാരി,
ദിവാൻ ബഹദൂർ.

CUSTOMS NOTIFICATION.

No. S. R. 1519.

In modification of the tariff values fixed by the Import Tariff Notification, No. 400, S. R., dated 6th February 1907, it is hereby notified, under sanction of His Highness the Maha Raja, that the tariff values stated in column 4 of the schedule hereto annexed have been fixed for the articles specified in column 2 thereof.

Huzur Cutcherry,
Camp Thackalm,
29th February 1908.

P. RAJAGOPALA CHARI,

Dewan.

അറുപതു വർഷം മുമ്പുള്ള പരിഭാസം നമ്പർ ൪൦൦ ഓ നമ്പർ ഇറക്കുമതി താരിപ്പ പരസ്യത്തിൽ നഷ്ടപ്പെട്ടിരിക്കുന്ന താരിപ്പവിലയുടെ ഭേദപ്പെടുത്തി കുറ്റനയകാരം ഇതിനാൽ പരസ്യപ്പെടുത്തുന്നതെന്നൊക്കെ താഴെ ചേർത്തിരിക്കുന്ന പട്ടികയിൽ ൨ാം കോളത്തിൽ വിവരിച്ചിരിക്കുന്ന സാമാനങ്ങൾക്കു ആ പട്ടികയിൽ ൪ാം കോളവകുപ്പുള്ള താരിപ്പവിലകൾ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു.

മരക്കുപ്പച്ചേരി
കുറമ്പ് തക്കല
അറുപതു വർഷം മുമ്പുള്ള പരിഭാസം

ഒമ്പത് പി. രാജഗോപാലചാരി,
ഒമ്പത് ബഹദൂർ.

Travancore Import Tariff.

No customs duties will be levied on—

(1) goods imported by land, sea or barkwater into Travancore being the produce or manufacture of British India or of the territories of the Cochin State;

(2) goods which are not the produce or manufacture of British India or the territories of the Cochin State which shall have already paid duty in British India or the Cochin State;

(3) Coimbatore or other British Indian produce passing through the Travancore backwaters to British Cochin or to the Cochin State, and the produce of the Cochin State directly proceeding to Travancore to British Cochin or to some other parts of the Cochin State itself.*

Proviso—The above rules do not apply to tobacco (raw and manufactured) salt, opium and spirits which should pay import duties as under, whether they are imported direct from foreign countries or from or through British India or the Cochin State:—

(a) Tobacco as per No. 6 in the 1st column of the Import Tariff.

(b) Salt Do. No. 3 Do. Do

(c) Opium { can be imported only by Government or its contractor after paying duty to the British Indian Government.†

(d) Spirits as per No. 1 in the 1st column of Do.

ARMS, AMMUNITION AND MILITARY STORES

including also any articles, other than those included in Nos. 1 to 12 of this Schedule, which are "arms," within the meaning of the Travancore Arms Regulation 111 of 1901 and any articles which the Dewan may, by notification in the Gazette, declare to be "ammunition" or "military stores."

NAMES OF ARTICLES.

	Duty.	
	Rs.	A.
1. Firearms other than pistols, including gas and air guns and rifles, for each	50	0
2. Barrels for the same, whether single or double, for each	30	0
3. Pistols, for each	15	0
4. Barrels for the same, whether single or double, for each	10	0

* Vide Notification No. 265 dated 15th February 1900 published at page 125 of the Travancore Gazette dated 1st May 1900, 26th May 1900.

† Vide Proclamation dated 30th February 1901 published at page 211 of the Travancore Government Gazette dated 14th August 1901.

26th August 1881.
12th August 1892.

	Rs.	Ann.
5. Springs used for firearms, including gas and air guns and rifles, for each	8	0
6. Gunstocks, sights, blocks and rollers, for each... ..	5	0
7. Revolver-breeches, for each cartridge they will carry... ..	2	8
8. Extractors, nippers, heel-plates, pins, screws, tangs, bolts, thumb-pieces, triggers, trigger guards, hammers, pistons, plates and all other parts of a firearm (including a gas and air gun or rifle) not herein otherwise provided for, and all tools used for cleaning or putting together or loading the same for each ...	1	8
9. Machines for making, loading, or closing cartridges, for each ...	10	8
10. Machines for capping cartridges, for each	2	8

Exception I—Articles falling under the 5th, 6th, 8th, 9th or 10th head of the foregoing list, when they appertain to a firearm falling under the 1st or 3rd head, and are fitted into the same case with such firearm, are free.

Exception II—The following are also free, namely:—

- (a) Arms forming part of the regular equipment of an officer, entitled to wear diplomatic, military, naval or police uniform;
- (b) a sword, a revolver, or a pair of pistols, when accompanying an officer of His Majesty's Regular forces, or a commissioned officer of a Volunteer corps, or certified by the Commandant of the corps to which such officer belongs, or, in the case of an officer not attached to any corps, by the officer commanding the station or district in which such officer is serving, to be imported by the officer for the purposes of his equipment;
- (c) swords and revolvers which are certified by an Inspector-General of Police to be part of the ordinary equipment of members of the Police force under his charge;
- (d) swords forming part of the equipment of native commissioned officers of His Majesty's Army;
- (e) swords for presentation as army or volunteer prizes;
- (f) arms, ammunitions and military stores imported with the sanction of the Government of India for the use of any portion of the military forces of a Native State in India which may be maintained and organised for Imperial Service;
- (g) Morris tubes and patent ammunition when imported by officers commanding British and Native regiments or Volunteer corps, for the instruction of their men.

Proviso 1.—No duty in excess of ten per cent. *ad valorem* shall be levied upon any of the articles numbered 1 to 10 in the foregoing list when they are imported in reasonable quantity for his own private use, by any person lawfully entitled to possess the same.

Proviso 2. When any articles which have been otherwise imported and upon which duty has been levied or is leviable under numbers 1 to 10 are purchased retail from the importer by a person lawfully entitled as aforesaid in reasonable quantity for his own private use, the importer may apply to the Dewan for a refund or remission (as the case may be) of so much of the duty thereon as is in excess of 10 per cent. *ad valorem*; and if the Dewan is satisfied as to the identity of the articles, and that such importer is in other respects entitled to such refund or remission, he shall grant the same accordingly.

	Tariff Valuation.	Rate of Duty.
	Rs. A.	
11 ^a Gunpowder of all sorts ... ..	... <i>Ad valorem</i> }	10 per cent.
12. All other sorts of arms, ammunitions, and military stores		

LIQUORS, OPIUM, SALT, SALTED FISH AND TOBACCO.

No.	Names of articles.	Per.	Rate of duty.	
			Rs.	As.
1	LIQUORS*—			
	Ale, beer and porter ...	Imperial gallon or 6 quart bottles	0	1
	Cider and other fermented liquors ...		6	0
	Liquors	"	6	0
	Spirit which has been rendered effectually and permanently unfit for human consumption	"	6	0
	Spirit when used in drugs, medicines or chemicals in a proportion of less than twenty per cent. of spirit of the strength of London proof	ad valorem	Five per cent.	
	Spirit when so used in proportion of twenty per cent. and upwards	Imperial gallon or six quart bottles of the strength of London proof	6	0
			and the duty to be increased or reduced in proportion as the strength of the spirits exceed or is less than London proof.	
	Spirit, perfumed, in wood or in bottles	Imperial gallon or six quart bottles	8	0
	Spirit other sorts	Imperial gallon or six quart bottles of the strength of London proof	6	0
			and the duty to be increased or reduced in proportion as the strength of the spirit exceeds or is less than London proof.	
	Wines—			
	Champagne and all other sparkling wines not containing more than 42 per cent. of proof spirit	Imperial gallon or six quart bottles	2	8
	All other sorts of wines not containing more than 42 per cent. of proof spirit		1	0
	Provided that all sparkling and still wines containing more than 42 per cent. of proof spirit shall be liable to duty at the rate applicable to spirit, other sorts.			
2	OPIUM, NOT TO BE IMPORTED EXCEPT ON ACCOUNT OF GOVERNMENT.			
3	SALT—			
	N. B.—Ordinary salt cannot be imported except on account of Government.			
4	INHOOPU	Indian maund of 3200 tolas	1	8
5	SALTED FISH, wet or dry	Indian maund of 82 and two-seventh lbs. avoirdupois weight...	Such rate or rates of duty not exceeding 6 annas as the Dewan may, by notification in the Gazette, from time to time prescribe. (Present rate 6 annas per maund.)	
6	TOBACCO†—	Tariff valuation.		
			Rs.	As.
	Snuff	Bottle of 54 tolas	2	2
	English Tobacco used for smoking	lbs.	3	8
	Cigars	"	3	8
	Cigarettes (a)	ad valorem.	8 per cent.	
	Goodak	lb.	0	8
	Unmanufactured	"	As hitherto.	

* (1) European liquors which have paid the foreign import duty in British India are exempted from duty. [Vide Notification dated 23rd Aug. 1900 published at page 263 of the Travancore Gazette dated 25th Aug. 1900/8th August 1896.]

(2) Country liquors imported into Travancore from British India or Sirkar Cochin are exempted from duty. [Vide Notification No. 808 dated 21st Karkadagan 1900.]

† Raw and condensed—dutyable under the bonding system governed by separate rules.

(a) No. P. D. 830 dated 25th June 1903. It is hereby notified under sanction of His Highness the Maha Raja that a duty of 8 per cent. on a Tariff valuation of Rs. 3 as 8 per lb., will be levied in future on Goodaks (allowing one-half of the total weight as tare and one-half nett.)

SCHEDULE IV.—(IMPORT TAXES)

CUSTOM DUTIES.

No.	Name of articles	Per	Total valuation	Duty
	<i>Animals, living.</i>		Rs.	
1	Horses, Cattle, Swine, and all other living animals of all kinds	..	..	Free
	<i>Articles of Food and Drink.</i>			
2	Coffee	cwt.	35 0	Five per cent.
3	FRUITS AND VEGETABLES (except fresh fruits and vegetables not separately enumerated, which are free)—			
	Almonds with cut shell .. .. .	..	58 0	..
	.. .. . in the shell .. .. .	..	15 0	..
	.. .. . (Laguza) .. .. .	..	45 0	..
	Cashew or Cajoo kernels .. .. .	..	19 0	..
	Coconuts, Shirts .. .. .	..	60 0	..
	.. .. . other .. .. .	..	45 0	..
	Coconuts, Kernel (Khopra)	cwt.	17 0	..
	Custard, in cases .. .. .	..	20 0	..
	.. .. . in casks .. .. .	..	25 0	..
	.. .. . other .. .. .	..	14 0	..
	Dates, dry, in bags .. .. .	..	7 8	..
	.. .. . wet .. .. .	..	5 0	..
	.. .. . in pots, boxes, tins and crates .. .. .	..	9 0	..
	Figs, Persian dried .. .. .	..	10 0	..
	Garlic .. .. .	..	6 8	..
	Pepper .. .. .	..	..	Free.
	Pistachio nuts	cwt.	33 0	Five per cent.
	Unmed. Bussora (Jlu Bokhara) .. .. .	..	30 0	..
	Rawas Black .. .. .	..	10 0	..
	.. .. . Kashmiri Persian Gull .. .. .	..	14 0	..
	.. .. . Minakka .. .. .	..	9 8	..
	.. .. . other sorts .. .. .	..	ad valorem	..
	Walnuts, Persian	cwt.	9 8	..
	All other sorts of fruits and vegetables .. .. .	..	ad valorem	..
4	GRAIN AND PULSE, including broken grain and pulse, but not including flour			Free
5	MINERAL AND DISTILLED WATERS, and all unfermented and non-alcoholic beverages		ad valorem	Five per cent.
6	PROVISIONS, OILMAN'S STORES AND GROCERIES—			
	Bacon .. .. .	..	..	..
	Beef and Pork .. .. .	..	..	..
	Biscuits .. .. .	..	..	..
	Butter	lb.	1 4	..
	Cassava or Sage	cwt.	15 0	..
	Cheese .. .. .	..	ad valorem	..
	Chutneys in syrup .. .. .	..	6 0	..
	.. .. . box of six jars of a total net weight not exceeding 17 lb. .. .. .	..	..	..
	Coconut dry, candied	lb.	0 5	..
	Fish maws	cwt.	4 8	..
	Flour .. .. .	..	ad valorem	Free
	Ghee	cwt.	60 0	Five per cent.
	Margarine	lb.	1 4	..
	Pork lard .. .. .	..	ad valorem	..
	Shark fins .. .. .	..	..	Free.
	Singally and sorrell .. .. .	..	..	..
	Tapoca	cwt.	16 0	Five per cent.
	Vinegar, in casks .. .. .	..	ad valorem	Two and one-half per cent.
	Vinegar, not in casks—			
	.. .. . Foreign	Imperial gallon.	1 8	Five per cent.
	.. .. . Indian .. .. .	..	0 6	..
	All other sorts of provisions, oilman's stores, and groceries .. .. .	..	ad valorem	..

SCHEDULE IV.—(IMPORT TARIFF)—Cont.

GENERAL DUTIES—Cont.

No.	Names of articles.	Per	Tariff valuation	Duty.
	<i>Articles of Food and Drink—cont.</i>		RS. A.	
7	SPICES—			
	Betelnuts, raw, whole, split or sliced, from Goa ...	cwt.	16 0	Five per cent.
	" " " " Ceylon Straits ...	"	15 0	"
	" " " " —all other sorts ...	"	10 0	"
	Chillies, dry ...	cwt.	ad valorem	"
	Cloves ...	"	12 0	"
	" stems and heads ...	"	45 0	"
	" in seeds, narlavang ...	"	7 8	"
	Ginger, dry ...	"	11 0	"
	Mace ...	"	20 0	"
	Nutmegs ...	lb.	1 2	"
	" in shell ...	"	0 5½	"
	Pepper, black ...	cwt.	0 4	"
	" white ...	"	33 0	"
	All other sorts of spices ...	"	50 0	"
			ad valorem	"
8	SUGAR, China, candy ...	cwt.	23 0	"
	" loaf (excluding cube and chopped) ...	"	14 0	"
	" crystallised, beet ...	"	9 8	"
	" " and soft (other than beet) refined in the United Kingdom ...	"	9 8	"
	" " " refined in China ...	"	11 0	"
	" " " from Egypt ...	"	9 10	"
	" " " superior white from Java ...	"	9 10	"
	" " " from Java, 21, to 25 Dutch standard ...	"	9 6	"
	" " " from Java, 16 to 20 Dutch standard ...	"	8 0	"
	" " " from Java, 15 Dutch standard and under ...	"	ad valorem	"
	" " " from Mauritius ...	cwt.	9 4	"
	Molasses from Java ...	"	2 4	"
	" " other countries ...	"	2 0	"
	Sugar, all other sorts, including saccharine produce of all kinds, and confectionery ...	"	ad valorem	"
9	TEA, black ...	lb.	0 10	"
	" green ...	"	0 12	"
	<i>Chemicals, Drugs, Medicines, and Narcotics, and Dyeing and Tanning Materials.</i>			
10	CHEMICAL PRODUCTS AND PREPARATIONS—			
	Acid sulphuric ...	"	6 1½	"
	Alkali, Indian (sajji-khar) ...	cwt.	2 4	"
	Alum ...	"	4 8	"
	Arsenic (other than European) ...	"	29 0	"
	" (China mansil) ...	"	28 0	"
	" other sorts ...	"	ad valorem	"
	Bicarbonate of soda ...	cwt.	6 0	"
	Copperas, green ...	"	ad valorem	Two and one-half per cent.
	Explosives, namely, blasting gelatine, dynamite, roborite, tonite, and all other descriptions, including detonators and blasting fuse ...	"	"	Five per cent.
	Sul ammoniac ...	cwt.	31 0	"
	Sulphate of copper ...	"	24 0	"
	Sulphur (brimstone), flour ...	"	5 12	"
	" " " roll ...	"	5 4	"
	" " " rough ...	"	4 12	"
	All other sorts of chemical products and preparations, including saltpetre, borax, grain sugar, and glucose, but excluding nitrate of soda, muriate of potash, sulphate of ammonia, sulphate of potash, and kainite salts, which are free ...	"	ad valorem	"

SCHEDULE IV.—(IMPORT TARIFF)—Cont

GENERAL DUTIES—Cont

No.	Names of articles.	Per.	Tariff valuation.	Duty.
<i>Metals and Manufactures of Metals—(contd.)</i>				
13	apparatus, thence butter dryers and butter workers, (iv) the following articles used in the manufacture of cotton, namely, bobbins (warping), forks for looms, healds, heald cords, heald knitting needles, hoes, lags and needles in dubbing, pickers (buffalo and other), picking knife, picking levers, picking sticks (over and under), reel pins, reeds, shuttles (for power looms), springs for looms, strappings, and warp hanks, (v) box blocks and scrolls and rough unshaped bobbin ends when imported by an individual or a manufacturer or mill owner and certified by him to be intended exclusively for use in his mill)		Rs. 4	Five per cent.
14	MACHINERY, namely, prime movers and component parts thereof, including boilers and component parts thereof, also including locomotive and portable engines, steam rollers, fire engines and other machines in which the prime mover is not separable from the operative parts.		ad valorem	Free
	Machinery (and component parts thereof), including machines or sets of machines to be worked by electric, steam, water, fire or other power not being manual or animal labour, in which before being brought into use require to be fixed with reference to other moving parts, and including belting of all materials for driving machinery.			
	Provided that the term does not include tools and implements to be worked by manual or animal labour and provided also that only such articles shall be admitted as component parts of machinery as are indispensable for the working of the machinery and are owing to their shape or to other special quality not adapted for any other purpose.			
	Note—Machinery and component parts thereof made of substances other than metal are included in this entry.			
15	Metals, unwrought and wrought, and articles made of metals:—			Five per cent.
	Brass, cast and wrought, European		ad valorem	
	China			
	patent or yellow metal, sheathing, sheets, braziers and plates (old)	wt	58 0	
	sheets flat or in rolls very thin		40 0	
	iron		175 0	
	all other sorts		ad valorem	
	Copper, bolt and wire rolled			
	braziers, sheets, plates and sheathing	wt	80 0	
	nails and composition nails		ad valorem	
	old	wt	55 0	
	pipes, tiles, ingots, pipes, hanks, and slabs		83 0	
	China, white temperware	lb	1 5	
	lead or lead pipe, white 10 to 11 in. X 4 to 5 m.	hundred lengths	2 2	
	coloured, 10 to 11 in. X 4 to 5 m.		2 4	
	iron, including phosphor bronze		ad valorem	
	all other sorts, unwrought and wrought, except current coin of the Government of India which is free			
	German silver			
	Gold bullion and coin			Free
	Gold leaf		ad valorem	Five per cent.
	Iron, arches and pillars			(One per cent.)
	Turners and similar machines, all descriptions			
	angle, T, other than European or Swedish	ton	110 0	
	T, other than European or Swedish or galvanised, turned, or head-rolled		ad valorem	
	Iron			
	Swedish and similar machines	ton	165 0	
	all red, painted, and			
	square, under half an inch in diameter		180 0	
	other kind		100 0	
	all red, painted, and square, under half an inch in diameter		117 0	
	all galvanised, turned, or head-rolled		ad valorem	

SCHEDULE, IV—(IMPOSED PART)—(A.)

GENERAL DUTIES—Contd.

No.	Names of articles.	Per	Thrust valuation	Duty.
	<i>Metals and Manufactures of Metals—Cont</i>		RS. A.	
15	METALS, wrought and wrought, and articles made of metals—cont.			
	Iron beams, joists, pillars, girders, bridge-work, and other such descriptions of iron, imported exclusively for building purposes	ton	ad valorem	One per cent
	channel including channel for carriage	ton	"	"
	plate and sheet, Swedish and charcoal	ton	"	"
	bars, plates, and sheets, Swedish and charcoal, if galvanised, tinned, or lead-lined	ton	117 0	"
	plate other kinds, above 4 inch thick, and strips	ton	125 0	"
	sheets up to 4	ton	"	"
	sheets (other than corrugated), plates, or strips, other kinds, if galvanised, tinned, lead-lined, polished	ton	ad valorem	"
	sheets, corrugated, galvanised, or black	ton	210 0	"
	hoop	ton	130 0	"
	nails, rose wire, and flat headed	wt	9 8	"
	other nails, including galvanised tinned, or lead-lined	wt	ad valorem	"
	nuts and bolts, also hooks and nuts for roofing, galvanised or black	wt	" 2 0	"
	old	wt	ad valorem	"
	pipe and tubes, including fittings thereon, such as, flange, bolts, elbows, tees, sockets, flanges, and the like	ton	"	"
	nails, chain, clevis, and fishplates, other than those described in No. 63 also spikes (commonly known as dog spikes), switches, cross-arms, lever boxes, clips, and the like	ton	"	"
	the heads	ton	"	"
	rodging, galvanized, and continuous roofing	ton	"	"
	rods and bolts, all sorts	ton	"	"
	wire, including fencing wire and wire rope, but excluding wire netting	ton	"	"
	bars, tinned iron, imported containing petroleum, which is separately assessed to duty at one anna per imperial gallon under No. 16	ton	0 3	Five per cent.
	all other sorts, including discs or circles and wire netting	ton	ad valorem	"
	Lead all sorts (except sheets for tea-chests which are free)	lb	"	"
	Quicksilver	wt	1 8	"
	Shot lead	wt	20 0	"
	Silver pillars or rods, except current coin of the Government of India, which is free	ton	ad valorem	one per cent
	Steel anchors and cables	ton	"	"
	blooms	ton	110 0	"
	angle L	ton	ad valorem	"
	rod and hoop, if galvanised, tinned, or lead-lined	ton	110 0	"
	bars (other than cast steel),	ton	ad valorem	"
	Swedish	ton	ad valorem	"
	round rod, and square, under 1 inch in diameter	ton	117 0	"
	bars, galvanised, tinned, lead-lined, polished or painted	ton	ad valorem	"
	channel including channel bar carriages	ton	117 0	"
	plates above 4 inch thick and strips	ton	125 0	"
	sheets up to 4	ton	"	"
	strips (other than corrugated), plates, or strips, if galvanised, tinned, lead-lined, or polished	ton	ad valorem	"
	sheets, corrugated, galvanised or black	ton	210 0	"
	hoop	ton	150 0	"
	nails	ton	ad valorem	"
	nuts and bolts, also hooks and nuts for roofing, galvanised or black	ton	120 0	"
	old	ton	"	"
	Steel beams, joists, pillars, girders, bridge-work and other such descriptions of steel, imported exclusively for building purposes	ton	ad valorem	"
	cast and blished, including spring and tub steel	ton	"	"
	rodging, galvanized, and continuous roofing	ton	"	"

SCHEDULE IV.—(Importation).—(Contd.)

General Duties.—(Contd.)

No.	Names of articles.	Fee.	Tariff valuation.	Duty.
<i>Metals and Manufactures of Metals.—cont.</i>				
15	Steel pipes and tubes, including fittings, cherries, such as hends, hols, elbows, tees, sockets, flanges and the like	...	ad valorem	One percent.
"	" rails, chairs, sleepers and fishplates, other than those des- cribed in No. 60, also spikes (commonly known as dog spikes), switches, crossings, liver boxes, clips, and tie- bars	...	"	"
"	" wires and wires, all sorts	...	"	"
"	" wire, including fencing wire and wire rope, but excluding wire netting	...	"	"
"	" wire, round, when impoiled, containing petroleum, which is separately assessed to duty at one anna per Imperial gallon under No. 16	...	0	Free percent.
"	" all other sorts, including discs of metal and wire-netting thin black	...	ad valorem 145	"
"	" foil, and other sorts	...	ad valorem	"
"	Zinc or spelter, nails	...	"	"
"	" tiles in slabs, soft	...	25	"
"	" " " " " hard	...	15	"
"	" all other sorts, including boiler tiles	...	ad valorem	"
"	All other sorts of metals	...	"	"
<i>Oil.</i>				
16	Petroleum, including also naphtha and the liquids commonly known by the names of tuck-wal, Bangoon oil, Burma oil, kerosene, paraffin oil, mineral oil, petroleum, gaso- line, benzol, benzoline, benzene, and any inflammable liquid which is made from petroleum, coal, schist, shale, peat or any other bituminous substance, oil from any products of petroleum	Imperial gallon	"	One anna.
"	" which has its flashing point at or above one hundred degrees of Fahrenheit's thermometer and is proved to the satisfaction of the Customs Officer to be intend- ed for use exclusively for the lighting of jute or other fibre, or for lighting purposes	...	ad valorem	Free percent.
"	" which has its flashing point at or above one hundred and fifty degrees of Fahrenheit's thermometer and is proved to the satisfaction of the Customs Officer to be intended for use exclusively as fuel or for some sanitary or hygienic purpose	...	"	"
"	Cocconut oil	...	27	"
"	All other sorts of oil, animal or vegetable (including otto of all kinds) and mineral, including paraffin wax	...	ad valorem	"
<i>Other Articles, manufactured and manufactured.</i>				
17	Articles, including drapery, haberdashery, and millinery and millinery and other millinery and accessories; but excluding ration hose (for which see No. 50) and boots and shoes (for which see No. 48) and excluding also millinery and accessories, including therein, imported by a public servant for his personal use, which are free	...	"	"
18	Art, works of, except (1) statuary and pictures intended to be put up for the public benefit in a public place, and (2) monuments of a public character intended to be put up in a public place, including the materials used, or to be used in their construction, whether worked or not, which are free	...	"	"
19	Bamboo, unman, grass, hay, reeds, straw, and leaves	...	"	Free.
20	Books, printed, including books for printed books, maps, charts and plans, post, postage, and manuscripts	...	"	"
21	Books and papers, for books and papers	...	"	"
22	Books and papers, all sorts	...	ad valorem	Free percent.

SCHEDULE IV—(H. 1111 (T. 1111)).—*Cont.*GENERIC DUTIES.—*Cont.*

No.	Names of Articles	Rate	Tariff valuation	Duty
			18 0	
23	Building and Engineering Materials, namely, asphalt, bricks and tiles, cement of all kinds, fire-clay, earthenware piping, Lugs and other kinds not otherwise described	...	ad valorem	Five per cent.
24	Plaster, Wall and Firebrick	...	"	"
25	Carriages and Carts including motor cars, bicycles, tri-cycles, rickshaws, bath cabs, perambulators, trucks, wheelbarrows, and all other sorts of conveyances and component parts thereof, but excluding motor cars, designed to carry goods and animals, and any machine or vehicle	...	"	"
26	Clocks and Jewellery made of metal, but excluding watches, and other articles (for which see No. 27)	...	"	"
27	Watches and other time-keepers, and parts thereof	...	"	"
28	Cable, Cord and Ropes of all kinds	...	"	Free
29	Cordage, Rope and Lanes made of any vegetable fibre	...	ad valorem	Five per cent.
30	Cotton and Artificial Staple of Cotton— Cotton, raw Twist and yarn Sewing and stitching thread Piece goods, loosely woven cotton thread and all other manufactured cotton goods not otherwise described	...	ad valorem	Three and one-half per cent. Free
31	Flint, Common Clay and Sand	...	"	"
32	Earthenware (except earthenware piping, for which see No. 23) China, China clay, porcelain, and imitation in false color	...	ad valorem	Five per cent.
33	Leaves of all kinds except common palm-leaf fans, which are free	...	"	"
34	Explosives, all sorts including fulminating powder	...	"	"
35	Flax and Articles made of Flax, including Flax thread	...	"	"
36	Fireworks, Rockets, and Artillery not otherwise described, for signaling, lighting, and other vessels	...	"	"
37	Gums, Gum Resins and Articles made of gum or gum resin— Copal Pitch and gum-resin Gamboge Gum Ammoniac Asiatic Bilethum Benzoin, resins Benzoin, powder Bisabol (or rose myrrh) Olibanum or frankincense Persian (resin) Myrrh Rosen... All other sorts of gums, gum resins, and articles made of gum or gum-resin, including benzoin and guthi-pritha	...	...	...
38	Hemp, including Manila hemp, and articles made thereof	...	"	"
39	Hides and Skins (except raw or gutted hides and skins, which are free), including parchment and vellum, gold-laterals, skins and all other descriptions of hides and skins	...	"	"
40	Horn Articles made of not otherwise described	...	ad valorem	Five per cent.
41	Instruments, Apparatus and Appliances, and parts thereof— Computing, Dental, Distilling, Diving, Drawing, Educational, Electric, Electric Lighting, Galvanic, Measuring, Musical	...	"	"

SCHEMELI IV \rightarrow (Unsat. PAMM) \rightarrow Graft.

GRAND DUBINS—Cot

No.	Names of articles.	Ten	Tax off ad valorem	Duty.
	Other Articles, manufactured or assembled.—Cont		18 0	
	Instruments, Apparatus, and Accessories, and parts thereof.—Cont			
41	Optical, Philosophical, Phonographic, Heliographic (including materials for Photography), Scientific Surgical, Surveying, Telegraphic, Telephonic, Typewriter, and all other sorts, except telegraphic instruments and apparatus, and parts thereof, when imported by or under the orders of a railway company, and any instrument, apparatus and appliances when imported by a passenger as part of his personal baggage and in actual need by him in the exercise of his profession or calling, which are free. Military band instruments (other than stringed instruments) imported by a regiment of His Majesty's regular forces serving in India (and of His Highness the Mitha Raja's Native Brigade) and certified by the officer commanding the regiment to be for the sole exclusive use of the regimental band, and the following accessories therein, are at the rate of duty— Silver buckles for drums. Crochets. Silver buttons for drums. Cymbals (drum or clock). Green broadcloth for drums. Crooks. Green silk ribbon tassels. Cases (to hold or protect) Ropes for drums. Fingertops. Bags for bagpipes. Mouthpieces and caps therefor. Cord for bagpipes. Reeds. Drums for bagpipes. Springs. Ribbons for bagpipes. Snare. Pipe towels for bagpipes. Valve tops and needles.		ad valorem	Five per cent.
42	IRON AND IRON-WARE— Unmanufactured— Elephants' grinders tasks (other than hollows, centres and points) each exceeding 20 lb in weight, and hollows, centres and points each weighing 10 lb and over tasks (other than hollows, centres, and points) not less than 10 lb, and not exceeding 20 lb each, and hollows, centres, and points each weighing less than 10 lb tasks each less than 10 lb (other than hollows, centres, and points) Sea-coast moyle teeth each not less than 4 lb " " " 3 lb and under 4 lb " " " less than 3 lb. All other sorts, unmanufactured and unmanufactured JEWELLERY AND JEWELS, including plate and silver manufactures of gold and silver— Silver-ware, plain " embossed or chased All other sorts except precious stones and pearls, mounted which are free	cent	350 0 800 0 680 0 225 0 200 0 185 0 175 0	" " " " " " "
43	JEWELLERY AND JEWELS, including plate and silver manufactures of gold and silver— Silver-ware, plain " embossed or chased All other sorts except precious stones and pearls, mounted which are free	tola	1 2 1 8	" "
44	JEWELRY, ...		ad valorem	"
45	LEATHER, and articles made of, except animal hide or used gunny bags, which are free ... articles made of leather, including boots and harness, harness and saddlery, except saddlery of a military pattern imported by an officer of His Majesty's regular forces and forming part of the equipment with which he is required to supply himself whilst in Army Regulations, which are free		ad valorem	Five per cent.
46	MALT			Free
47	MANURES of all kinds, including mineral ones			Free
48	OIL SEEDS, such as lin, feeders, and contained in all kind			
49	Onion-seeds and other seeds, and seedling plants, and turpentine		ad valorem	Five per cent.
50	PAPERS, CRAYONS, PAINTS, and similar articles for application to wall, wood, and canvas— Leak, red, dry " white, dry Others, other than European, all colours	cent.	18 0 18 0 2 12	" " "

SCHEDULE IV.—(HUMAN FACTS).—Cont.

GENERAL DUTIES.—Cont.

No.	Names of articles.	Price.	Tax of absorption.	Duty.
	<i>Other Articles, manufacturing, and manufacturing—Cont.</i>		us.	
	PAINTS, COLOURS, PAINTERS' MATERIALS, and composition for application in leather, wood and metals.—Cont.			Five per cent.
	Paints, composition	...	ad valorem	
	Paints, patent driers	...	...
	Tar-pentine	Imperial gallon	3 12	
	Varnishes	...	ad valorem	
	Vermilion Canton	box of 90 hundred	105 0	
	Zinc, white, dry	...	ad valorem	
	All other sorts, including glue and putty	...	...
51	PAPER, PASTED, MINOR, AND COMMERCIAL, at all kinds including ruled or printed forms and account and manuscript books, labels, advertising circulars, sheet or card almanacs, and calendars, Christmas, Easter, and other cards, including cards in booklet form, including also waste paper and old newspapers for packing, but excluding trade catalogues and advertising circulars imported by parcel, book or parcel post, which are free; articles made of paper and paper mache	...	...
52	PERFUMERY— Gouls, hushed and unhushed Kipukudi (Zedouy) Pitch leaves (patchouli) Rose flowers, dried Rose-water	...	Imperial gallon	40 0 19 0 17 0 20 0 2 0
	All other sorts, except perfumed spirit (for which see Schedule III)	...	ad valorem	
53	PITCH, TARI AND DAMMAR— Bismarck Dammar Pitch, American and European oil oil, American and European mineral	...	...
54	PLANTS AND BEETS, living, also dried and herbaria	...	...	Free.
55	PRINTERS' STONES AND PRINTS, inset (including the stones generally known as Gumbay Stones, such as agates, marbles, and onyx)	...	...
56	PURE OF AND IN, rags, paper, and other materials	...	...
57	PRINTING AND LITHOGRAPHING. Material, namely, presses, type, ink, lead, roller, composing sticks, galleys, composing tables, and lithographic stones, stereo blocks, roller machines, galley frames and stocks, roller composition, standing set and letterpress performing machines, gold blocking presses, steam typing apparatus, metal furniture, paper folding machines, and printing and metal type machines, but not including paper	...	...
58	RAGS	...	...
59	RACKS for the withering of tea leaf	...	...
60	RAILWAY MATERIAL, for permanent and rolling stock, namely, flinders, axles, and other material for bridges, rails, sleepers, beams and fish plates, fish lugs, doors, spurs, crossings, electric fastenings, switches, interlocking apparatus, brake gear, couplings and springs, signals, interlocking, night-lights, markers, trestles, crossings, and various other materials, trucks, and component parts thereof, also the labouring articles when imported by rail under the orders of a railway company, namely, cranes, water cranes, water trucks, and standards, and all other materials for locomotives. Provided that for the purpose of this exemption, a locomotive shall be a line of railway subject to the provisions of the Indian Railways Act, 1890, and include a railway engine used in a Native State, under the suzerainty of His Majesty, and also such railways as the Governor General in Council may by notification in the Gazette of India specially include therein	...	...

SCHEDULE IV—(TARIFF IMPORT)—Cont.

GENERAL DUTIES.—Cont.

No.	Names of articles.	Per	Tariff valuation.	Duty.
	<i>Other Articles unmanufactured and manufactured—contd.</i>		RS. A.	
61	SEEDS—			
	Castor	cwt.	7 4	Five per cent.
	Cumin	"	15 0	"
	" black	"	<i>ad valorem.</i>	"
	Linseed	cwt.	7 4	"
	Mustard, rape, or sarson	"	5 8	"
	Poppy	"	10 0	"
	Quince, luhidana	"	9 0	"
	Til or jingili	"	90 0	"
	All other sorts	"	10 0	"
			<i>ad valorem.</i>	"
62	SHELLS AND COWRIES—			
	Shells—large shells, for cameos		"	"
	" white, live		"	"
	" dead		"	"
	Cowries		"	"
	Cowries, bazaar, common	cwt.	3 12	"
	" yellow, superior quality	"	5 0	"
	" Maldivian	"	5 8	"
	" sankhla	"	55 0	"
	Mother-of-pearl, naere		"	Free.
	Nakhla	cwt.	100 0	Five per cent.
	Tortoise-shell	lb.	12 0	"
	" nakh	"	5 0	"
	All other sorts, including articles made of shell, not otherwise described		<i>ad valorem.</i>	"
63	SHIPS AND OTHER VESSELS for inland and harbour navigation, including steamers, launches, boats, and barges, imported entire or in sections			Free.
64	SILK AND ARTICLES MADE OF SILK—			
	Bokhara	lb.	9 0	Five per cent.
	Floss		<i>ad valorem.</i>	"
	Piece-goods		"	"
	Sewing thread, China		"	"
	Raw silk—Chaharam, Cochin-China, and yellow Shanghai	lb.	5 8	"
	" Muthow	"	3 4	"
	" Other kinds of China including re-reeled silk	"	8 0	"
	" Waste and Kachra		<i>ad valorem.</i>	"
	" Panjam	lb.	2 6	"
	" Persian	"	5 0	"
	" Siann	"	2 6	"
	All other sorts, including cocoons		<i>ad valorem.</i>	"
65	SOAP		"	"
66	SPECIMENS ILLUSTRATIVE OF NATURAL SCIENCE, including also antique coins and medals			Free.
67	STATIONERY, excluding paper (for which see No. 51)		<i>ad valorem.</i>	Five per cent.
68	STONE AND MARBLE, and articles made of stone and marble		"	"
69	TALLOW AND GREASE, including stearine		"	"
70	TEA CHESTS of metal or wood, whether imported entire or in sections, provided that the Customs Officer is satisfied that they are imported for the purpose of the packing of tea for transport in bulk			Free.
71	TEXTILE FABRICS not otherwise described		<i>ad valorem.</i>	Five per cent.
72	TOILET REQUISITES not otherwise described		"	"
73	TOYS, including toy-trucks, and requisites for all games		"	"
74	UMBRELLAS, parasols, and sunshades of all kinds		"	"
75	WALKING STICKS and sticks for umbrellas, parasols, and sunshades, of all kinds, mounted and unmounted, driving, riding, and other whips, fishing-rods and lines		"	"
76	WOOD AND TURN (except fire-wood, which is free), and articles made of wood not otherwise described		"	"
77	WOOL, raw		"	Free.
	" articles made of, including felt		<i>ad valorem.</i>	Five per cent.
78	ALL OTHER ARTICLES, manufactured or unmanufactured, not described in this Schedule		"	"

NOTICE.

It is hereby notified that the following rules defining the powers of the Principal of His Highness the Maharaja's College and High School, Trivandrum, have been sanctioned by His Highness the Maharaja.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
2nd March 1908

By order,
A. J. VINYRA,
Chief Secretary to Government

Powers of the Principal, His Highness the Maharaja's College.

(1) It shall be competent to the Principal of His Highness the Maharaja's College and High School, Trivandrum, to make any appointment on the sanctioned establishment of the Institution either permanently or temporarily, the pay of which does not exceed Rs (40) forty per mensem. In making appointments, it shall be the duty of the Principal to comply with the orders issued from time to time by Government laying down the qualifications for such appointments.

(2) It shall be competent to the Principal to dismiss, degrade, suspend, discharge or accept the resignation of any officer whom he is competent to appoint. Before the Principal dismisses, degrades, suspends or discharges an officer, he shall take the written explanation of such officer, it being however competent to the Principal to suspend an officer pending the submission by the latter of his explanation. The final order passed by the Principal dismissing, degrading, suspending or discharging an officer, shall state, firstly, the charges against such officer, secondly, the evidence in support of such charges, thirdly, the findings on each charge, and, fourthly, the previous punishments, if any, imposed on the officer, and the latter shall be furnished by the Principal with a copy of the order imposing the punishment. It shall be competent to an officer so punished to submit an appeal to Government, provided that the appeal is made within 30 days after the receipt by him of the copy of the order appealed against. It shall also be competent to the Principal to fine any officer subordinate to him other than a gazetted officer, provided however that no fine shall exceed Rs. 2. No appeal shall be against an order of fine passed by the Principal.

(3) It shall be competent to the Principal to grant any kind of leave to any officer whom he is competent to appoint. It shall also be competent to the Principal to grant casual leave or special casual leave to any officer subordinate to him, provided that such officer is eligible for the same.

(4) All questions regarding pay, eligibility for leave and allowances shall be disposed of in accordance with the Civil Service Regulations. It is the duty of the Central Account and Audit Office to see that the Principal acts in accordance with the Regulations. When the Principal has any doubt as to the application of the Regulations, he shall refer the matter to the Financial Secretary to Government and comply with the instructions issued by him.

(5) The Principal may correspond with the Inspectors of Schools and the Heads of Sankar institutions directly responsible to Government regarding teachers subordinate to them, in order to enable him to decide upon the claims of such teachers for promotion, when vacancies occur in the College and High School.

(6) It shall be competent to the Principal to utilise the funds sanctioned in the Budget for supplies and services and contingencies, subject to such rules as may be passed by the Account and Audit Office, the detailed bills alone being submitted to Government with vouchers after the expenditure is incurred.

(7) The Principal can award all scholarships sanctioned for the College and High School departments of the Institution, subject to any rules which may, from time to time, be passed by Government regarding such awards.

(8) A monthly return of appointments made, leave granted and punishments imposed should be submitted by the Principal in Form A annexed.

FORM A. (a)

Return of appointments for the month..... 108

Appointment filled up	Name of person appointed.	Last previous appointment if any, with pay.	Age.	Caste or creed.	Qualification.		Pay.		Date of appointment.	Whether appointed permanently or acting.	Remarks.
					General with date of passing the test.	Special with date of passing the test.	Assigned.	Sanctioned scale if any.			

FORM A (b)

Return of punishments inflicted during..... 108

Name.	Designation.	Pay.	Nature of offence.	Nature of punishment inflicted.	Previous punishments, if any.	Date of giving the order of punishment to the person punished.	Remarks.

FORM A. (c)

Return of Leave granted during..... 108

Name of Officer.	Designation.	Pay.	Nature and extent of leave granted.	Previous leave taken during service.	Article of C. S. R., under which leave is granted	Date of commencement of leave.	Amount of leave allowed.	Remarks.

No. G. 1875.

NOTICE

Is hereby given that a wild tusker elephant hunting the Periyar between Arnakal and Manjamalai Estates is becoming dangerous and is, therefore, proscribed. Any person is at liberty to shoot it.

2. The following are the identification marks of the elephant

(a) Height—3 ft. 6 inches.

(b) Tusks—large and protruding outwards more than is usual.

(c) Habitation—Bank of the Periyar river between the Arnakal and Manjamalai Estates, Vandi-Periyar

3. Any one shooting the tusker is required to produce the tusks, teeth and tyes of the animal before the nearest magistrate who will grant a receipt for the same

Hazar Cutcherry,
Trivandrum,
12th March 1908

By order,
A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

ചെരിയൻ ത്ത, അരനാക്കൽ, മഞ്ഞമല ഓം ഏസ്റ്റേറ്റുകൾ ക മദ്ധ്യേ അല ത്ത ന്ത ക്കുന്ന ഒരു കൊമ്പൻ കാട്ടാൻ ജനങ്ങൾ ഉപദ്രവിച്ചു തുടങ്ങിയിരിക്കുന്നു. നാമ അതിനെ കൊല്ലുന്നതിന് അനുമതിച്ചിരിക്കുന്നു. ആർക്കും അതിനെ മേടിവെച്ചു കൊല്ലാവുന്നതാണ്. —
2. ആ അമ്പയെ തിരിച്ചറിയാൻ ഉള്ള അടയാളങ്ങൾ. —

(എ) ചെറുപ്പം—3 അടി 6 ഇഞ്ച്

(ബി) കൊമ്പുകൾ സാധാരണയിലധികം പുറം തൊഴു നീണ്ടു നില്ക്കുന്നവയും വലിയവയും.

(സി) അധിവാസസ്ഥലം—അരനാക്കൽ, മഞ്ഞമല ഓം ഏസ്റ്റേറ്റുകൾക്കു മദ്ധ്യേ, ചെരിയൻ മനപ്പുറവും വണ്ടിപെരിയും.

3. ആരാണ് വെടിവെക്കുന്ന ആൾ അതിന്റെ കൊമ്പുകളും പല്ലുകളും നഖങ്ങളും ഏറ്റവും സമീപത്തുള്ള മജിസ്ട്രേട്ടിന്റെ മുമ്പാകെ എൽപ്പിക്കേണ്ടതും അതിനു അവിടെ നിന്നും അയാൾ രസീതു കൊടുക്കുന്നതും ആകുന്നു.

ഹജർ കട്ടെരി,
തിരുവനന്തപുരം,
12-ാം മാർച്ച് 1908

ഉത്തരവ് പ്രകാരം
ഗവർണ്ണർ ഫീഫ് സിക്രട്ടറി,
എ. ജെ. വിയറാ.

No. G. 1974.

Notification.

Under sanction of His Highness the Maha Raja, para 12 of Part II of the Rules for the management of the cholera epidemics has been amended as follows —

"12 The Tahsildar may, on satisfactory knowledge that cholera has abated in a locality, relieve the special duty medical officer, and shall report the matter at once to the Division Peshkar and the Sanitary Commissioner. The Sanitary Commissioner shall communicate the same to Government."

Hazar Cutcherry,
Trivandrum,
16th March 1908

By order,
A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government

പരസ്യം.

വിദ്യുച്ഛക്തി സംകമിപ്പിച്ചുള്ള സ്ഥലങ്ങളിൽ ചെമ്പുണ്ടു ന. പടിക്കളക്കുറിച്ചു ഉണ്ടാക്കപ്പെട്ട ചട്ടങ്ങളിൽ രണ്ടാം ഭാഗത്തിൽ ചട്ടം വകുപ്പിനെ കല്പന പ്രകാരം താഴെ പറയുന്ന പോലെ ഭേദപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നു.

2-ാം ഭാഗം സ്ഥലത്തു വിദ്യുച്ഛക്തി ചിനം കുറഞ്ഞുപോയി എന്നു തൃപ്തികരമായ അറിവു തെളിയിക്കാൻ കിട്ടിയാൽ തഹസീൽദാർ സ്പെഷ്യൽ റൂപ്പട്ടിക്കൽ മെഡിക്കൽ ഓഫീസറെ ഫോൺ വിട്ടതറി അയക്കയും ആ വിവരത്തെ ഉപയോഗിച്ച് ഡിവിഷനിലെ ക്ലാർക്കും സാ നിട്ടരിക്ലർക്കിന്നുതെയും തെരുപ്പെട്ടത്തുകയും ചെയ്യുന്ന കമ്മീഷണർ ആ വിവരം കണ്ടു ഗവർണ്ണർക്കു എഴുതി അയക്കണം.

ഹജർ കട്ടെരി,
തിരുവനന്തപുരം,
16-ാം മാർച്ച് 1908

ഉത്തരവിൻ പ്രകാരം
ഗവർണ്ണർ ഫീഫ് സിക്രട്ടറി,
എ. ജെ. വിയറാ.

പരസ്യം.

ചുരുവൽ ഭൂമികളിൽ നില്ക്കുന്ന ഒരിച്ചിടപ്പെട്ട വൃക്ഷങ്ങളുടെ വിലയെ സംബന്ധിച്ചു പന്ററ ആഗസ്റ്റ് നമ്പർ ലെ പരസ്യത്തിലെ ൨-ാം വകുപ്പിനു പകരം, പന്ററ ഡിസംബർ ൨൯-ാം നമ്പർ ലെ പരസ്യത്തിൽ ഉണ്ടായിട്ടുള്ളതും ആ മാസം ൨൯-ലെ ഗവണ്മെന്റിൽ പന്ററ-ാം വരേത്തു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നതും ആയ പരസ്യത്തെ വളക്കൂടി പന്ററ വെർബ്രവരി നമ്പർ ൨൯-ാം നമ്പർ ഗവർണ്ണ്മെന്റ് പ്രൊസിഡിംഗ്സ് അനുസരിച്ചു താഴെ എഴുതിയിരിക്കുന്നതിനെ കടന്നുപ്രകാരം ചേർത്തിരിക്കുന്നു.

ആ വിധം വൃക്ഷങ്ങളുടെ വിലയെ താഴെ പറയുന്ന അളവും വേട്ടപ്രകാരം കണ്ടെടുത്തുത്തരുന്നതും:—

(എ) ചുരുവൽ അളക്കുന്നതു ചുവട്ടിൽ നിന്നു ഒന്നേമുക്കാൽ കോൽ മുകിൽ ആയിരിക്കണം. വണ്ണവും അവിടെയുള്ള ചുറ്റുവിന്റെ കാൽ പാക ആകുന്നു.

(ബി) മൂന്നു മുതൽ അഞ്ചേമുക്കാൽ വണ്ണവും വരെ ഉള്ളതിന്നു വൃക്ഷം ഒന്നിന്നു നൂറ് കണ്ടി തടിയുള്ളതായിട്ടു ഗണിക്കണം. വില ൮ (എട്ട്) രണ്ടു ആയി ഗണിക്കണം.

(സി) നൂ മുതൽ ൭ നൂ വണ്ണവും വരെ വൃക്ഷം ഒന്നിന്നു ഒരു കണ്ടി തടിയുള്ളതായി ഗണിക്കണം. വില ൨ (രണ്ടു) രൂപ ആയി ഗണിക്കണം.

(ഡി) ൮ മുതൽ ൯ നൂ വണ്ണവും വരെ വൃക്ഷം ഒന്നിന്നു ൨ കണ്ടിയുള്ളതായി ഗണിക്കണം. വില ൪ (നാലു) രൂപ ആയി ഗണിക്കണം.

(ഇ) ൧൦-വണ്ണത്തിന്നു മേലുള്ള വൃക്ഷങ്ങൾക്കു താഴെ എഴുതുന്ന കുറിക്കാണു നിരക്കകൾ ചുമത്തേണ്ടതാകുന്നു.

തടിയുടെ വിവരം	ചുരുവട്ടി ഒന്നിന്നു വേട്ടകൾ		
	രൂ	അ	പൈ
തമ്പകം ആഞ്ഞിലി, അടികിൽ, പിലാവു	...	൮	...
വേങ്ങ, തേമ്പാവു, മൈലാ	...	൩	...
ഇരുപുൾ, വെന്തേക്കു, മടഗിരിവേമ്പു, പുന്നപ്പു ചെറുപുന്ന	...	൪	...
കല്ലാത്തറ, ചാടയും, മഞ്ഞക്കടന്നു, മണിമരുതു, പാതിരി	...	൩	...
നാക്കു, മരതു, പൂവൻ, മുള വേങ്ങ	...	൨	...
നെടുനാര, ഉന്നം, വെക്കളി, വെങ്കൊട്ട, കടക്ക	...	൧	...
ഇലവു, ചീനി, ചുണ്ടി	൯
മറ്റു മരങ്ങൾ	൩

വിജയചേരി,
തിരുവനന്തപുരം,
പന്ററ മാച്ച് ൧൨൯

ഉത്തരവൻപ്രകാരം,
എ ജെ. വീയറ,
ഗവർണ്ണ്മെന്റ് ചീഫ് സെക്രട്ടറി.

No. 2847, L. R.

NOTIFICATION

In pursuance of para 2 of Government Proceedings No. 2216/L. R., dated 23rd February 1908, the following is substituted, under sanction of His Highness the Maharaja, for para 2 of the Notification dated 3rd August 1903, regarding the valuation of reserved trees standing on puthal lands, in supersession of Notification No. 8025/R 1871, dated 5th December 1903, published at page 882 of the Government Gazette of the 30th Idem.

The value of such trees shall be fixed according to the following calculations and rates —

(a) The girth shall be taken at 1½ koles' height from the ground. The vannam is one-quarter of the whole girth.

(b) From 3 to 5½ vannams, the quantity shall be taken to be ½ candy per tree and the value to be Rs. (8) eight.

(c) From 6 to 7½ vannams, the quantity shall be taken to be one candy per tree and the value Rs. (2) two.

(d) From 8 to 9½ vannams, the quantity shall be taken to be 2 candies per tree and the value Rs. (4) four.

(e) For trees of 10 vannams or more, the following percentage rates shall be adopted —

Description of timber	Rates per cubic foot.		
	Rs.	As.	Pa.
Thambagam, Anph, Agil and Jack	0	8	0
Venga, Thembavu and Myla	0	5	0
Irul, Venteak, Madagniyombu, Pinnappa and Cherupanna	0	4	0
Vila of all kinds, Manjakadambu, Manimaruthu and Pathum	0	3	0
Nangu, Manuthu, Puvu and Mulluvenga	0	2	0
Nedunni, Unnam, Velkali, Venkotta and Kadukkay	0	1	0
Cotton, Cheem and Shurth	0	0	9
Other woods	0	0	6

By order,
 H. R. C. C. }
 Trivandrum,
 12th March 1908.

By order,
 A. J. VIEYRA,
 Chief Secretary to Government.

A Catalogue of Books printed in Travancore during the months of Vrischagom, Masi and Makaram (or the Second Quarter of) 1905.

Serial No	Registration Number	Title of Book and contents of Title page.	Language.	Name of author, Translator or Editor	Subject	Place of printing and publication	Name of the Printer and Publisher	Date of issue from the Press	Number of copies	Size.	Number of the edition	Number of copies of the edition.	Printed or Lithographed	Price per copy.	Name and residence of the printer or publisher.	Date on which copy right was registered.	Date of receipt of test.
1	27	The Book of Psalms.	Malayalam.	..	Bible portion	C. M. S. Press, Kottayam, and Book Depot, Kottayam	John Chandy	25-11-07	270	Super Royal 32mo	...	5000	Printed	Rs. 1 1			6-12-07
2	28	The secret of prevailing prayer.	Do	Rev. T. K. Benjamin, Translator	Religious	Do	Do.	14-11-07	13	Demi 16mo.	1st	5000.	Do	Rs. 1			Do.
3	29	The filling of the spirit	Do	Do	Do	Do.	Do	Do	11	Do	Do	5000.	Do.	Rs. 1			Do.
4	30	Brahm and God.	Do	T. D. John.	Do	Do	Do	2-12-07	16	Do.	Do	2000	Do.	Rs. 1			Do.
5	31	C. M. S. Press Almanac and Diary, 1908.	English and Malayalam	John Chandy	Diary	Do	Do	19-12-07	445	Super Royal 32mo	Do.	600	Do	Rs. 7 2			19-1-08
6	32	The Travancore and Cochin Provincial Church Council Report 1907	Malayalam.	T. Kottala.	Report	C. M. S. Press, Kottayam, Bishop's Office, Kottayam.	John Chandy, Printer, T. Kottala Publisher.	6-1-08.	24	Demi 8vo		100	Do	Five			Do.
7	33	The citizen of Travancore.	Do	G. Ramen Menon.	History	Vidyabharadhin Press, Quilon.	S. T. Reddiar, Printer, G. Ramen Menon, Publisher	23-12-07	178	Do	Do	5000	Do	Rs. 17 12			24-1-08
8	34	Attakatha	Do	..	Stories	Do.	S. T. Reddiar	28-12-07	778	Do	Do.	600	Do.	Rs. 2 15 1			Do.
9	35	Sangeetha Rukmini Panmayam Bhasha Natakam.	Do	Brahmasree Panameswaralaya	Drama	Do	Do	20-1-08	32	Do.	Do.	500	Do	Rs. 6			Do.
10	36	Notes on the New First Reader	Do	P. A. Joseph	Notes	Do	S. T. Reddiar, Printer, P. A. Joseph Publisher	Do	42	Do	3rd	3000	Do	Rs. 1 13			Do.
11	37	Notes on the New Fourth Reader	Do	P. O. Samuel	Do	Do	Do	Do	79	Do	1st	1000	Do	Rs. 7 2	P. A. Joseph	14-2-08	Do
12	38	The Story of the Frog Prince.	Tamil.	Paul C Joseph	Story	Victoria Press, Nagercoil	Paul C Joseph	10-11-07	12	Poolecap 8vo	Do	1000	Do	Rs. 1 15			4-2-08

A Catalogue of Books printed in Travancore during the months of Vrichogom, Dharm and Malaram (or the Second Quarter of) 1933.

Publications during the months of Vrichigom, Dhannu and Maharam (or the Second Quarter of) 1083.																	
Serial No.	Registration Number	Title of Book and contents of Title page.	Language	Name of Author, Translator or Editor.	Subject	Place of printing and publication.	Name of the Printer and Publisher.	Date of issue from the Press.	Number of pages.	Size.	Number of the edition.	Number of copies of the edition.	Printed or lithographed.	Price per copy.	Name and residence of the proprietor of the copyright.	Date on which copyright is registered.	Date of receipt of book.
13	30	The Story of the Wonderful Queen	Tamil	Paul C Joseph	Story.	Victoria Press, Nagercoil	Paul C Joseph	28-11-07	15	Footscap 8vo.	1st	1000	Printed.	Rs 1-13			4 2 08
11	40	The Life of Devanahyram Pillai.	Do.	Do.	Do.	Do.	Do	2 12 07	28	Do.	Do	Do	Do	" 2 "			To
14	41	The Fate of Gramasamudra.	Do.	Do.	Do.	Do.	Do	2 12 07	52	Do.	Do	Do	Do	" 2 "			150
16	42	The Second Report of the London Mission Church, Trivandrum, for the year 1907	Malayalam.	Pastor T. M. Kesari	Report.	Kandalodiyam Press, Trivandrum	M. Pulpu Pillai, Printer, Pastor J. M. Kasam, Publisher.	23-5-83	22	Demi 8vo	Do	300	Do	" 2 "			7 2 08
17	43	The India Sunday School Union.	Do	Rev. H. Heweth, L. M. S. Trivandrum.	General	Do	M. Pulpu Pillai, Printer, Rev. Henry Heweth, Publisher.	22-5-83	26	Footscap 8vo	Do	3000	Do	" 2 "			Do.
18	44	The Christian Church and the Ordinances—a dialogue.	English.	H. T. Wills Esq. M. A., B. Sc.	Religions	Do.	M. Pulpu Pillai, Printer.	12-6-83	35	Demi 8vo	Do	500	Do	" 2 "			Do
19	45	Natham Travathi.	Malayalam.	M. K. Guvada Pillai.	Notes	Do.	H. T. Wills Esq., Publisher.							" 2 "			Do.
							M. Pulpu Pillai, Printer	16-0-83	22	Do 12	Do	1000	Do	" 2 "			Do.
20	46	Rules and Regulations of Church of England Native Congregations, Trivandrum.	English.	Dr. E. Poommen	Rules.	Do	S. Ramalinga Reddyar, Publisher.							" 2 "			Do.
							M. Pulpu Pillai, Printer.	10-6-83	9	Do. 8vo.	Do.	100	Do	" 2 "			Do.
21	47	Madanasocheritani Sangita Natakam.	Malayalam	R. Nilakanta Pillai, Munsiff Court Vakil, Trivandrum.	Drama	Saradabhimam Press, Kummakozhi, Trivandrum	Dr. E. Poommen, Publisher.	5-1-08	70	Do	Do	1000	Do	" 12 "	R. Nilakanta Pillai, Munsiff Court Vakil, Kummakozhi, Trivandrum	14 2 05	Do.
22	48	The Manual of the Clergy.	Syrion.	Rev. Fr. Andriew Kalupum.	Church of England.	Do	K. R. Nilakanta Pillai, Publisher	1-1-08	52	Do	Do	500	Do	" 2 1 "			11 3 08
23	49	Calendar of the Roman Catholic Priests for the current year.	Malayalam.	Do	Calendar.	Do	Do							" 2 1 "			Do.
24	50	Rules of the Christian Doctrine Society.	Tamil.	C. L. Bishop	General.	Vidyashayardham Press, Quilon	S. I. Reddyar, Printer.	1-1-08	94	Do	Do	400	Do	" 14 4 "			33-0-28
							G. L. Bishop, Publisher.	16-6-8.	5	Do	Do	1000	Do	" 1 "			Do.
25	51	Madhyama Vaidyanam.	Malayalam.	A. R. Raju Raja Varma Esq. M. A., M. R. A. S.	Grammar.	Do	S. I. Reddyar, Printer.	9-6-83	118	Do	3rd	400	Do	" 14 4 "			Do.
							Gopala Menon, Publisher							" 14 4 "			Do.

17th May, 1908

Travancore Government Gazette.

A Catalogue of Books printed in Travancore during the months of Vrichigom, Dhanu and Makarom (on the Second Quarter of) 1933.

Serial No	Registration Number.	Title of Book and content of title page	Language	Name of Author, Translator or Editor	Subject	Place of printing and publication	Name of the printer and publisher	Date of issue from the Press	Number of pages	Size	Number of the edition	Number of copies of the edition	Printed or lithographed.	Price per copy	Name and address of the printer and publisher.	Date on which received in the office.	Date of receipt of book.
26	52	Ramachandra Vilasam.	Malayalam	Azhakathil E. Philinayabha Kurup	Literary	Vidyabhi- vardham Press, Quilon	S. T. Raghavar, Printer, Gopala Menon Publisher	9.0.83	70	Demis 8	1st	2000	Printed.	Rs. 10-11			20.2.33
27	53	Stories from Travancore History.	Do	K. Parameswaran Pillay	General	Do	Do	26.6.83	63	Do	3rd	2000	Do	Rs. 5			Do
28	53 A	Dewan's Address to the Popular Assembly	English	Government		Government Press, Trivandrum	Superintendent, Government Press	1.4.83	12	Foolscap folio		282	Do	...			27.2.33
29	53 B	Do Do	Malayalam	Do		Do	Do	3.4.83	12	Do		282	Do.	...			Do
30	53 C	Law Report Vol. XXII Part IV	English	Do	...	Do	Do.	8.4.83	78	Royal 8vo		500	Do	...	Govt	14.3.33	Do
31	53 D	Catalogue of Books, High Court	Do.	Do	...	Do	Do	7.4.83	30	Do		100	Do.	...			Do.
32	53 E	Diary for 1908.	Do	Do		Do	Do	22.1.83	212	Foolscap 8vo		500	Do.	...			Do
33	53 F	English Almanac and Directory for 1908	Do	Do.		Do	Do.	28.4.83	186	Royal 8vo		525	Do.	...			Do.
34	53 G	Catalogue of Books, Medical Library	Do	Do	...	Do	Do.	20.1.83	34	Do		100	Do	...			Do
35	53 H	Administration Report for 1932 with appendix.	Do	Do	...	Do.	Do	1.5.83	138	Foolscap folio		600	Do	...			Do.
36	53 I	Anniversary of the Girls' College	Do.	Do	Report	Do	Do	23.5.83	18	Royal 8vo.		200	Do	...			Do
37	53 J	History of Services.	Do	Do.	...	Do	Do.	26.5.83	156	Do		250	Do	...			Do
38	53 K	Civil List.	Do.	Do.	...	Do.	Do	18.6.83	68	Do		200	Do	...			Do.
39	53 L	Proceedings of the Fourth Assembly.	Do.	Do		Do.	Do.	25.6.83	118	Foolscap folio		254	Do	...			Do.

Huzar Chitchery,
Trivandrum,
6th March 1933.

A. J. VIEYRA,
Chief Secretary to Government.

Corrections to the Forest Code.

1. Article 126 (b).
In line 2 for " 1083 " read " 1081 ".
2. Note to Article (ii).
In line 2 for " 1083 " read " 1081 ".

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
February 1908. }

(By order),
P. V. KISTNAGAMI CHETTI,
Financial Secretary.

Corrections to the Civil Service Regulations.

Appendix No. 4

For the present remarks

Opposite to Nos. 1 to 4, insert Article 443.

do	5	do.	464.
do	6 to 15	do	443.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
8th February 1908 }

By Order,
P. V. KISTNAGAMI CHETTI,
FINANCIAL SECRETARY.



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

VOL. XLVI.] TRIVANDRUM, TUESDAY, March 17, 1908. No. 11.

Part II.— രണ്ടാം ഭാഗം

കൊല്ലം ഡിവിഷൻ ക്ലേശ്വരിയിൽ നിന്നും.

പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു എന്തെന്നാൽ

മലബാറു ക്ലേശ്വരത്തിൽ മഹാമന്ത്രി മേയോസ് എന്ന കൊടിയേറ്റി ഉത്സവം തുടങ്ങി നടക്കേണ്ടതു പ്രമാണിച്ചു ആവശ്യമുള്ള ക്ലേശ്വരം കുത്തകക്കു അർപ്പിക്കുന്നതിന്നു വരുന്ന ഭീനമംഗം എന്ന അമ്പലപ്പുഴ താലൂക്കുകീഴ്വരിയിൽ വച്ചു താമസിക്കാൻ ലെലം വിളിച്ചിട്ടു അർപ്പിക്കുന്നതു പാൻ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു.

൨. ലേലത്തിൽ ചേരുന്നതിന്നു ഓരോരുത്തരും മറ്റുപ്രമാണി വേവേക്കോട്ടേക്കും അല്ലാത്തവരെ ലേലത്തിൽ ചേരുവാൻ സമ്മതിക്കുന്നതല്ലാത്തതാകുന്നു. ലേലം സ്ഥിരപ്പെട്ടതിന്റെ ശേഷം കുത്തക ശരിയായി നടക്കുമെന്നുള്ള ഉറപ്പിനുവേണ്ടി മുൻപു വൈക്കുന്നതും പപ്പട കുത്തക ചിലവിൽ എട്ടിലൊത്തുപാടും സംഗ്രഹിക്കേണ്ടതുമാകുന്നു. ലേലത്തിന്നു കം ഹാജരാക്കി കൊടുക്കുന്ന അല്ലാത്തവർക്കും ആദ്യത്തെ ഡേമണി സർക്കാരിലേക്കു ചുരുക്ക കൂട്ടിക്കുന്നതു കൂടാതെ രണ്ടാമതു ലേലം വിളിച്ചിട്ടു മറ്റൊരു വേറെ വിലയ്ക്കു വ്യവസ്ഥ ചെയ്ത നടത്തിക്കുന്നതിൽ വച്ചുണ്ടാകുന്ന നഷ്ടത്തിന്നു അത്രയേകുന്നതാകുന്നു ഉത്തരവാദിയായി നിൽക്കുകയും ചെയ്യും ലാഭം ഉണ്ടായാൽ അതിലേക്കു അവർക്കും പറ്റത്തക്ക കൂട്ടുന്നതല്ലാ ലേലം സ്ഥിരപ്പെട്ട ഉടനെ ശേഷം കൊടുവെച്ചിട്ടുള്ളവരുടെ ഡേമണി തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്നതായിരിക്കും. ഏകപ്രകാരമുള്ള സാമാനങ്ങളുടെ വിവരവും താലൂക്കും ലേലം സമയം ഹാജരാക്കി പോയിട്ടു ചെന്നു വന്നാൽ, ആ സാമാനങ്ങൾ കൂട്ടിക്കൊണ്ടുവരികെ അതുവെച്ചുവെക്കുന്നതു ചിലക്കു കൊടുക്കേണ്ടതാകുന്നു. ഉത്തരവുവന്നു തെളിപ്പെടുത്തുന്നതുപോലെ മുദ്രപത്രത്തിൽ ഉടൻ ചിലക്കു തിരിച്ചുവെക്കുകയും ചെയ്യണം.

൩. അത്തര താലൂക്കുള്ള സാമാനങ്ങൾ മലബാറു ക്ലേശ്വരത്തിൽ ഉത്സവം ചെയ്താൽ യിലും മറ്റും അതിലേക്കു നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന സ്ഥലത്തും കൊടുക്കുന്ന കിഴമ്പുവെട്ടുവെട്ടു തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്ന നഷ്ടത്തിന്നു കുത്തകയായ ഉത്തരവാദിയായി നിൽക്കുന്നതാകുന്നു. ഇതിന്നു ഏതൊരു കാരണത്താലും എന്തിന്നു വേണ്ടിപ്പിച്ചു ഉത്തരവാദിയായ ഉടൻ പണവും ഡേമണി തിരിച്ചും കൊടുക്കുന്നതും ആകുന്നു.

൪. ഏതൊരു സാമാനങ്ങളെ അത്തര അവധിക്കും ശരിയായും ഏകപ്രകാരമുള്ള തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്നതിന്നു വിലയിന്നുവെട്ടു തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്ന നഷ്ടത്തിന്നു കുത്തകയായ ഉത്തരവാദിയായി നിൽക്കുന്നതാകുന്നു. ഇതിന്നു സാമാനമായി ഉണ്ടാകുന്ന നഷ്ടത്തിന്നു വേണ്ടി കൊടുക്കുന്ന പണവും പ്രമാണിച്ചു കൊടുക്കുന്നതിന്നു സാമാനങ്ങൾ ഏകപ്രകാരമുള്ള തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്നതിന്നു വിലയിന്നുവെട്ടു തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്നതും ചെയ്യും സ്ഥിരപ്പെടുത്തുന്നതു വേണ്ടുന്നതും സാമാനങ്ങൾ തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്നതിന്നു വിലയും ചെയ്യും എന്നും മറ്റും ചിലക്കും മറ്റും.

വിവരങ്ങൾ അറിയാൻ ക്ലേശ്വരം ക്ലേശ്വരിയിൽ.

പരസ്യം അറിയാൻ.

കെ. മഹത്ത സാമന്തൻ.

കൊല്ലം താലൂക്കു കച്ചേരിയിൽ നിന്നും പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

മാതൃത്വപുരം ക്ഷേത്രത്തിൽ മെഴുത്തുകൾ നൂ വയ്ക്കു കാലസംയുക്ത മരണ പണി മായി മറിയപ്പൻ ശാമനപോരി ഏറ്റിരുന്ന അടിയറയിടെ കാലാധി മരണ കുംഭം മരണ പരമ രീതിന്നതായാൽ വീണ്ടും അടിയറക്കു ആളേപ്പെടുത്തുന്നതിന്നു അനുവാദം ഉണ്ടാകുന്ന മെന്നം െം ശാന്തിക്കു മാസം പത്തു പണം ശമ്പളമുണ്ടെന്നും മാതൃത്വപുരം ദേവ സ്വം ചന്തിരക്കുറൻ പരമാമതു നമ്പരിൽ െം മാസം അനു ഏഴതിയ വിപ്പോട്ടു വന്നിരിക്കുന്ന തും വീണ്ടും നൂ വയ്ക്കേണ്ടതെക്കു അടിയറക്കു ആളേപ്പെടുത്തുന്നതിന്നു പുനാമാണ്ടു മീനമാസം മൂന്നു മുതൽ മൂന്നു ദിവസം െം കച്ചേരിയിൽ വച്ചു ലേലം വിളിപ്പിക്കുന്നതിന്നു നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നതും അകയാൽ മനസ്സുള്ള ആളുകൾ അവധി ദിവസം ഹാജരായി വിളിക്കുകയെന്നും കൂടുതൽ തുകക്കു കൂട്ടുന്നവരിടെമേൽ ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുത്തി ലേലത്തുകയിൽ നാലി രു ഒന്നു രൂപമണി ലേലക്കാറൻ ഉടൻ കെട്ടിവെക്കേണ്ടതും ശേഷം തുക ഏഴതി ബോധിപ്പിച്ചു ഉത്തരവു വന്നു തെയ്യപ്പെടുത്തുന്നതുപോലെയും ഒട്ടക്കേണ്ടതും ഹജിരക്കുറൻ ചിലവി നേൽ അടിയറക്കച്ചീട്ടു ഏഴതിവെപ്പാനുള്ളതും ആകുന്നു.

ഉത്തരവു വന്നു തെയ്യപ്പെടുത്തുന്നതുപോല ലോക്കി തുക ഒട്ടക്കാരെ ഇതിന്നാൽ രൂപ മണി ഒട്ടക്കിയ പണം സക്കാരിലേക്കു മുതൽകൂട്ടുന്നതു ആവർത്തിച്ചു ലേലം ചെയ്തു അതിൽവ ച്ചുണ്ടാകുന്ന നിഷ്കം ആദ്യ ലേലക്കാറിൽ നിന്നും െംമാക്കുന്നതും ആകുന്നു എന്നു

പരമ്പുരാമാണ്ടു കുംഭമാസം പത്തു കൊല്ലം താലൂക്കു തഹസീൽദാർ, കെ. മരതനായകംചിള്ള.

പരമ്പുരാ പൊന്നുംവില ഫയൽ നൂറു മുതൽ നൂറു വരെ നമ്പരകൾ കൊല്ലം ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറാപ്പീസിൻ നിന്നും പരമ്പുരാമാണ്ടത്തെ നൂറു വിലക്കേറുൻ നൂറു വാങ്ങുന്നപ്രകാരം പരസ്യം ചെയ്യുന്നതു ഏതെന്നാൽ

കൊല്ലം പുകയില പണ്ടകശാലയുടെ ഉപയോഗത്തിനായി താഴെ പറയുന്ന മ.സ്തക്കു െം ഗവണ്മെണ്ടിൽ നിന്നും കൈവരപ്പെടുത്തുവാൻ നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു. ആ മ.സ്തക്കു മീനമാസം പത്തു ഏല്ലാ ബാല്യരകൾക്കും കൂടിപ്പുള്ളി പ്രതിഫലത്തിനുള്ള അവകാശങ്ങളെ ബാല്യരയു െം ആളുകൾ തന്നെമൊ കയ്യസ്ഥൻ മുഖത്തിരൊ സങ്കല മെഴിച്ചുകൊണ്ടു കൂടി െം വരുന്ന മീനമാസം പത്തുക്കക കൊല്ലത്തു കാച്ചരിയിൽ നമ്മുടെ മുമ്പാകെ ഹാജരായി കാച്ചുവിവരപ ത്രിക ബോധിപ്പിച്ചുകൊള്ളണം. ആ പത്രികയിൽ അറോര ഹകും െം വസ്തുക്കളിനേൽ ഉള്ള ബാല്യരയുടെ സ്വഭാവത്തെയും ആ വിധം ബാല്യരകൾക്കു വേണ്ട പ്രതിഫലത്തിനുള്ള അവരുടെ അവകാശത്തിന്റെയും വിവരങ്ങളേയും പ്രതിഫലത്തുകയേയും വിവരിച്ചിരിക്കു ണ്ടതാകുന്നു.

൨. മേലഴതിയ ആവശ്യത്തിന്നു വേണ്ട സ്ഥലം ൧൫ െം വകുപ്പുപ്രകാരം അടിയറയിരൊ യി എടുക്കുന്നതിന്നു ഗവണ്മെണ്ടിൽ നിന്നും അനുവദിച്ചിട്ടുള്ളതിനാൽ െം പ.സ്തം പ്രസിദ്ധ പ്പെടുത്തി ൧൫ ദിവസം കഴിഞ്ഞ ഉടനെ സ്ഥലം കൈവരപ്പെടുത്തി ഇഞ്ചിറീയർ ഡിപ്പാർട്ട്മെ ന്റുകാരെ ഏല്പിക്കുന്നതും ആകുന്നു എന്നു

പരമ്പുരാമാണ്ടു കുംഭമാസം പത്തു ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറു കെ. അനന്തനാരായണയ്യർ.

മ.സ്തക്കളുടെ വിവരം.

- (൧) പമ്പുരാ ഫയൽ നൂറു െം നമ്പർ കൊല്ലം പകരിയിൽ സഡ് വുചറു െം നമ്പർ പ ണ്ണാമവക പാട്ടം പുരയ്ക്കം മവു സെൻറു സ്ഥലവും അവിടെ നില്പുള്ളി വൃക്കുക്കളും ഒരു കെ ട്ടിടവും ഒരു മട്ടികകെട്ടിടവും മതിൽക്കെട്ടുകളും,
- (൨) ടി ഫയൽ നൂറു െം നമ്പർ ടി പകരിയിൽ സഡ് വുചറു െം നമ്പർ ബീ. ലട്ടർ പ ണ്ണാമവക പാട്ടം നൂ സെൻറു സ്ഥലവും,
- (൩) ടി ഫയൽ നൂറു െം നമ്പർ ടി പകരിയിൽ സഡ് വുചറു െം നമ്പർ പുറംപോഴു സ്ഥലത്തു നില്ക്കുന്ന കൊല്ലത്തു കാലയിൽ ചീറ്റു പട്ത്തോറത്തിൽ കിട്ടിപ്പെ അനന്ത പ്പെയ്യുടക കട മുറി ൧൦
- (൪) ടി ഫയൽ നൂറു െം നമ്പർ ടി സഡ് നമ്പർ പുറംപോഴു സ്ഥലത്തു നില്ക്കുന്ന കൊല്ലത്തു വലിയകടമേരയിൽ മട്ടിക വീട്ടി കൈയാക്കട്ടി ഫെമതുകത്തരിന്റെ വക കട മുറി ൧൦
- (൫) ടി ഫയൽ നൂറു െം നമ്പർ ടി സഡ് നമ്പർ പുറംപോഴു സ്ഥലത്തു നില്ക്കുന്ന കൊല്ലത്തു കാലയിൽ കലരേഖര മാത്തിൽ ശീവ നൂറുവണ്ണപിള്ള ചന്ദ്രമേരപള്ളിയുടെ വക കട മുറി ൧൦ ആകുന്നു.

Notification under Section 6 of Regulation III of 1967.

Whereas the Government have resolved to acquire the properties mentioned in the subjoined schedule for the construction of Alampara Shenkulam Canal, the owners and other persons claiming an interest in the land are hereby called upon to appear before this office on the dates shown in the schedule, either in person or by authorised agents and put in written statements showing the nature of their title and interest and the amount of compensation claimed and produce on the said dates all evidence pertaining to the matter.

2. It is hereby notified that Government having sanctioned the acquisition of the lands under section 15 of the Regulation, immediately after the expiry of 15 days after the publication of this notification, the lands will be taken possession of accordingly.

Division Assistant's Office,
Padmanabhapuram, 15th Dharmu 1968.

Schedule.

C. RAGRAVACHARIYAR,
Division Assistant.

File No. of cases.	Particulars of property.						Division Assistant.				
	Taluk.	Proventhy.	Pakuthi.	Survey No.	Nature of tenure.	Area in sq. feet.	No. of trees.	Name of registry holder.	Name of person in possession.	Date of enquiry.	
249	Agasthiwaram.	Padappattu.	Vaduvay.	3680 A	Pattom.	3520	...	Kanakku Sivathanuvan Ramanathan	Kanakku Padmanabhan Sivathann	25-8-83.	
270				368 A	Irayili.	11706	...	Kanakku Thirumalayandar Arachar	Kanakku Thirunamamudayar Arachar	...	Do.
251				3632 A	Devaswom Pattom	18247	...	Govinda Iyen Krishna Iyen	Gnanaprakasom Jacob	...	Do.
252				3720	Pattom.	9525	3	Kanakku Sivathanuvan Ramanathan	Kanakku Padmanabhan Sivathann	...	Do.
253				369	Do.	5445	8	Padmanabhan Bhoothalinga Thevar	Padmanabhan Neelacanta Thevar and others	...	Do.
254				3681 A	Do.	6500	4	Do.	Do.	...	Do.
255				2508	Do.	16910	51	Reghunatha Iyen Krishna Iyen	Krishna Iyen Anantanarayana Iyen and others	...	Do.
256				2659	Do.	22586	...	Matheyan Salmahanyan	Gnanaprakasom Jacob	...	Do.
257				2630	Do.	17800	1	Thiruchandrar Sahramoniaswamy Kattala	Trustee--Pukazhumperumal Marimuthu and others.	...	Do.
Total Nos.			9	—	121379	62					

17th Mar., 1968.]

Travancore Government Gazette.

[illegible]

നമ്പർ ൩൩൦ .

7 കോട്ടയം ര. ഓ പ്രാബു മഹിഷമർദ്ദിപ്പേ കോടമ്പലയിൽ നിന്നും

പരസ്യ മെമ്പ്രനുകളിലൂടെ

[illegible]

എറണാകുളം ജില്ലാ മന്ത്രി

೨. ೨೦ ಕ್ಲೈಮ್ಸ್ ಮಂಜೀನೋಡ್,

അതർ കൃഷ്ണ പിള്ള.

ചെറുപ്പങ്ങളുടെ ലിസ്റ്റ്.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

മരണം നമുക്കു	തൊഴിലിന്റെ ഇനം	മുതൽ
പോലീസ് രജി		
പ്രമുഖ ന്യായ	പിശാണി	൧൦
പ്രമുഖ ന്യായ	ആറ്റം മാറ്റിയിൽ പറ്റുകുക്കൻ	൧൦
ടി. വേലായു	പി. ലക്ഷ്മ	൧൦
പ്രമുഖ ന്യായ	പി. ലക്ഷ്മ	൧൦
	ജനവിചാര ഇല്ലാത്ത ശിലക്കുട	൧൦
പ്രമുഖ ന്യായ	തേക്ക	൧൦
	തൊണ്ട	൧൦
ടി. വേലായു	കാട്ടവടി	൧൦
പ്രമുഖ ന്യായ	ബ്രിട്ടീഷ് ന്യായ	൧൦
	തുകിൽ മണി വെക്ക	൧൦
പ്രമുഖ ന്യായ		
നമ്പർ നമ്പർ	നൈക്കുക്കൻ പണമിടയിൽ സ്വർണ്ണപ്പൊടിയും കട്ടികളും കൂടി	൧൦
	മടിക്കില	൧൦
പ്രമുഖ ന്യായ	പോൽത്ത	൧൦
	താക്കോൽ	൧൦
	പൊട്ടലവാരം	൧൦
ടി. വേലായു	പൊട്ടലവാരം	൧൦
ടി. വേലായു	കു	൧൦
ടി. വേലായു	പൊട്ടലവാരം	൧൦
ടി. വേലായു	തകര നന്തൽ	൧൦
	ചിമ്മിനി	൧൦
പ്രമുഖ ന്യായ	തേക്ക	൧൦
ടി. വേലായു	കമ്പികുക്കൻ തോടേക്കും ചൊതി	൧൦
ടി. വേലായു	വാക്കു മരത്തിൽ പട്ടിയൻ	൧൦
	പലതരം ഉരുപ്പടി	൧൦
ടി. വേലായു	നെല്ലു ഇടക്കുടി	൧൦
	ഇന്ന നിറയായം ഇല്ലാത്ത വെള്ളിപത്രം	൧൦
	ചിത്തമ ചെറിയ ത്രാസ	൧൦
	തകര കണ്ണാടി ഡബ്ബി	൧൦
	ഒരു ചക്കം ചെമ്പു തൂട്ട	൧൦
	അരച്ച കൂടം ചെമ്പു തൂട്ട	൧൦

Notification.

Whereas plague prevails in parts of Tellicherry and Calicut in British Malabar and the adjoining districts, and where there is danger of its being imported into Cochin if people from those and other plague infected parts are allowed to attend the Vela festival and fair at Vallanghy in the Chittam Tank in Cochin on Wednesday the 20th Moomom 1903. corresponding to the 1st April 1903, it is hereby notified, in exercise of the powers conferred on the Diwan by section 2 of the Epidemic Disease Regulation of 1872, that the attendance of people from plague infected areas at the ensuing Vela festival and fair at Vallanghy is prohibited.

2 All persons proceeding to the said festival or fair in contravention of this notification will be turned back.

3 Intending visitors are warned of the danger they may be exposed to by proceeding to the above festival and fair.

Office of the Diwan of Cochin,
Local and Legislative Department,
Dated 7th March 1903.

A. R. BANERJI,
Diwan.

**Statement of the number of visitors to the Government
Museum during the month of Thye, 1083.**

Men.	Women.	Children.	Total.	Remarks.
3,431	1,480	2,096	7,007	

പറമ്പു മന്ദിരം തൊട്ടടുത്തുള്ള ഗവണ്മെന്റ് മ്യൂസിയം കണ്ടിട്ടുള്ളവരുടെ വകക്കു
എഴുതിയ ഫസ്റ്റ് റെക്കർഡ്.

പുരുഷന്മാർ.	സ്ത്രീകൾ.	കുഞ്ഞുങ്ങൾ.	ആകെ	റിമാർക്.
൩൪൩൧	൧൪൮൦	൨൦൯൬	൭൦൦൭	

F. W. DAWSON, LIEUT. COL.,
Indian Army,

Director, Govt. Museum and Public Gardens.

Govt. Museum and Public Gardens Office,
Trivandrum,
22nd February 1908.

*Addition to the collection in the Zoological Gardens, Trivandrum, during the
month of Thye 1083*

No.	Name.		How obtained.	Remarks.
	English.	Scientific.		
1	Jungle cat	Felis chaus	Presented by Mr. T. Cameron	
1	Common Heron...	Ardea cinerea	Purchased.	
1	Bison calf	Bos gaurus	Presented by Mr. Bourdillon	
1	Bengal monkey...	Macacus rhesus...	Born.	
1	Gibbon	Hylobates sp.	Purchased.	

F. W. DAWSON, LIEUT. COL.,
Indian Army,

Director, Government Museum and Public Gardens.

Govt. Museum and Public Gardens Office,
Trivandrum,
22nd February 1908.

250
Travancore Government Gazette.

Additions to the Government Museum and Library during the month of Thye 1083.

No.	Name.	How obtained.
1	Chudala Bhadenkili ..	Purchased.
3	West Indian Bulletin Vol. VIII Nos. I, 2 and 3 ..	Presented by the Commissioner, Imperial Department of Agriculture, West Indies.
1	Curator's report of the Otago University Museum for 1906—07 ..	Presented by the Curator, University, Museum, Otago.
1	Proceedings of the Agri-Horticultural Society, of Madras 1907	Presented by the Honorary Secretary, Agri-Horticultural Society, Madras.
1	Agricultural Bulletin of the Straits and Federated Malay States Vol. VI No. 12 1907 ..	Presented by the Director, Botanic Gardens, Singapore.
1	Annual Report of the Smithsonian Institution U. S. National Museum, Washington 1907 ..	Presented by the Secretary, Smithsonian Institution, Washington.

The number of persons who have signed their names in the Visitors' Book in the Museum Library during the month of Thye 1083—3.

Govt. Museum and Public Gardens Office,
Trivandrum,
22nd February, 1908.

F. W. DAWSON, Lieut. Col.,
Indian Army,
Director, Govt. Museum & Public Gardens.

പരസ്യം.

വഞ്ചിപ്പരധികാരത്തിൽ പുത്തൻപുറത്തിൽ ചരിവു വിളാകത്തു വട്ടിൽ മുത്തുകുന്ന് യിപ്പു ശിവസാമി നായിപ്പുവിന്റെ വക പട്ടം അധികാരത്തിൽ മടത്തുവിളാകം പകുതിയിൽ രക്തം നമ്പർ പട്ടത്തിൽ ഉൾപ്പെട്ട പാലുത്തറങ്ങലറ നിലക്കൂടും ആറു ഏക്കർ പുരയിടവും വിറ്റുകൊടുക്കുന്നതിൽക്കായി ഏതൊരു ഏർപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്നതും ഒരു വരുന്ന മീനാസം മഹാ അതിർത്തി തൊൻ വേലം ചെയ്തു വില്പന നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നതുകൊണ്ട് ആ വസ്തുക്കളെ സംബന്ധിച്ചു പട്ടം അടങ്കലും ഏന്തിക്കിലും അടകാശമൊ വെല്ലുതയ്ക്കു ഉണ്ടായിത്തന്നാൽ ലേല ദിവസത്തിൽ മുൻപായി ഏതൊരു യെപ്പെട്ടത്തോടൊന്നും താന്നും.

മേൽ വിവരിച്ച വസ്തുക്കളെ ഒന്നായെ പ്രത്യേകം പ്രത്യേകമായി ഭാഗിച്ചു വില്പിക്കുന്നതാണ്.

മേൽ നൽകപ്പെട്ട വിവര വിളിക്കേക്കുന്ന അടങ്കലും ഉടൻതന്നെ രൂപാ പന്ത്രണ്ടായി വയ്ക്കേണ്ടതും മറ്റാക്കി തുക അഞ്ചു ദിവസത്തിനകം അടച്ചുകൊടുക്കേണ്ടതും അങ്ങിനെ അടയ്ക്കാത്തപക്ഷം പേമന്ന തുടങ്ങി അറക്ക അറകാ മില്ലാത്തതും വസ്തു വീണ്ടും ലേലം ചെയ്യുന്നതുകൊണ്ടു

കൂടുതലായി വല്ല വിവരവും അറയേണ്ടതായാത്തന്നാൽ താഴെ പേരുപറയുന്ന ആളിനെ പറ്റി ആവശ്യപ്പെട്ടാൽ അറിയാവുന്നതാണ്.

മാറ്റം മാറ്റേണ്ട കടമയും മറ്റും-

ജോസഫ് ആൻഡ്,
കമീഷൻ ഏജൻ്റ്,
കൻറോൺമെൻ്റ്,
തിരുവനന്തപുരം.

TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

S. M. R. V. Technical Institute, Nagercoil.

The attention of intending candidates for admission to the Engineering Section of the Institute is drawn to the following:—

1. *Subordinate Engineering class.*

1. Candidates must have passed the Matriculation Examination or any other examination accepted by Government as equivalent thereto.

2. They must be between the ages of 16 and 21 on the 1st of April 1908.

3. Applications should reach the Superintendent of the Institute before the 1st of April 1908 and should be made in the following form:—

Name in full.	Address.	Name of father or guardian	Date of birth.	Examinations passed.	Year of passing and Register number.	Signature of the candidate.

Station.

Date.

4. Every application should be accompanied by

(a) a copy of conduct certificate covering the last year,

(b) a copy of leaving certificate from the last school,

(c) a copy of his horoscope, baptismal certificate or other evidence of age.

5. Admission will be regulated by a competitive examination to be held in the Institute on the 14th of April 1908. The scheme of examination shall be as follows:—

Tuesday, 14th April 1908

Arithmetic, Algebra and Geometry }
up to Matriculation Standard

10 A. M.—1 P. M. 150 marks.

English Composition.

2 P. M.—4 P. M. 50 marks.

Total...200 marks.

6. The results of the examination will be published in the Gazette and the first twelve candidates on the list will be selected for admission. They should join the Institute on Monday, the 1st of June 1908, when the Institute re-opens after the Midsummer Vacation. For any further particulars, the candidates are referred to the Proceedings of the Government published at pages 5-6 of the Government Gazette dated 28th May 1907 /15th Edavam 1082.

II. *Surveyor and Maistry class.*

1. Candidates must have undergone a full year's course in the Fifth Form of any recognised High School.

2. They must be between the ages of 16 and 21 on the 1st of April 1908.

3. Applications should reach the Superintendent of the Institute before the 1st of April 1908 and should be made in the above form.

4. Every application should be accompanied by

(a) a copy of conduct certificate covering the last year,

(b) a copy of leaving certificate from the last school,

(c) a copy of his horoscope, baptismal certificat. or other evidence of age.

5. Admission will be regulated by a competitive examination to be held in the Institute on the 14th and 15th April 1908. The scheme of examination shall be as follows:—
Tuesday, 14th April 1908:

Arithmetic, Algebra and Geometry, } 10 A. M. — 1 P. M. ... 150 marks.
up to 14th Form Standard.

English Composition. 2 P. M. — 4 P. M. ... 50 marks.

Total ... 200 marks

6. The results of the examination will be published in the Gazette and the first twenty candidates in the list will be selected for admission. They should join the Institute on Monday the 1st June 1908, when the Institute re-opens after Midsummer Vacation. For any further particulars, the candidates are referred to the Proceedings of the Government published at pages 3-6 of the Government Gazette dated 28th May 1907/ 15th E. avam 1082.

S. S. KRISHNA AYYENGAR,
Superintendent.

പരസ്സം

പെരമ്പാവൂർ മലിമണ്ണൂർ പാഠശാലയിൽ അധ്യക്ഷനായിരുന്ന മരിച്ചുപോയ ച. എസ്. ഗോപാലപിള്ളയുടെ കഴിഞ്ഞ കുറേ നൂലും, വൃശ്ചികം ഈ മാസത്തിൽ ഉടമ വകയിൽ ചെല്ലുന്നതിനുള്ള പ്രാർത്ഥനയും മറ്റും ചെയ്തുകൊടുക്കുന്നതിന്നു അവകാശികൾ ആവശ്യപ്പെട്ടതുകൊണ്ടു അവർക്കു സാധിക്കുന്നതോളം ഈ പരസ്സം ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിന്നായിരിക്കും. ഈ അഫീസിൽ ഹാജരായി വേണ്ടുന്നവർക്കു അറിയാൻ അറിയിക്കുന്നതുകൊണ്ടു അവർക്കു സാധിക്കുന്നതോളം ഈ പരസ്സം ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിന്നായിരിക്കും.

വടക്കൻ റെഞ്ച് പരിഷ്കരണം
ഇൻസ്പെക്ടർമാർക്കു കോട്ടയും
മറ്റും കടം വാങ്ങുന്നതിന്നു

ഇൻസ്പെക്ടർ ആർ. രാമചന്ദ്രൻ

പരസ്സം

തിരുമാനം പ്രകാരം പാഠശാലയിൽ അധ്യക്ഷനായിരുന്ന മരിച്ചുപോയ ച. എസ്. ഗോപാലപിള്ളയുടെ കഴിഞ്ഞ കുറേ നൂലും, വൃശ്ചികം ഈ മാസത്തിൽ ഉടമ വകയിൽ ചെല്ലുന്നതിനുള്ള പ്രാർത്ഥനയും മറ്റും ചെയ്തുകൊടുക്കുന്നതിന്നു അവർക്കു സാധിക്കുന്നതോളം ഈ പരസ്സം ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിന്നായിരിക്കും. ഈ അഫീസിൽ ഹാജരായി വേണ്ടുന്നവർക്കു അറിയാൻ അറിയിക്കുന്നതുകൊണ്ടു അവർക്കു സാധിക്കുന്നതോളം ഈ പരസ്സം ഗസറ്റിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിന്നായിരിക്കും.

വടക്കൻ റെഞ്ച് പരിഷ്കരണം
ഇൻസ്പെക്ടർമാർക്കു കോട്ടയും
മറ്റും കടം വാങ്ങുന്നതിന്നു

ഇൻസ്പെക്ടർ ആർ. രാമചന്ദ്രൻ

പക്ഷസ്വരം,

சுமார் ஐந்து வார மாதத்தில் நடத்தப்பட்ட திறாதிநாள் கிரேஸ்ஸுடன் பதிகம்
யில் (தேவதாசைகள்) தோடுகூடாததை கவியூர் நம்பகம் விவரம் காணிக் கருது

‘എ’ എന്നാൽ ചലയാളം ക്ലൈമി.

'ബാല' ൧൧ ൧൩ ബിനോയ്,

ചരിത്രവും ഭൂമിശാസ്ത്രവും.

ചോദ്യം: ചോദ്യങ്ങൾക്ക് മറുപടി നൽകുക.

[സുപരം - മോറപോയ പരീക്ഷണൻ തോൽവിയിൽ കാരണത്തെക്കുറിച്ച് അന്വേഷിച്ചാ ഉത്തരം കലാസുകൾ ചിന്താ പരമേശ്വരനെന്നതിനു ആവശ്യപ്പെട്ടാ അയക്കുന്ന അപേക്ഷകൾ ഉടനെ പരിശോധിച്ചു തിരിയുന്നതാകുന്നു.]

അനുക്രമ നമ്പർ	പേര്	ജനന തീയതി	മരണ തീയതി	അനുക്രമ നമ്പർ	പേര്	ജനന തീയതി	മരണ തീയതി	അനുക്രമ നമ്പർ	പേര്	ജനന തീയതി	മരണ തീയതി	അനുക്രമ നമ്പർ	പേര്	ജനന തീയതി	മരണ തീയതി
45	ബി	1901	1941	213	എബി	1901	1941	214	എബി	1901	1941	215	എബി	1901	1941
46	ബി	1902	1942	216	എബി	1902	1942	217	എബി	1902	1942	218	എബി	1902	1942
47	ബി	1903	1943	219	എബി	1903	1943	220	എബി	1903	1943	221	എബി	1903	1943
48	ബി	1904	1944	222	എബി	1904	1944	223	എബി	1904	1944	224	എബി	1904	1944
49	ബി	1905	1945	225	എബി	1905	1945	226	എബി	1905	1945	227	എബി	1905	1945
50	ബി	1906	1946	228	എബി	1906	1946	229	എബി	1906	1946	230	എബി	1906	1946
51	ബി	1907	1947	231	എബി	1907	1947	232	എബി	1907	1947	233	എബി	1907	1947
52	ബി	1908	1948	234	എബി	1908	1948	235	എബി	1908	1948	236	എബി	1908	1948
53	ബി	1909	1949	237	എബി	1909	1949	238	എബി	1909	1949	239	എബി	1909	1949
54	ബി	1910	1950	240	എബി	1910	1950	241	എബി	1910	1950	242	എബി	1910	1950
55	ബി	1911	1951	243	എബി	1911	1951	244	എബി	1911	1951	245	എബി	1911	1951
56	ബി	1912	1952	246	എബി	1912	1952	247	എബി	1912	1952	248	എബി	1912	1952
57	ബി	1913	1953	249	എബി	1913	1953	250	എബി	1913	1953	251	എബി	1913	1953
58	ബി	1914	1954	252	എബി	1914	1954	253	എബി	1914	1954	254	എബി	1914	1954
59	ബി	1915	1955	255	എബി	1915	1955	256	എബി	1915	1955	257	എബി	1915	1955
60	ബി	1916	1956	258	എബി	1916	1956	259	എബി	1916	1956	260	എബി	1916	1956
61	ബി	1917	1957	261	എബി	1917	1957	262	എബി	1917	1957	263	എബി	1917	1957
62	ബി	1918	1958	264	എബി	1918	1958	265	എബി	1918	1958	266	എബി	1918	1958
63	ബി	1919	1959	267	എബി	1919	1959	268	എബി	1919	1959	269	എബി	1919	1959
64	ബി	1920	1960	270	എബി	1920	1960	271	എബി	1920	1960	272	എബി	1920	1960
65	ബി	1921	1961	273	എബി	1921	1961	274	എബി	1921	1961	275	എബി	1921	1961
66	ബി	1922	1962	276	എബി	1922	1962	277	എബി	1922	1962	278	എബി	1922	1962
67	ബി	1923	1963	279	എബി	1923	1963	280	എബി	1923	1963	281	എബി	1923	1963
68	ബി	1924	1964	282	എബി	1924	1964	283	എബി	1924	1964	284	എബി	1924	1964
69	ബി	1925	1965	285	എബി	1925	1965	286	എബി	1925	1965	287	എബി	1925	1965
70	ബി	1926	1966	288	എബി	1926	1966	289	എബി	1926	1966	290	എബി	1926	1966
71	ബി	1927	1967	291	എബി	1927	1967	292	എബി	1927	1967	293	എബി	1927	1967
72	ബി	1928	1968	294	എബി	1928	1968	295	എബി	1928	1968	296	എബി		

രജിസ്ട്രർ നമ്പർ	പ്രാദേശിക വിഷയം	രജിസ്ട്രർ നമ്പർ	പ്രാദേശിക വിഷയം	രജിസ്ട്രർ നമ്പർ	പ്രാദേശിക വിഷയം	രജിസ്ട്രർ നമ്പർ	പ്രാദേശിക വിഷയം	രജിസ്ട്രർ നമ്പർ	പ്രാദേശിക വിഷയം	രജിസ്ട്രർ നമ്പർ	പ്രാദേശിക വിഷയം
2127	എ ബി സി	2140	എ ബി സി	2155	എ ബി സി	2168	എ ബി സി	2177	എ ബി സി	2187	എ ബി സി
2128	എ ടി സി	2143	എ ബി സി	2156	എ ബി സി	2169	എ ബി സി	2178	എ ബി സി	2188	എ ബി സി
2131	എ ബി സി	2144	എ ബി സി	2157	എ ബി സി	2170	എ ബി സി	2180	എ ബി സി	2190	എ ബി സി
2132	എ ബി സി	2146	എ ബി സി	2158	എ ബി സി	2171	എ ബി സി	2181	എ ബി സി	2191	എ ബി സി
2134	എ ബി സി	2149	എ ബി സി	2159	എ ബി സി	2172	എ ബി സി	2182	എ ബി സി	2192	എ ബി സി
2137	എ ബി സി	2152	എ ബി സി	2160	എ ബി സി	2173	എ ബി സി	2183	എ ബി സി	2193	എ ബി സി
2138	എ ബി സി	2153	എ ബി സി	2161	എ ബി സി	2174	എ ബി സി	2184	എ ബി സി		
2139	എ ബി സി	2154	എ ബി സി	2162	എ ബി സി	2175	എ ബി സി	2185	എ ബി സി		

സർവ്വീസ് പരിഷ്കാരസമിതിയുടെ
തിരുവനന്തപുരം
പ്രസിഡൻ്റ് ഓഫീസ്

സർവ്വീസ് പരിഷ്കാരസമിതിയുടെ
കോളാബാദ് ഓഫീസ്

Erratum.

In paras 5 of the Notice of the S. M. R. V. Technical Institute, Nagercoil, published at pages 169 and 170 respectively of the Educational Sheet in the Gazette of Tuesday, 10th March, For "Saturday, 14th April 1908" read "Tuesday, 14th April 1908."

ank
ly con

money b
ho return
one th
! am



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

VOL. XLVI. TRIVANDRUM, TUESDAY, March 17 1906
Meenam 5, 1083 No. 11

FOREST DEPARTMENT.

Notice

A public auction of the timber lying at the Veapuram and Tuem, Tarayunk and Rani Depots will be held on the 18th, 21st, 23rd and 25th Meenam 1083 respectively commencing at 1 P. M.

2. Intending purchasers must deposit a sum of B. Rs. 5 as earnest money before the auction commences or they will not be allowed to bid. This money will be returned to them at the end of the auction if no purchase is made, or will be deducted from the one-third deposit referred to in para 4 below; but if the purchaser does not pay the one-third amount bid on the spot, the earnest money deposited by him shall be credited to Government.

3. The timber will, in each case, be knocked down to the highest bidder subject to the condition that in all cases, where the price bid for sound timber is below 75 per cent of the tariff rate, it shall be subject to the confirmation of the Conservator.

4. The purchaser must pay $\frac{1}{3}$ of the amount bid on the spot and the balance within 45 days and must remove the timber within the same time. If all the money is not paid or if the timber is not all removed within the time prescribed, the timber unremoved may be resold in which case the one-third purchase money previously deposited shall be credited to Government. If however the timber is not sold, the purchaser shall be called on to pay ground rent for it as laid down in the rules for regulating the measurement and removal of timber from the Depots published in the Government Gazettes of the 7th Meenam 1074 and 3rd Karkadagom 1080.

5. The approximate quantity of timber to be sold is given at foot.

6. For other particulars apply to the undersigned.

Kom,
14th Masi 1083.

L. P. D'CRUZ,
Divisional Forest Officer,
Central Division.

	Kind of timber	Cubic feet.
Veapuram. 18th and 19th Meenam 1083. 18th and 21st March 1906.	Teak logs	3204.
	Black-wood logs	53.
	Jungle-wood logs	110.
Tuem. 21st Meenam 1083. 4th April 1906.	Teak logs	2500
	Black-wood logs	180
	Jungle-wood logs	680
Tarayunk. 21st Meenam 1083. 2nd April 1906.	Jungle-wood logs	1500
Rani Range Depot 25th Meenam 1083. 9th April 1906.	Do. do.	550

പരസ്യം

വീയപ്പുര, തൃയം, തറമുക്ക, മാനി എന്നീ ഹിന്ദുവിൽ കിടപ്പുള്ള തിരികളെ വന്ന മീനം പമ്പം മം. മം. വെ. മി.യിൽ പകൽ ഒരു മണിക്കു മേലം ചെയ്യപ്പെടുന്നതാണ്.

൨. ലേലം ആരംഭിക്കുന്നതിനു മുമ്പു വിളിക്കേണ്ടുന്ന മനുഷ്യജീവി അഞ്ചു ബ്രിട്ടീഷു രൂപ നിരതവും, ഒട്ടക്കണം, അപ്രകാരം ഒട്ടക്കാരവരെ ലേലത്തിൽ വിളിക്കേണ്ടുന്ന സമയം നിരതവും, ലേലം വിളിക്കേണ്ടുന്ന ആളുകൾക്കു ലേലം കഴിഞ്ഞ ഉടനേയും, ലേലം വിളിക്കേണ്ടുന്ന പക്ഷം വകയിൽ പരസ്യം പ്രകാരമുള്ള മുന്നിലൊന്നു കെട്ടിവെക്കേണ്ട തുകയിൽ വകവെച്ചു കൊടുക്കപ്പെടുന്നതിനും. എന്നാൽ ലേലം കഴിഞ്ഞ ഉടൻ മുന്നിലൊന്നു ഒട്ടക്കുന്നതിനാൽ ഒരു നിരതവും സകാരരീതി മോക്കപ്പെടുന്നതാണ്.

൩. കൂടുതൽ തുകക്കു വിളിക്കേണ്ടുന്നവരുടെ മേൽ ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുത്തുന്നതും ലേല സംഖ്യ തടികളുടെ ശാലിപ്പു വിഷയിൽ ആ വിവര എഴുപത്തിത്തൊട്ടെ വീതത്തിൽ കറവായി നൽകുന്ന പക്ഷം സ്ഥിരപ്പെടുത്തൽ കൺസർവേറ്റർ അദ്ധികാരിയുടെ അനുവാദത്തിനേൽ ആയിരിക്കുന്നതും ആകുന്നു.

൪. ലേലത്തിൽ വിളിക്കേണ്ടുന്ന ലേലത്തുകയിൽ മുന്നിലൊന്നു ഭാഗം. ലേല കഴിയുന്ന ഉടൻ ഒട്ടക്കുകയും, ശേഷം സംഖ്യ രൂപ ദിവസത്തിനകം ഒട്ടക്കി തട്ടി കൊണ്ടു പോകയും വേണം. അതിനുള്ളിൽ അധികം പണം മുമ്പാകെ കൊണ്ടുവരുന്നതിനെയല്ലാ കൊണ്ടു പോകാതെ യൊ ഇരുന്നൂറു രൂപ വീണ്ടും ലേലത്തിൽ വില്പനയും ആ വിഷയത്തിൽ മുന്നിലൊന്നു സകാരരീതി മോക്കയും ചെയ്യുന്നതുകൾ അപ്രകാരം തീയെ വീണ്ടും വിവിദ്യന്നു വരികിൽ രൂപ ദിവസം കഴിയുന്ന തീയതി മുതൽ കിടപ്പുപരുന്ന പരക്കുകൾക്കു മറയ്ക്കേ മേ. ൭. ൧൦ കക്കുകയും തീയതികളിലെ ഗസറ്റുകളിൽ പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തിയിരിക്കുന്ന പരസ്യപ്രകാരമുള്ള തറവാടക കൂട്ടി ഒട്ടക്കുന്നതിനും ലേലക്കാർ മുതലക്കാറായിരിക്കുന്നതാകുന്നു.

൫. ലേലം ചെയ്യാൻ പോകുന്ന തീയതിയുടെ ഇനവും ഉദ്ദേശം കൃഷിക്ക് അടിയും ഇതിനടിയിൽ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്.

൬. ഇതിൽ കൂടുതലായി ആവശ്യമുള്ള വിവരങ്ങൾ താഴെ ഒപ്പിട്ടിരിക്കുന്ന ഉദ്യോഗസ്ഥന്മാരുടെ പേക്കു ചുരുക്കത്തിൽ അറിയാവുന്നതാണ്.

കോന്നി
മമ്പുറം കിടം മൗനം

എ. പി. ഡി. ക്രിസ്റ്റ്,
ഡിവിഷനൽ ഫാസ്റ്റാഫീസർ,
സെന്റൽ ഡിവിഷൻ.

	ചരക്കിനും.	കൃഷിക്കിടം.
വീയപ്പുര	തേക്കുതടി	൩൦൪
മമ്പുറം മീനം മമ്പുറം മൗനം	ഇരുട്ടിത്തടി	൫൩
	പാഴമരത്തടി	൧൧൦
തൃയം	തേക്കുതടി	൨൫൦൦
മമ്പുറം മീനം മൗനം	ഇരുട്ടിത്തടി	൧൩൦
	പാഴമരത്തടി	൩൧൦
തറമുക്ക	പാഴമരത്തടി	൧൧൦൦
മമ്പുറം മീനം മൗനം		
മാന്നി ഭരണു ഡി. ക്രിസ്റ്റ്		
മമ്പുറം മീനം മൗനം	പാഴമരത്തടി	൫൧൦

NOTICE
Under sections 15 and 16 of the Forest Rules.

No. & date.	Number and description of article.	Measurement.	Marks and stamps.	Age.	Where, when and by whom found or seized.	Where secured.	Officer before whom claim is to be made.	Remarks.
	Angli logs ... 2	L B. 1 $16\frac{1}{2} \times 24$ 2 8×26						
	Vaha ... 6	1 18×24 2 18×16 3 25×25 4 17×48 5 16×30 6 16×28	Nil	About 2 or 3 years	Found out by Guard M. Sarakannurpu of the Mannala Range on the 12th Kanai 1083 near the Vazhurvaha Thodu	Under the custody of Chavampathayil Raman Nanyandan of Vazhur manri	Before the Mannala Range Officer.	
	Thembavu ... 2	1 $14\frac{1}{2} \times 42$ 2 $4\frac{1}{2} \times 48$						
	Vaha log ... 1	1 $6\frac{1}{2} \times 10$	Nil	About 3 years	Found out by Pampady watch Pillay on the 19th Kanai 1083 at Elumathala Cherikal in Vazhurvaha Thodu near the Vazhurvaha Thodu	Under the custody of P. Govindan of Vazhurvaha Thodu	Before the Ettamannur Range Officer.	
	Blackwood log ... 1	1 20×15	Nil	...	Found out by P. M. John, Parampuzha Depot Accountant, on the 12th Katakam 1082 at Kuppam Meethan Cheruvu Kathal kadavu below the above Depot.	Under the custody of Puthan vellil Kuppam Meethan Cheruvu Kathal kadavu below the above Depot.	do.	
	Peak log ... 1	1 $11\frac{1}{2} \times 10$	There is the letter "S"	10 months.	Found out by watch Pillay Erattupetta on the 13th Dhanu 1083 at the temple landing in Kondur Proverthy	Under the custody of the watch Pillay Erattupetta.	Before the Mannala Range Officer.	

Claims, if any, should be presented within 10 days from date of publication of this notice in the Government Gazette, failing which the logs &c. will be confiscated to Government and no claims preferred subsequently will be accepted.

17th Mar., 1908.]

Forest Department.

NOTICE
Under Sections 15 and 16 of the Forest Rules.

No. and date	No and description of article	Measurement	Marks and stamps	Age	Where, when and by whom found or seized	Where secured	Officer before whom claim is to be made.	Remarks.
	Teak logs	8						
						</		

17th May, 1908.

Forest Department.

53

No. and date	No. and description of article.	Measurement.			Marks and stamps.	Age.	Where, when and by whom found or seized	Where secured.	Officer before whom claim to be made	Remarks
		L.	B.	Th.						
		in.	in.	in.						
	Teak multiple ... 6	1	3 $\frac{1}{2}$	6	Nil	About 4 or 5 years	Found out by Guard M. K. Narayana Pillay of the Mammala Range on the 1st Vrichigom 1903 at Kulathur Unman's penayidom in Karuppanakulam Malai	Under the custody of Kulathur a Chemarapathi Ittavinaha Unman of Mammala muni	Before the Mammala Range Officer	Claims if any, should be preferred within 30 days from date of publication of the notice in the Government Gazette, failing which the materials &c. will be confiscated to Government and no claims preferred subsequently will be accepted.
		2	5 $\frac{1}{2}$	4 $\frac{1}{2}$						
		3	8	5 $\frac{1}{2}$						
		4	5 $\frac{1}{2}$	1 $\frac{1}{2}$						
		5	5 $\frac{1}{2}$	8						
		6	5 $\frac{1}{2}$	8						
		} Slabs								
	Teak beams ... 2	1	18	x 24 $\frac{1}{2}$	Nil.	About one month	Found out by Mammala Range Officer on the 6th Dhann 1903 at Enakad Malai in Chenapadi	Under the custody of Ittathu Marthen Asanisa of Chenapadi muni.	Before the Mammala Range Officer	
		2	16 $\frac{1}{2}$	x 19 $\frac{1}{2}$						

Kottayam,
12-4-1908.
24-2-1909.

}

A. C. WATTS,
Divisional Forest Officer.

பரிசைக் கிடைக்கச் செய்து கொடுக்கப்பட்டிருந்த பரிசைப் பெற்றுக் கொடுத்திருக்கிறார்கள்.

[illegible]

Notice

Under Sections 15 and 16 of the Forest Rules.

No. and date.	Number and description of article.	Measurement.	Marks and stamps.	Age.	Where, when, and by whom found or seized.	Where secured.	Officer before whom claim is to be made.	Remarks.
218 10-6-83	Teak logs ... 6	$15\frac{1}{2} \times 6$ $6 \times 7\frac{1}{2}$ $6\frac{1}{2} \times 6\frac{1}{2}$ $6\frac{1}{2} \times 4\frac{1}{2}$ $6 \times 3\frac{1}{2}$ $8 \times 2\frac{1}{2}$		About 1½ years old.	Found out by Quilon Range Accountant C. V. Parameswaran Pillay.	Under the care of Alikunju Vavakunju, Puthen-veedu, Alakolichery, Eravipuram Adhigarom.	Before the Range Officer, Quilon.	Claims, if any, should be preferred within 30 days from the date of publication of this notice in the Government Gazette, failing which, the timber will be confiscated to Government and sold in auction.

Quilon,
18th Masi 1083.

P. S. NARAYANA IYER,
Reserve Settlement Officer in charge.

വനംവകുപ്പ് മുതൽ ൧൫.൦൧.൨൦൦൭ വരെ പ്രവർത്തിച്ച സർവ്വകലാശാലാ പഠനം

[illegible]

പി എസ്. നാരായണയ്യൻ,
റിസർച്ച് സെനറിൽമെൻറാപ്പർ, ഇൻഫാക്.

കൊല്ലം
കുറുപ്പന്മാരുടെ മുമ്പാകെ

ആക്ടിംഗ് ഡിവിഷൻ ഹെഡ്ക്വാർട്ടേഴ്സ്.



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

VOL. XLVI.] TRIVANDRUM, TUESDAY, March 17, 1905
 Meenam 2, 1053.

No 11

EXCISE DEPARTMENT.

Proceedings of the Government of His Highness the Maha Raja of Travancore.

Read. -

Letter No 3525/A 679, dated 25th November 1907 from the Excise Commissioner, and Akkari administration

Also other papers relating to the subject.

ORDER IN PRINCIPLE, No. 1512, S. P., dated, Trivandrum, 27th February 1908

In the Kottayam division and the High Ranges, where the *fammar* system prevails, the exclusive privilege of manufacturing and vending country spirits and toddy has been given on contract, *tahsil* by *tahsil*, for a period of three years commencing from 1882. Minimum vend prices have been fixed for arrack and toddy, and Government have reserved to themselves the right of sanctioning shops, permitting their transfer from one place to another, directing any shops to be opened, or to close those in existence on grounds of police administration or expediency. In the Quilon, Trivandrum and Padmanabhapuram divisions, the contract distillery system with its accompaniment, *viz.*, the separation of the right of vend from that of manufacture, is in force in regard to arrack. Toddy is dealt with separately from arrack. Contractors have been engaged for the supply of arrack which is manufactured in their own distilleries. The supply is restricted to jaggery arrack and toddy arrack of the following strengths, *viz.*, 20° n. p. and 30° n. p. The supply of arrack to the vend contractors is effected either directly from the distilleries themselves or through warehouses where the liquor is bonded by the supply contractors under the supervision of Excise officers. The vend contractors purchase at certain fixed rates, which are different for spirits of different kind and strength, and the duty is calculated upon the difference between this rate and the supply price. No limit has been imposed on the sale prices of either the vend contractors or their shopkeepers. The town of Trivandrum has been placed under the independent shop system in regard to arrack, *i. e.*, the right of vend is sold by shops. In the case of toddy, the rights of manufacture and of vend remain in the same individual in all the three divisions, and the combined right is sold by *tahsils*, except in the town of Trivandrum where the toddy shops are sold separately and each independent shop pays, in addition to its vend fees, tree tapping fees. In the latter case, the shopkeepers have to draw their toddy under tree tapping licenses granted in accordance with the tree tax rules.

2. As the contracts under which the taluks of the Kattayam division and the High Ranges have been farmed out will expire only at the end of 1984, Government do not think it necessary to lay down at present any line of policy in regard to that area.

3. The contract distillery system was introduced into the Quilon division in the beginning of 1952, and the contracts connected therewith will expire in Audi next. The period during which this system has been working in that division being too short to warrant any expression of opinion as to how far it has been successful, Government resolve to continue it for some time longer. The experience of the past year and half, however, points to the necessity of determining *beforehand* the numbers and location of toddy and arrack shops in each of the 11 taluks of the Quilon division, so as to avoid recriminations, later on, between the arrack and toddy vend contractors. The independent shop system in regard to the vend of arrack and of toddy and the tree tax system in respect of toddy will be given a trial in the towns of Quilon, Alleppey, Kayankulam and Paravur, special care being taken to fix the number and limits of the shops in the towns as well as in the immediately adjoining taluk areas. In fixing the number of shops, what is required is to provide for the needs of a sufficient number of regular consumers. The Excise Commissioner must arrange for lists of shops for the whole division on the lines indicated above being carefully prepared without delay and published with the notices of auction sales.

4. In the year 1073, the contract distillery system was introduced, for the first time, in the Trivandrum taluk. In 1075, it was extended to the taluks comprising the Trivandrum Excise Circle, and in the following year the whole of the Trivandrum and Padmanabhapuram divisions was brought under the system. The independent shop system, together with tree tax in regard to toddy, which was introduced as an experiment in the town of Trivandrum in 1082, has, besides bringing in substantial increase to the revenue, been productive of good results in other directions as well. Government think that the time has come when this system may be given a further trial over a wider area. It will be introduced into all the taluks of the Padmanabhapuram division and the town of Neyyattinkara and cratemel in the Trivandrum town. In the remaining portion of the Trivandrum division, the system now obtaining will be continued. The existing number of shops is capable of further reduction and the Excise Commissioner will take steps for a complete list being prepared and published in the manner indicated in para 3.

5. The rates of tree tax will be the same as those prescribed for the town of Trivandrum. The rules regulating the issue of tree tapping licenses, &c., dated 5th May 1906, will be extended to the areas which are to be placed under the tree tax system.

6. In the Padmanabhapuram division, the supply of arrack will be restricted to jaggery arrack, while in the Trivandrum and Quilon divisions the supply of both toddy and jaggery arrack will continue as heretofore. Arrack will be distributed directly from the distilleries and also from bonded warehouses. The establishment of one warehouse at the head-quarter station of each taluk where a distillery does not exist, will form a distinct condition of the supply contract.

7. A uniform rate of still head duty at Rs. (2-4) two and annas four per proof gallon will be fixed on arrack of both kinds in the Quilon, Trivandrum and Padmanabhapuram divisions. The duty will be fixed in reference to proof gallon and proportionately for the other strengths. The rates to be charged by the contract suppliers for spirits issued to taluk vend contractors and to independent shop keepers must bear a reasonable proportion to the rate per proof gallon.

5. Government are aware of the large outlay the present supply contractors have to incur in purchasing sites, constructing buildings and erecting plant. In view of these facts and also of the desirability of securing for purposes of supply men possessing the requisite knowledge and skill for the manufacture of liquor of approved quality, Government are prepared to consider reasonable offers from the present supply contractors in regard to the next contract. Should, however, their proposals appear to be prejudicial to Government interests, tenders will be invited for the privilege of supplying country spirits to the licensed vendors. It should be a condition of the supply contract, to be strictly enforced, that the contractor must not have either directly or indirectly any interest in his supply area in regard to the privilege of vending arrack or toddy.

9. The right of vend in areas outside the independent shop system will be put up to auction, taluk by taluk, at the taluk head-quarters by the Division Peishkar. The Assistant Excise Commissioner concerned shall be present at each auction sale and he shall furnish information to the Peishkar on all points affecting such sale. The sales of independent shops will also be similarly conducted by the Peishkar, in each taluk or town as the case may be, within the limits of his jurisdiction. The dates of auction will be so arranged as to enable the Excise Commissioner to be present at all the sales. All sales will be subject to confirmation by Government. Notices of sale shall contain a clause to the explicit effect that immovable property shall not be accepted as security from bidders. The money security to be demanded from individual shop keepers must not however be excessive. A sum in cash (or Government promissory notes) as will make up the amount of three months' list will ordinarily suffice for the purpose.

10. Except as provided for in the preceding para and in the Abkari Regulation, notices of sales shall be so prepared as to avoid reference to Government in matters of detail.

11. Government also think that, in the interests of the revenue, the tapping of trees for sweet toddy throughout the State with the exception of the Padmanabhapuram division and the manufacture of vinegar should be placed under adequate control. The Excise Commissioner will forward a set of draft rules on the subject for the approval of Government.

12. In regard to the period for the new leases, Government are pleased to direct that two years be adopted uniformly both for the rights of vend and for the rights of manufacture and supply.

13. Separate orders will issue on the subject of foreign liquor.

(By order),

A. J. VIEIRA,

Chief Secretary to Government.

To

1. The Excise Commissioner.
2. The Dewan Peishkar, Padmanabhapuram.
3. The Deputy Peishkar, Trivandrum.
4. The Dewan Peishkar, Quilon.
5. The Dewan Peishkar, Kottayam.

திருநிதாமங்கலத்திற் பரமசிவன் எழுந்தருளியுள்ளார்.

(അഭ്യർത്ഥി) കലാപ്രദാനത്തെക്കുറിച്ചു എക്സിക്യൂട്ടീവ് മിഷിക്കുണ്ടെന്ന് ഫോൺ ചെയ്തു. മലയാളം/ഇംഗ്ലീഷ്/ആര്യൻ നമ്പർ ലഭ്യമാകും.

மாநில அமைச்சர் கருப்பசாமி, இது குறித்து கேள்விகளுக்கு

အသံစဉ်

അതിനാൽ ചെല്ലു തുത്തമ്പലം വിരവനത്തുപുരം പാർവ്വ ഫെസ്റ്റിവലി മണ്ണെ

മുഖ്യ S. R. നമ്പ്യാ

(മാറ്റം) കത്തും ഏല്പാട്ടു നടപ്പിൽ ഇരിക്കുന്ന കോട്ടയം ഡിവിഷനിലും ഹൈദരാബാദ് നാട്ടുവൃക്കളും കൂട്ടും ഉണ്ടാക്കുകയും വില്പനയും ചെയ്യുന്നതിലേക്കുള്ള സ്വതന്ത്രാവകാശം ഉപയോഗിക്കുന്നതിന് മുന്നകാലത്തേക്കു താല്പരക താല്പര്യമായി കത്തുകളെ കൊടുക്കപ്പെട്ടിരിക്കുന്നു. ചാരുവും കൂട്ടം എന്ന വിലയുടേതായ വില്പന പാടില്ലാ എന്ന നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ മദ്യങ്ങൾ വില്പനയിൽ പീടികകൾ അനുവദിക്കുന്നതിനും അവയെ ഒരു സ്ഥലത്തു വിന്നമുവോൾ സ്ഥലത്തേക്കു മാറ്റുന്നതിലേക്കു അനുവദിക്കുന്നതിനും ഫെലിന്റ് ഭരണം നിരീക്ഷണം ആയോ യുക്തമായി കാണുകക്കൊണ്ടോ പുതിയ പീടികകൾ തുറക്കുന്നതിലേക്കോ ഉള്ളവയെ നിറുത്തുന്നതിലേക്കോ ആജ്ഞാപിക്കുന്നതിനും ഉള്ള അവകാശം ഗവൺമെന്റിലേക്കു തന്നെ വച്ചിരിക്കുന്നു. കൊല്ലം, തിരുവനന്തപുരം, പത്തനംതിട്ടയും ഈ ഡിവിഷനുകളിൽ പാററും കത്തുകൊടുക്കുന്ന ഏല്പാട്ടും തദനുഷ്ഠമായ ചാരയും വില്പനയിലുള്ള അവകാശത്തെ ചാരയും ഉണ്ടാക്കുന്നതിലേക്കുള്ള അവകാശത്തിൽ നിന്നു വേർതിരിച്ചു ഏല്പാട്ടു നടപ്പിൽ ഇരിക്കുന്നു. കള്ളിനു ചാരത്തിൽ നിന്നു ഭിന്നമായി നടപടി ചെയ്തിരിക്കുന്നു. ചാരയും ഏല്പിക്കുന്നതിലേക്കു കത്തുകക്കാരെ ഏല്പാട്ടത്തോടു; അവർ അവാവരുടെ വാറുസ്ഥലങ്ങളിൽ വച്ചു തന്നെ ചാരയും ഉണ്ടാക്കുന്നു. ഇങ്ങനെ ഏല്പിക്കുന്ന ഒരു പ്രതിചാരയവും കള്ളിൻ ചാരയവും പ്രാമിനു കിഴെ മര ഡിഗ്രിം. ഈ ഡിഗ്രിയും ഉള്ളതായിരിക്കണം എന്നു നിയന്ത്രിച്ചിരിക്കുന്നു. വില്പനയ്ക്കുള്ള കത്തുകക്കാർ ചാരയും കൊടുക്കുന്നതു വാറു സ്ഥലങ്ങളിൽ നിന്നു വേരിട്ടു തന്നെയോ അല്ലെങ്കിൽ, എസ്റ്റേറ്റ് ആപ്പീസർമാരുടെ അനുവിചാരത്തിൻകീഴിൽ, ചാരയും ഏല്പിക്കാനുള്ള കത്തുകക്കാർ ദേവരിച്ചു വരുന്ന (വെയർ ഫെറസ്) പണ്ടകശാലകളിൽ നിന്നോ അതോ, വില്പനയ്ക്കുള്ള കത്തുകക്കാർ നിശ്ചിതമായ ചാര എന്നും നിരക്കു വിലയ്ക്കു ചാരയും വാങ്ങിക്കുന്നു, ഈ നിരക്കുകൾ ചാരയത്തിന്റെ മാതിരിയും വീളവും അനുസരിച്ചു മെറ്റേയറു അയിരിക്കുന്നു; ഈ നിരക്കും ചാരയും ഏല്പിക്കുന്നതിലേക്കുള്ള വിലയ്ക്കും തമ്മിൽ ഉള്ള വ്യത്യാസത്തിനുമുതൽ തീരുവ കണക്കാക്കപ്പെടുന്നു. വിലനയ്ക്കുള്ള കത്തുകക്കാരനായവരുടെ അവരുടെ പീടികക്കാരാകട്ടെ വില്പന വിലയ്ക്കു യാതൊരു കുറവും വച്ചിട്ടില്ല. തിരുവനന്തപുരം പട്ടണത്തിൽ ചാരയും വിൽക്കുന്നതു സ്വതന്ത്രപീടിക ഏല്പാട്ടിൽ ആക്കിയിരിക്കുന്നു അതാവിതു പീടികവാറും വില്പനയിലേക്കുള്ള അവകാശത്തെ വിറ്റു വരുന്നു. കള്ളിന്റെ കാലത്തിൽ അതു ഉണ്ടാക്കുന്നതിനും വില്പനയിൽ ഉള്ള അവകാശങ്ങൾ മൂന്നു ഡിവിഷനുകളിലും അതെ ആൾക്കു തന്നെ ആയിരിക്കണം. ഈ രണ്ടു കാര്യങ്ങൾക്കും ഉള്ള അനുകൂലതയേയും ചേർത്തു തന്നെ തിരുവനന്തപുരം പട്ടണത്തിൽ കണ്ടെടുക്കുന്നതാലുക്കിലേക്കായിട്ടു വിറ്റിരിക്കുന്നു. തിരുവനന്തപുരം പട്ടണത്തിൽ അതാകട്ടെ കള്ളിനുള്ള കടകളെ ഓരോന്നായി വിറ്റുവരുന്നു. ഓരോ സ്വതന്ത്രാവകാശപ്പീടികയും അതിലേക്കുള്ള വിറ്റുവരവിനോ പരമ വ്യക്തികൾ ചെയ്താൽ തിലേക്കുള്ള ചാറ് പീടിക കൊടുത്തു വരുന്നു. ഉണ്ടു. ഈ സ്വതന്ത്രപീടിക ഏല്പാട്ടിൽ, പീടികക്കാർ, വ്യക്തികൾ ചെയ്യുന്നവകയാൽ കരഞ്ഞ സംഭവനവിച്ചു പട്ടണവും അനുസരിച്ചു കൊടുക്കപ്പെടുന്ന മരം ചെയ്യുന്നതിലേക്കുള്ള ലൈസൻസുകൾ വാങ്ങി അതിനുപ്രകാരം അവർ കള്ളിനോടുകൂടിയിരിക്കുന്നു.

൨ കേട്രയം ഡിവിഷനിലേയും ഹൈസ്കൂളിലേയും താല്പര്യങ്ങൾ സംരക്ഷിക്കാനും ഫാറം ചെയ്യുകൊടുത്തിട്ടുള്ള കത്തുകൾക്കും മറുപടി-മാണുവന്നു. അങ്ങനെയോടുകൂടി ആരും അതേ സംബന്ധമുള്ള കാര്യത്തിൽ ചെടിയോടുകൂടി രീതിയെക്കുറിച്ച് ഇപ്പോൾ ഒന്നും വ്യവസ്ഥപ്പെടുത്തണം എന്നു ഗവണ്മെന്റ് വിചാരിക്കുന്നില്ല.

2. கணக்கியினால் வாங்குபவர்களுக்கு எப்படி உதவலாம்? அதிலிருந்து வசூல், ஸிவிசு நிதி நடவடிக்கை, ஆதரவாக சம்பந்தமுள்ள கணக்கில் உள்ள கணக்கைத் தவிர்த்தல், அரசாங்கம், ஆர். ஸிவிசு-இல் உள்ள எந்திர நடவடிக்கைகளைக் கவனம். உதவ சம்பந்தம் மூலம் கணக்கை, அதன் மூலம் மூலம் உதவலாம் என்று அறிவிக்கப்படுகிறது; அதன்

1. அனெஸ்தீசிஸ் கிடைக்கவேண்டும்.
2. பருமனாகியிருக்கிற இயற்கைப் பிழைப்பு.
3. நிறமற்ற நபர் எல்லாப் பகுதிகளிலும்.
4. கைகளும் இயற்கைப் பிழைப்பு.
5. உடம்பும் இயற்கைப் பிழைப்பு.

അക്കൻ ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറ് ഏജൻ്റ് കമ്മീഷണർ
ആഫീസിൽ നിന്നും ചെയ്യുന്ന പരസ്യം.

ഈ ഡിവിഷനിൽ ചേന്ന ഉപ്പുക്കുളികൾ സിത്തൽ ചെയ്യപ്പെട്ട ഉപ്പുപണ്ടക ശാല ചവുക്കു റോഡ് സ്ഥലങ്ങളിലും ഉപയോഗത്തിന് കൊള്ളാതെ കിടപ്പുള്ളതും താഴെ ലിസ്റ്റിൽ വിവരിച്ചിട്ടുള്ളതായ സാമാനങ്ങളെ ലിസ്റ്റിൽ കാണിച്ചിട്ടുള്ള തിടയിലുള്ള സ്ഥലങ്ങളിലും വെച്ചു കൊടുക്കുവിലക്കു ലേലം ചെയ്യുന്നതിന് നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നതിനാൽ ലേലത്തിൽ വിജയികൾക്കു മേൽ സൂചിപ്പിച്ച ലേലദിവസം അതതു സ്ഥലത്തു ഹാജരായിക്കൊള്ളേണ്ടതാകുന്നു.

നാഗർകോവിൽ } ആക്ടിംഗ് അസിസ്റ്റൻറ് ഏജൻ്റ് കമ്മീഷണർ,
പറമ്പു മോണ്ട കരമോണം } ഐ. എം. പർവ്വത്.

സാമാനങ്ങൾ കിടക്കുന്ന സ്ഥലം	സാമാനവിവരം	എണ്ണം	ലേലം ചെയ്യുന്ന തീയതി നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന സ്ഥലം	ലേലം നടത്തുന്ന ഉദ്യോഗസ്ഥൻ	ലേലം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന തീയതി
ഉപ്പുതുംസക്കിൻ ആഫീസു	തേഞ്ഞ അച്ചുപലക, റോഡല കത്തു വിളക്കു ഒടി, തത്തു, ടി തട്ടവിളക്കു, ഇരുമ്പു തട്ടവിളക്കു, അറ്റകുറ്റപ്പെട്ട തകരപ്പെട്ട ചതു പലക, കറുത്ത പലക.	൩ ൧ ൨ ൨ ൧ ൧	ഉപ്പുതുംസക്കിൻ ആഫീസു നാഗർകോവിൽ	ഉപ്പുതുംസക്കിൻ ആഫീസർ	൧-൩-൧൦
താമരകുളം അപ്പാലം അളം	പഴയ പലായം, അറ്റകുറ്റമുള്ള വെട്ടുകത്തി ടി മൺവെട്ടി, വെള്ളം ഇറപ്പിനുള്ള പാ. ഇല ചക്രം, ടി കുള്ള പൊട്ടി, ഒഴുഞ്ഞ മേങ്ങുണ്ണ ഡപ്പാ	൨ ൩ ൧൪ ൪ ൪ ൨൮	താമരകുളം പഴയ അളം	ടി	൨-൩-൧൦
താമരകുളം അപ്പാലം അളം	ഒഴുഞ്ഞ മേങ്ങുണ്ണ ഡപ്പാ, കയ്യില്ലാത്ത മേങ്ങുവെട്ടി, അച്ചുപലക, സോറി ബാക്സ്, വാങ്ങൽ വെക്കുന്ന കമ്പി, അറ്റകുറ്റം ഭവിച്ച കത്തകം, നിവകുളം, വെള്ളം ഇറപ്പിനുള്ള പാ. - പാ. ഇല ചക്രങ്ങൾ, വെള്ളം ഇറക്കുന്ന തൊട്ടികൾ	൧൯ ൨ ൩ ൭ ൪ ൫ ൫ ൯	താമരകുളം പഴയ അളം	ടി	൩-൩-൧൦
താമരകുളം, പഴയ അളം	പഴയ വെട്ടുകത്തി, ഒഴുഞ്ഞ മേങ്ങുണ്ണ ഡപ്പാ	൧ ൧	താമരകുളം പഴയ അളം	ടി	൪-൩-൧൦
കുളച്ചൽ അളം	ചെറിയ മേങ്ങുവെട്ടി, അച്ചുപലക, പഴയ ക തടിക്കുറ്റ പലക, വെള്ളം ഇറക്കുന്ന പലക, പഴയ ബെഞ്ചു	൧ ൧ ൨ ൧ ൧	കുളച്ചൽ അളം	ടി	൫-൩-൧൦
നാഗർകോവിൽ സക്കിൻ ആഫീസു	പണപ്പലക, തോട്ടപ്പലക, വാ. ഡി. ലേക്കുള മോത്തട്ട	൫ ൮ ൨	നാഗർകോവിൽ സക്കിൻ ആഫീസു നാഗർകോവിൽ	നാഗർകോവിൽ സക്കിൻ ആഫീസർ	൫-൩-൧൦

സമാനങ്ങൾ കിടക്കുന്ന സ്ഥലം	സമാന വിവരം	എണ്ണം	ലോം ചെയ്യുന്ന തിന് നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന സ്ഥലം	ലോം നട ത്തുന്നതുമ്പോൾ സ്ഥലം	ലോം നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്ന തീയതി
തിരുവനന്തപുരം സർക്കാരിൽ പട്ടണം	അറക്കുറം ഭൂമിയിൽ പട്ടണം മേൽ മുടി ഇളക്കിയ ചെറിയ ചെടി എത്തു മേൽപ്പട്ടി ഉപയോഗത്തിൽ കൊള്ളാ ത്ത പലക ടി ചെറിയ തൂണു അറക്കുറപ്പെട്ട ഉപയോഗ ത്തിൽ കൊള്ളാത്ത പണം ചെടി ചെട്ടുപലക ചെറിയ നോട്ടുപലക	൧ ൧ ൩ ൨ ൩ ൩ ൨ ൩	തിരുവനന്തപുരം സർക്കാരിൽ പട്ടണം	തിരുവനന്തപുരം സർക്കാരിൽ പട്ടണം	൧൨-൩-൦൬

Notice of the auction sale of some of the trees in the Kottakaray Reserve from Vattakottai to Parreathamulay.

(1) The trees to be sold have been marked and numbered with tar, the place having been divided into blocks and coups.

(2) The auction will be in coups, but the banyan trees and other big trees, for special reasons, will be dealt with individually.

(3) The auction will be conducted at the place on ^{the 1st April 1906} ~~the 1st April 1906~~ and the following days by the Assistant Excise Commissioner, Southern Division or the Circle Officer, Nagercoil, subject to confirmation by the Excise Commissioner when intending bidders should be present. Each bidder should deposit Rs (5) five, as earnest money.

(4) The auction amount of the highest bidder excluding the earnest money should be paid in full, at the spot, as soon as the auction is over.

(5) The auction purchaser should cut and remove them from the reserve limits, within 15 days from the date of communication of the order of confirmation at his own cost.

(6) In cutting down and removing the trees every possible precaution should be taken to avoid damages being caused to the Reserve.

(7) As soon as the auction is over the earnest money, not utilized either wholly or partly for the auction amount, will be returned to the respective owners.

(8) If any purchaser fails to pay the auction amount at once, on the spot, the earnest money will be forfeited to Government and the trees will be re-auctioned.

(9) Any purchaser failing to remove the trees within the prescribed time forfeits the auction amount as also his claims on the trees.

(10) Any additional information on the subject can be had at the Circle Office, Nagercoil, or at the office of the undersigned.

Assistant Excise Commissioner's Office,
Southern Division, Nagercoil,
20-3-1906/17-7-1908.

A. HOOGEWERP,
Ag. Assistant Excise Commissioner.

കോട്ടക്കര റിസവിൽ ചേർന്ന വടക്കോട്ട മുതൽ പമ്പനാലവരെയുള്ള ഏതാനും വൃക്കൾക്കു ലേലം ചെയ്യുന്നതിനെപ്പറ്റിയുള്ള പരസ്യം.

൧. ലേലത്തിൽ ഇടത്തു മരങ്ങൾ നില്ക്കുന്ന സ്ഥലങ്ങളെ ഏതാക്കും കൂടും ആയിട്ടു തിരിക്കയും ആ മരങ്ങളെ കീഴുകൊണ്ടു മരങ്ങൾപ്പെടുത്തി നയിക്കുകയും ചെയ്തുകൊടുക്കും.

൨. കൂപ്പത്തിരിച്ചു ലേലം ചെയ്യപ്പെടും എന്നാൽ ആലുമാങ്ങമും പ്രത്യേക കാരണ പരമാൽ മറ്റുള്ള വലിയ മരങ്ങളും പ്രത്യേകം പ്രത്യേകം ലേലം ചെയ്യപ്പെടും.

൩. ലേലം തെക്കൻ ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമ്മീഷണറാലോ നാഗരകോവിൽ സർക്കിൾ ആപ്പീസിലോ സ്ഥലത്തുവെച്ചു മരംവെച്ചെടുത്ത് മൂന്നു മാസം മിന്നം മരംവെച്ചും അതിനടുത്ത ദിനസമയവും നടത്തപ്പെടുകയും എക്സൈസ് കമ്മീഷണറാൽ സമീപപ്പെടുത്തപ്പെടുകയും ചെയ്യുന്നതാണ് ലേലത്തിൽ ചേരുന്നതിന് മനസ്സുജാലർ അടുത്തായി ഒരു പ്രാവീണിതവും ചെയ്തുകൊണ്ടുമാകും.

൪. ലേലം കഴിഞ്ഞ ഉടൻതന്നെ കൂടുതൽ തുകയ്ക്ക് വലികേട്ട ആലും നിക്ഷിതവ്യത്തിന് പുറമെ ലേലത്തുക പൂർത്തി ആക്കേണ്ടതിന് ആലുമാട്ടു തുക കെട്ടിവെക്കേണ്ടതാകുന്നു.

൫. ലേലം സ്ഥിരപ്പെടുത്തിയതിനെപ്പറ്റിയുള്ള നോട്ടീസുകളിൽ ചില സന്ദർഭങ്ങളിൽ ചിലവിനേൽ ലേലക്കാർ റിസവിൽ നിന്നും മരങ്ങളെ മറിച്ചു വാറിക്കൊടുക്കേണ്ടതാകുന്നു.

൬. കഴിയുന്നതും റിസവിൽ ലോക്കം തട്ടാതിരിക്കത്തക്കവിധത്തിൽ വേണ്ട സൂക്ഷ്മത്തോടു കൂടി മരങ്ങളെ മറിച്ചു കൊണ്ടു പോകേണ്ടതാകുന്നു.

൭. ലേലം അവസാനിച്ച ഉടൻതന്നെ ലേലത്തുകയായിട്ടു മുഴുവനൊരു ഏതാനും ഭാഗം മാത്രമൊന്നു ചെലുത്തപ്പെട്ടു കഴിച്ചു ഇരിപ്പുള്ള നിക്ഷിതവ്യത്തെ അതതു ആളുകൾക്കു കൊടുക്കപ്പെടും.

൮. ലേലത്തിൽ വിളിക്കേണ്ട ലേലത്തുക മുഴുവനും സ്ഥലത്തുവെച്ചു ഉടൻതന്നെ കെട്ടിവെക്കത്തക്കവിധം അവരിടെ നിക്ഷിതവ്യം സർക്കാരിലേക്കു മുതൽകൂട്ടപ്പെടുമെന്നുള്ളതു കൂടാതെ അവർ വിളിക്കേ മരങ്ങളെ ആവർത്തിച്ചു ലേലം ലേലം ചെയ്യപ്പെടുന്നതുമായാകുന്നു.

൯. ലേലത്തിൽ പിച്ചിച്ചിട്ടുള്ള മരങ്ങളെ ക്ലിപ്തകാലത്തിനകം റിസവിൽ നിന്നും മറിച്ചു വാറിക്കൊടുക്കു പോകാത്തപക്ഷം ലേലത്തുക സർക്കാരിലേക്കു മുതൽകൂട്ടുന്നതുകൂടാതെ മരങ്ങളെയും സർക്കാരിലേക്കു എടുക്കപ്പെടും.

൧൦. ഇതിനെ സംബന്ധിച്ചു ആവശ്യപ്പെടുന്ന ഏതെങ്കിലും കൂടുതൽ വിവരങ്ങൾ നാഗരകോവിൽ സർക്കിൾ ആപ്പീസിൽ നിന്നോ തെക്കൻ ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമ്മീഷണർ ആപ്പീസിൽ നിന്നോ അറിയാവുന്നതാകുന്നു.

തെക്കൻ ഡിവിഷൻ അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമ്മീഷണറാപ്പീസ് } ആക്ടീവ് അസിസ്റ്റൻറ് എക്സൈസ് കമ്മീഷണർ
നാഗരകോവിൽ ചെറു ചെറു } എ. ഇ. ഗാർഡ്



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

VOL. XLVI.] TRIVANDRUM, TUESDAY, March 17 1926. No. 11.

REGISTRATION DEPARTMENT.

രജിസ്ട്രേഷൻ ഓഫീസിലെ ഹാജരായ എല്ലാ പട്ടണക്കാർക്കും
എന്നും പട്ടണക്കാർക്കും എല്ലാ പട്ടണക്കാർക്കും
പട്ടണക്കാർക്കും പട്ടണക്കാർക്കും പട്ടണക്കാർക്കും

രജിസ്ട്രേഷൻ ഓഫീസിലെ ഹാജരായ എല്ലാ പട്ടണക്കാർക്കും
എന്നും പട്ടണക്കാർക്കും എല്ലാ പട്ടണക്കാർക്കും
പട്ടണക്കാർക്കും പട്ടണക്കാർക്കും പട്ടണക്കാർക്കും

പട്ടണക്കാർക്കും

പട്ടണക്കാർക്കും

[17TH MAR., 1904.

[illegible]

[illegible]



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

VOL. XLVI.] TRIVANDRUM, TUESDAY,

March 17 1905
Maram 5 1083.

No. 11.

PUBLIC WORKS DEPARTMENT.

NOTICE

It is hereby notified that the Kottayal Chavady building at Chalai Bazaar will be sold as it stands, in public auction on Friday the 8th Maram 1083 corresponding to 20.3.05, commencing at 8-30 A. M.

Intending bidders are requested to deposit before the auction is commenced a sum of Rs. 15 as earnest money, and only then they will be allowed to bid. The deposits of unsuccessful bidders will be refunded immediately after the auction is over. The successful bidder shall have to pay up the full amount of bid immediately and his deposit will be retained until the building is removed and the site cleared. He will be required to remove the building and clear the site completely within a fortnight from the date of the auction, failing which the building will be dismantled and the materials will be removed and thrown anywhere outside the town limits and the cost of such removal recovered from the bidder.

Executive Engineer's Office,
Trivandrum,
4-3-08.

S. E. VAIKUNTAM AIYAR,

Executive Engineer

നോട്ടീസ്

ചാലായിക്കാവ്യിലുള്ള കോട്ടയം ചാവടി കെട്ടിടത്തെ അതിപ്പെട്ടുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന സ്ഥിതിയിൽ അത് പൊതുവായും അച്ചുതാലും അല്ലെങ്കിൽ മറ്റേതെങ്കിലും മറ്റൊരു മാനദണ്ഡം അനുസരിച്ച് കെട്ടിടം വെട്ടി വെട്ടുന്നതാകുന്നു.

കെട്ടിടം തുടങ്ങുന്നതിനു മുമ്പെ ചതിനമ്പു പ്രസിറ്റിട്ടു കൂലി കലണ്ടറിൽ വെട്ടുന്നവരെ മാത്രമേ കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു സമ്മതിക്കുന്നുള്ളൂ. കെട്ടിടം ആരോടുകൂടി കെട്ടിടപ്പെട്ടതാണോ വെട്ടി അതുപോലെ വെട്ടുന്നതിനു മുമ്പെ അതിന്റെയും കെട്ടിടപ്പെട്ടതാണോ വെട്ടുന്നതിനു മുമ്പെ ചതിനമ്പു പ്രസിറ്റിട്ടു കൂലി കലണ്ടറിൽ വെട്ടുന്നവരെ മാത്രമേ കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു സമ്മതിക്കുന്നുള്ളൂ.

അതുപോലെ വെട്ടിട്ടുള്ള കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു മുമ്പെ ചതിനമ്പു പ്രസിറ്റിട്ടു കൂലി കലണ്ടറിൽ വെട്ടുന്നവരെ മാത്രമേ കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു സമ്മതിക്കുന്നുള്ളൂ.

കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു മുമ്പെ ചതിനമ്പു പ്രസിറ്റിട്ടു കൂലി കലണ്ടറിൽ വെട്ടുന്നവരെ മാത്രമേ കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു സമ്മതിക്കുന്നുള്ളൂ. കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു മുമ്പെ ചതിനമ്പു പ്രസിറ്റിട്ടു കൂലി കലണ്ടറിൽ വെട്ടുന്നവരെ മാത്രമേ കെട്ടിടത്തിൽ ചെല്ലുന്നതിനു സമ്മതിക്കുന്നുള്ളൂ.

എക്സിക്യൂട്ടീവ് ഇഞ്ചിനീയറുടെ ഓഫീസ്
ട്രിവന്ദ്രം.
4-3-08.

എസ്. ഇ. വൈക്കുണ്ഠമൂർ,
എക്സിക്യൂട്ടീവ് ഇഞ്ചിനീയർ.

പരസ്യം.

[illegible]

ലെലം വിറ്റുകൊടുക്കുന്നതെന്നുള്ള കാര്യം അദ്ദേഹം മുൻപായി മി. രൂപാ ഡെംഗറി
 വഴിയുണ്ടെന്നും ലെലം വിറ്റുകൊടുക്കാൻ ഇടവരയെഴുത്തുകൾ ഒരു വക പണം തിരിച്ചു കൊടുക്കുന്നതുമാണെന്നും ലെലം വിറ്റുകൊടുത്ത ലെലം സ്വീകരിച്ച മുടക്കെ പൈശ്വാനി വെച്ചിട്ടുള്ള മുക്കിയെ
 കഴിച്ചു തൊക്കും കൊള്ളത്തു മുഴുവനും സാമാനങ്ങൾ മാറ്റുന്നതിന്നു മുമ്പായി അങ്ങനെയുണ്ടെന്നും
 സാമാനങ്ങൾ മാറ്റുന്നതിന്നു മുമ്പാകെ അന്നുവെച്ചിട്ടുള്ളതുപോലെ

സമ്പത്തിൽ തീർത്ത് കുറയ്ക്കുകയും അതുവഴിയും സമാഹരിക്കുകയും ചെയ്തുകൊണ്ടും ഇരിക്കുന്നതായാൽ പൊതു സർവ്വീസുകളിൽ കൂട്ടുന്നതും ആദ്യ ലെലുകാരന്റെ ചുമലയിലുള്ള സാധനങ്ങൾ വീണ്ടും ലെലു ചെയ്യപ്പെടുന്നതും നഷ്ടം ഏതെങ്കിലും ഉണ്ടാകുന്നതായാൽ ആയതിനെ അയാളുടെ നിന്നും വിലക്കുന്നതായാൽ

എസ് ഇ ഡൈനാമിക്സ്,
എക്സിക്യൂട്ടീവ്, പ്രസിഡന്റിൽ

മമ്മട്ടി	൧൧൮	പ. ൨ തരത്തിൽ അഴുത കറുപ്പു	൧൦
പിഷാളു	൧൦൭	റെയിഞ്ചിങ് റസ്സു	൨
കൊടംപി	൩	ലെവലിങ് സ്റ്റേവസ്സ്	൮
ഇരിമ്പുപാത്രം	൧൩	മര ഇടിതടി	൮
കൂടം	൩	അഴുപ്പു പാ	൯
കുളുഴയുന്ന കൂടം	൧൧	അടിവരം ഇല്ലാത്ത പ	൧൫
ജനറ	൧	വിശുദ്ധ ഭദ്ര	൧൧
പലതരത്തിൽ പാർ	൯	തകർ ഭദ്ര	൩
ചെട്ടുകുത്തി	൯	കൈവണ്ടി	൯
പാക്കത്തി	൯	റെ. കോ. ര. യുന്ന വിട്ടുയൊളി കൈവണ്ടി	൨
തൊട്ടി	൧൮	കുളുഴം കെട്ടുന്ന കൈവണ്ടി	൧
വെള്ളം കൊരിവയ്ക്കുന്ന പാത്രം	൧൧	വെള്ളം വയ്ക്കുന്ന സ്റ്റേ	൩
ഒറ്റ ഉൾപാർ ഭദ്ര	൩	തൂണു വീട്ടുകൾ	൨
അര	൧൦	കുളുഴം കെട്ടുന്ന പലക	൩
പിടിച്ചുവാവി	൧	ഇരിമ്പു സ്റ്റേക്കറിന്റെ അക്കവെഡു	൫
കട്ടമുറക്കി	൩	മുരം വാടം (പെന് നെ)	൫
വാടം വെട്ടു	൧	മരവെട്ടു	൨
നീരുമട്ടം	൨	നാകതകിട്ടിൽ റെയിൽവേ	൧
പിച്ചുളിമുറ	൧	കൈയുള്ള കസെറ	൩
കുളുടി	൭	കൈയുള്ള കസെറ	൨
എണ്ണ കൊള്ളുന്ന പാത്രം	൧	മടക്ക കസെറ	൧
മരക്കാലുള്ള ഇരമ്പു വിളക്കു	൧	ഡ്രെയിങ് സ്റ്റേ	൧
കാലുള്ളതും ഇല്ലാത്തതുമായ പിടിച്ചുവിളക്കു	൩	പലതരത്തിൽ പെട്ടി	൧
മരക്കൊയ്യിൻ പാത്രം	൩	എണ്ണ കൊള്ളുന്ന പെട്ടി	൧൩
തൂക്കുന്ന വാങ്ങൽ	൧	ഡ്രെയിങ്ങ് പെട്രിയമെറ	൨
വെത്തിയെറ കൊളുട്ടുക	൧	പാർലർ റൂം ൧൫ ഏക്കു വീതി	൧
കാമറ വെർനർ	൧൧	വാട് മററിപ്പൻ ഇൻസുലേഷൻ പെട്ടി	൧
കാമറ റിസർവായർ	൧൧	പെന്റ, പെൻസിൽ കാലുക്കളാകട്ടെ	൧
ഒഴിഞ്ഞ തകർക്കെസ്സു പാ	൮	കുളുയിൽ വെക്കുന്ന കസെറ	൧
കുണ്ണാമ്പു മരവിപ്പ	൭	ഡ്രെയിങ്ങ് പെന്റ പാ	൧
പാർ അരിപ്പ	൯	ററി സ്റ്റേ	൧
സൂപ്പി അരിപ്പ	൧	പെൻസ്കാർ വാടം കോയിൽ ന് ഇഞ്ചു	൧
ഉരുൺ പാർ അരിപ്പ	൯	ടി ടി ന് ഇഞ്ചു	൧
പ്രെസ്സ് മററിപ്പ കാം പസ്സ് കാ	൧	വെറാൻ വാടം കോയിറ്റിൽ ൨ ൧ ഇഞ്ചു	൧
അടി ന് മററി	൧	വാടം കൊളുട്ടുക പാത്രം	൧
പനയിൻ പ്രെസ്സ്	൨	൩ പെട്രിയ പാത്രം പെന്റാൻ കൂടം	൧
നാട്ടുകുട്ട (വാടം കാർ സമിതി)	൩	൯ ടി ടി ടി	൧
അടി മുക്കൊ	൨	സെമിസക്രൂലാർ പ്രെസ്സ് കാ	൧
അടി തടി പെട്ട	൨		

Notice.

It is proposed to sell, by public auction, the unoccupied building on the northern side of the Sub-Registrar's Office inside the quadrangle of the Public Offices, Quilon, measuring 8' x 38', which is of inferior masonry with Dutch tiled roof, wood work, &c. complete.

The auction will be held at the site of the building at 3 P. M. on 15th June 1908 (2nd Army 1083). Intending purchasers are requested to be present at the place, who have to deposit an earnest money of Rs. 10 each to entitle them to bid in the auction.

The sale will be confirmed on the highest bidder who shall have to pay the amount of the bid, then and there, to the officer who conducts the auction.

If the successful bidder fails to pay the amount of the bid at once, the building will be resold at his risk and he will be held liable for all losses to Government that may arise from the resale, but shall have no claim for the profits resulting therefrom, if any.

The successful bidder will have also to deposit a sum of Rs. 50 including the earnest money of Rs. 10 previously deposited as security, for demolishing the building, removing the debris, clearing and levelling the site, &c. within a month from the date of the sale of the building, after which the money will be refunded. In the event of the bidder failing to do this within the fixed period, the works shall be done by other agency, meeting the cost thereof from the security deposited by him.

K. R. RENGASWAMI IYENGAR,

Executive Engineer,

Quilon Division.

നോട്ടീസ്.

കൊല്ലം പാസ്റ്റർ കമ്മ്യൂണി നാലുകെട്ടിന്റെ അകത്തും സബ് രജിസ്ട്രാറുടെ ഓഫീസിന്റെ വടക്കു ഭാഗത്തുമായി വലുതായി നിൽക്കുന്ന ഒരു അടിമിതിയിൽ ഉപയോഗിക്കാതെയിരിക്കുന്ന കെട്ടിടത്തെ യഥാസ്ഥിതിയിൽ ലേലം ചെയ്തു വിൽക്കുന്നതിന്നു നിശ്ചയിച്ചിരിക്കുന്നു. ഈ കെട്ടിടത്തിന്റെ ചുറ്റും വെട്ടുകല്ല് കൊണ്ടു ചെങ്കല്ലു മേൽക്കൂര വച്ചു കാടകൾ കൊണ്ടു മേൽക്കൂരയുമാകുന്നു.

ലേലം കെട്ടിടത്തിന്റെ സമീപത്തു വെട്ടു കല്ലും വടക്കും കൂറും മാത്രം മറ്റുള്ളവയൊന്നും ആവാം സംഭവം പകർച്ച മന്ദിരം നടത്തുന്നതാകുന്നു. അപ്പോൾ ആ സ്ഥലത്തു ഹാജരായി കെട്ടിടത്തെ കൊപാദാനം ആഗ്രഹിക്കുന്നവരിൽ കുറേയൊരുത്തരും നിരതപ്പെട്ടു മായി പത്തു രൂപാ ഒട്ടക്കൂടെ അതിലേക്കു അനുമാനം സിദ്ധിക്കുന്നതാകുന്നു.

ലേലത്തിൽ കെട്ടിടത്തെ കൂടുതൽ തുകയ്ക്കു ചോദിക്കുന്ന ആളിന്റെ പേരിൽ ലേലവിക്രയം സ്ഥിരപ്പെടുന്നതും ആ ആൾ ഉടൻതന്നെ ആ തുകയെ ലേലം നടത്തുന്ന ഉദ്യോഗസ്ഥന്റെ ചക്കൽ ഏല്പിക്കേണ്ടതും ആകുന്നു.

അപ്രകാരം ഏല്പിച്ച അത്തരക്കും കെട്ടിടത്തെ വിറ്റും ലേലം ചെയ്തു വിൽക്കുന്നതും അങ്ങനെ ചെയ്യുന്നതിനാൽ സക്കാരിനുണ്ടായേക്കാവുന്ന ചെലവു നഷ്ടക്കാരും അയാൾ ഉത്തരവാദിയായി തീരുന്നതും, എന്നാൽ സക്കാരിനു ഏതെങ്കിലും ആദായം ഉണ്ടാകുന്നതായാ അയാൾക്കു യാതൊരുവാക്കവും അതിലേക്കില്ലാത്തതാകുന്നു.

കെട്ടിടത്തെ ലേലത്തിൽക്കൊണ്ടു ആൾ ലേലം തീർത്തു മുതൽ ഒരു മാസത്തിനകം അതിലുള്ള സ്ഥലം സാധനങ്ങളോടുകൂടി, ചെങ്കല്ലു മാറ്റി താമര നിരത്തി വെട്ടിക്കുന്നതിനും മാറ്റമായി മറ്റു വെട്ടിത്തു പത്തു രൂപാ നിരതപ്പെട്ടു ഉൾപ്പെടെ അൻപതു രൂപാ കെട്ടിവെക്കേണ്ടതും ആ വേലക്കും ചെങ്കല്ലു മാറ്റം പണയം അയാൾക്കു തീർത്തു കൊടുക്കുന്നതും ക്രിസ്തുമയത്തിനകം അയാൾ മരപൊയ്ക്കെട്ടു വേലക്കും ചെയ്യാതെത്തന്നെ അവയെ പണം ചിലവു ചെയ്തു മാറ്റുകളെക്കൊണ്ടു ചെയ്തിരിക്കുന്നതാകുന്നു.

കെ. ആർ. രംഗസ്വാമിത്തയ്യങ്കൽ,

എക്സിക്യൂട്ടീവ് എഞ്ചിനീയർ,

കൊല്ലം ഡിവിഷൻ



TRAVANCORE GOVERNMENT GAZETTE.

Vol. XLVI.]

TRIVANDRUM, TUESDAY,

March 11, 1908.
Mazham 1083.

No. 11.

TOWN IMPROVEMENT COMMITTEE.

Town Improvement Committee, Quilon.

Proceedings of an ordinary meeting of the Committee held on Monday
the 3rd February 1908/21st Makaram 1083

Present

M. R. By N. Rajamm Row Avergal I. A.

Vice-President

P. N. Lakshminarayanan Esquire, F. A., M. B. C. C., M. B. C. C., C. C. P., I. P. D.

Kochu Hassan Gnanja Esquire

C1

The business of the meeting commenced at 4.30 P. M.

I. Read petition from Veeraswami Pillai asking for the shifting of the latrine put up close to his kitchen by one Kandaswami Komar and the Sanitary Inspector's report thereon. Read also the previous papers on the subject.

It is observed from Resolution No. X dated 29.2.97, that Kandaswami Komar, the owner of the latrine, had been directed to remove it which was put up very close to the well and kitchen of the petitioner and to make trenches and use them under dry earth system. As it now appears that Kandaswami Komar has removed the latrine again to the old place and has not been following the directions of the Committee in regard to use of trenches and disposal of night soil by dry earth system,

It is resolved that Kandaswami Komar be prosecuted under Section 92 of the T. I. C. Regulation for disobeying the Committee's directions.

II. Read letter from Government Nos. 8243 and 421 dated respectively 23rd December 1907 and 21st January 1908, regarding the levy of license fees for putting up sheds on Sabar grounds in connection with Mohazim.

The order has been communicated to the Mahomedans concerned.

III. Read notices issued to 31 persons to show cause why they should not be prosecuted for storing fish without license. Eight of them, namely—(1) Jews Mammal Mustanga, (2) Silva Mammal Saver Mustanga, (3) Yeovan Mammal Mustanga, (4) Anthony Kun'su Saverimathu Vakkim, (5) Miracle Picho Pillai Fernandez, (6) Vuced Vaval Anthar Fernandez, (7) Vastian Yosse Fernandez, and (8) Karim Karisidatu Napomis, were present before the Committee and their explanations were filed.

Resolved that the petitioners be told to apply for and obtain license within 30 days failing which they should be prosecuted.

The Resolution was at once communicated to the petitioners.

Resolved further that the Sanitary Inspector be asked to ascertain and report whether the remaining persons do slave fish, as some of them who have appeared before the Committee totally deny that they are engaged in the trade.

IV. Read notes of the President about Resolution No. III dated 5th Makaram 1083 regarding the increase of the salary to the Overseers. Read also the petition from the peons for an increase to their pay.

Resolved that a Revised Budget be submitted for the sanction of Government for Rs. 6520, providing also for increasing the pay of the Sanitary Inspector from Rs. 20 to 25, of the two Overseers from Rs. 12 and 10 to Rs. 15 each, of the 7 peons from Rs. 5 to 6 each, of the lighters and tank guards (10 in number) from Rs. 1 to 5 each, for appointing a new peon on Rs. 5 a month to be sent for duty with the Vaccinator of the Town in pursuance to Government letter No. G. 7294 dated 13-11-1907, and for maintaining an observation staff, as per Government letter No. G. 7952 dated 16-12-1907, for six months in connection with the outbreak of cholera in this town. In addition to this, a special conveyance allowance of Rs. 10 a month for six months has also been resolved to be provided for in the Revised Budget, to the Sanitary Inspector, as was allowed during last year 1052, when there was cholera prevailing in the town. For Government letter No. 16475/G. 547 dated 1-10-1906. A sum of Rs. 100 more is provided for in the Revised Budget for the removal of rubbish, as Rs. 300 which the Government have sanctioned in the Budget would not suffice for the wants under that item inasmuch as the present contract for two pairs of bullocks for the rubbish cart would itself cost Rs. 360 a year, at the rate of Rs. 30 a month and more money may be required to hire additional carts in times of emergencies or to repair existing carts. The whole estimated expenditure for the current year thus comes to Rs. 6520. A copy of the Revised Budget estimate will be attached to these Proceedings.

V. Read letter No. 35 dated 2-2-1908, from Dr. Lakshmanan recommending the issue of license to Alomed Jacob Sant to hold a private market at Vahakaday, Quilon.

Resolved that a license be granted to him with such necessary conditions as the President deems to be necessary.

VI. Read letter No. 37 dated 2-2-1908, from Dr. Lakshmanan recommending the issue of license to three persons, namely (1) Valau Omeri, (2) Ana Kana Mahomed Mythian, (3) Mydeen Ceengen Kadir Chirupio to trade in hides for the current year.

Resolved that license be granted them accordingly and that they be informed that no license for future years will be given them for trade in the same places.

N. RAJARAM ROW,
Vice-President.

Town Improvement Committee, Trivandrum.

Proceedings of a meeting held on Saturday the
15th February 1908 3rd Mansi 1083.

Present

M. R. R. S. Sankara Pillay	Avergal, M. A.	President
"	O. S. Ramaswamy Aiyar	A. & E. C. L.
"	V. A. Ramakrishna Aiyar	A. & E. C. L.
"	K. Narayanan Tampi	Avergal
"	H. Alshadeva Aiyar	Avergal, M. A.
"	S. Krishnamoorthy Aiyar	M. A. & C. M.
Mr.	Hajee Dawood Hajee Jaffin Smit	

I. Read and recorded the following letters from Government:—

- (1) Letter No. G. 851 dated 5-2-'08 stating that there are no sufficient grounds for the removal of the contagious sheds from their present sites near the Typhoid Hospital.
- (2) Letter No. G. 982 dated 11-2-'08 forwarding copy of a letter to the Superintendent of Government Press re the printing of Bye Law No. 1 of the Committee.
- (3) Letter No. G. 919 dated 7-2-'08, requesting to send the report regarding the appointment of the observation and preventive staff, through the Sanitary Commissioner.

II. Read Government letter No. G. 327 dated 17-1-'08 re arrangements to remove night-soil from the Lepet and Lunatic Asylums, and the Health Officer's report No. 114 dated 13-1-'08 thereon.

Resolved that, the institutions under reference being outside the town limits, the Committee does not find its way to undertake the work in question.

III. Read Government Letter No. G. 680 dated 30-1-'08, re the closing of the eastern gate of the Connemara Market, and the Health Officer's report No. 169 dated 11-2-'08, thereon.

Under the circumstances mentioned in the Health Officer's report, resolved that the gate may be closed.

IV. Read Government Letter No. G. 210 dated 10-1-'08, forwarding for favour of remarks, a petition from S. Balasubramonia Pillay complaining against his being sent back from the post of Ammadar under the Committee.

Read also letter No. 1015 dated 3-5-'07, to the Chief Secretary to Government, and Government letter No. G. 6925 dated 26-8-'07, together with all the connected papers re the subject.

Resolved that, in the circumstances, the appointment of Velu Pillay as Ammadar be cancelled, and Balasubramonia Pillay be reappointed.

V. Read Sanitary Commissioner's letter No. 756 dated 4-2-'08, stating that the sketch for the construction of the proposed slaughter-house at Kummukudy fulfils all the necessary conditions.

Resolved that the sketch be approved of, and retained to the D. P. W. Division Office.

VI. Read Mr. O. S. Ramaswamy Iyer's letter No. 51 dated 8-2-'08, returning the application bills checked (P. & R. S. No. VI., dated 15-1-'08 & 5-6-'08).

Resolved that the bills as prepared by Mr. O. S. Ramaswamy Iyer be approved of, and the amount as per the above bills be paid to the contractors; and that the explanation of the Marimuth Overseer re the discrepancy in the measurement as sent out by Mr. Ramaswamy Iyer be called for.

Resolved further, by a majority, that the Committee regret to note that they were misled by the late Pissulam when the contracts in question dated 28th Thulam '86 were given.

VII. Read Health Officer's report No. 107 of '08, re the construction of a building by one Ambayathu Petti, encroaching upon Sagar land near Palayungaly.

Resolved that notice be issued to the person concerned to remove the encroachment under Section 40 of the Regulation.

S. SANKARA PILLAY,

President

Town Improvement Committee, Nagercoil.

Proceedings of the meeting held on Saturday
the 22nd February 1908 / 10th Kumbham 1083

Present

M. R. Ry. K. P. Sankara Menon, A.V., B.A., & L.L.B., President
 " K. V. Nidasa Aiyer A.V., B.A., B.L., & L.L.B.
 Mr. K. C. Ghanshy, L.L.B. & S.
 M. R. Ry. H. Ramasubha A.V., B.A.
 " Macnakshi Chettiar A.V.
 Mr. M. D. Daniel, L.L.B.

I. Read Huzur letter No. P. W. 474 dated 25-1-08, asking whether funds can be found from this current year's Budget for the sinking of a well for the Chakkihars of Kuttar.

Resolved that the Sanitary Inspector be asked to report as to (1) the number of wells in the town with their situation, (2) number bearing good water, (3) number in which the water is brackish and (4) the number of unused wells with reasons therefor.

The well proposed is for the use of the Chakkihars, a cast which is not allowed to touch wells of other classes. The funds required for the purpose may be taken from the Town Fund. Resolved that under the peculiar circumstances of the case the special sanction of Government be sought for.

II. Read Huzur encirclement No. G. 740 dated 1-2-08, forwarding for remarks copy of letter from the Sanitary Commissioner on the subject of dispensing with the peon appointed by the Committee to do duty with the Vaccinator and placing the fund at his disposal.

The Committee find they could not agree with the suggestion of the Sanitary Commissioner. The peon referred to is an extra hand paid out of the Town Fund as a temporary measure and entertained only recently. The Committee regret they are unable to continue this arrangement for a long time.

III. Read and recorded Huzur letters Nos. G. 919 and G. 1290 dated 7th and 21st February respectively pointing out the procedure to be adopted when submitting reports to Government for the appointment of special staffs in the town.

IV. Read letter from the Acting Superintendent, Travancore Survey, No. 75, dated 10-2-08, forwarding copy of Rules obtaining in the Madras Presidency for town surveys and stating that the cost will be about Rs. 5 an acre.

Resolved that the Acting Superintendent be thanked for the information.

V. Read Sanitary Inspector's report No. 73 dated 12-2-08, stating that Devasahayam of Kettar trades in straw without license.

Resolved that notice be issued to him to show cause why he should not be prosecuted.

VI. Read Sanitary Inspector's reports Nos. 64 and 65 dated 1-2-08, stating that Veerababoo Bhagavathi and Thevoorai Shammugam trade in kerosine oil and firewood without license.

The persons appeared as per notice and produced the fee. Resolved that they excused this time and licenses granted.

VII. Read the following reports of the Sanitary Inspector. —

(1) No. 60 dated 31-1-08, stating that the license fee of Rs. 6 he realised from Renganathan Shammugamathin who was prosecuted for having carried on trade in firewood without license.

(2) No. 17 dated 7-1-08, requesting that the license fee of one rupee be realised from Anavathapannal Iyakkamathin Pillai who was prosecuted for having carried on trade in kerosine oil without license.

Resolved that the persons referred to, be informed by notice that, if they do not pay the fee within a week, revenue process will be issued.

VIII. Read Sanitary Inspector's report No. 647 dated 8-11-07, stating that the license fee of Rs. 12 he realised from Subramonia Pillai who was prosecuted for having a tile kiln without license.

Subramonia Pillai is not present as per notice. Resolved that another notice be issued to him to show cause why the fee should not be realised from him.

IX. Read Sanitary Inspector's report No. 53 dated 21-2-08 regarding the progress of private scavenging.

Resolved that the report be circulated among the members.

X. Read Sanitary Inspector's reports Nos. 159 to 162 recommending the grant of license to the persons named therein for various trades.

Resolved that licenses be granted.

K. P. SANKARA MENON,
President.

Town Improvement Committee, Alleppey.

Proceedings of the meeting held in the Committee's Office on Wednesday
the 26th February 1908/14th Kumbham 1083.

Present

Mr. K. N. Iyer, B.A. ... President.
M. R. Ry. S. Krishna Iyer Aiyar, B.A., & M.A.
S. Venkittasami Naidoo Aiyar, L.M. &c.

The meeting commenced at 8 A.M.

I. Read minutes of the last meeting.

II. Read and recorded the following letters and telegrams from Government, necessary action having already been taken on them by the President:—

- (1) Telegram dated 18-1-08 directing to relieve the special cholera duty medical officers in the town.
- (2) Letter No. G. 301 dated 18-1-08, confirming the above telegram.
- (3) Letter No. G. 636 dated 23-1-08, forwarding for information copy of a letter from the Durbar, Mysore, regarding the change in the supply of cholera medicines.
- (4) Letter No. G. 709 dated 1-2-08, re the modifications to Rules 2 & 5 of Part I of the Rules for the management of cholera epidemics.
- (5) Letter No. G. 692 dated 20-1-08, calling for a statement of the strength and qualifications of the permanent sanitary staff.
- (6) Letter No. G. 1060 dated 13-2-08, sanctioning the transfer of the T. I. C. fire engine to the Mair Brigade non commissioned officer guarding the Commercial Treasury.
- (7) Letter No. G. 119 dated 15-2-08, sanctioning the modifications to the revised license rules under Section 33 of Regulation III of 1876.

III. Read Government letter No. G. 740 dated 1-2-08 forwarding for remarks copy of Sanitary Commissioner's letter requesting the placing of one T. I. C. peon's pay at the disposal of the Sanitary Commissioner for appointing in the place of peon a "probationary male vaccinator" in the Sanitary Department.

Resolved that Government be informed that there is no peon of this Committee wholly set apart for work with the town vaccinator, and that the Committee regret their inability to transfer any portion of their funds for appointing additional hands in other departments, especially when the Government grant is being curtailed and the present peon's staff is insufficient for the Committee's requirements.

IV. Read Government letter No. G. 1191 dated 19-2-08, forwarding for opinion Sanitary Commissioner's letter regarding detaching a whole-timed T. I. C. peon with the town vaccinator.

Resolved that Government be informed that the Committee is unable to comply with the requisition of the Sanitary Commissioner.

V. Read Government letter No. G. 337 dated 17-1-08, forwarding for remarks copy of Sanitary Commissioner's letter re the site for a fish market at the Jellima Bazaar road in Alleppey. Read also the President's reply to the same.

Resolved that the reply be approved.

VI. Read Government letter No. 426/Financial, dated 11-2-08 re the reduction of Government grant.

Resolved that the President reply the reference.

VII. Read Sanitary Commissioner's letter No. 774 dated 4-2-08, and the Assistant Sanitary Officer Mr. J. Nicolas Pillay's letter No. 89 dated 18-2-08, and his telegram dated 24-2-08 on the subject of supplying 30 scavengers for work in this town.

Recorded.

VIII. Read Sanitary Inspector's reports Nos. 343 and 341 forwarding two maharars regarding encroachments on town streets.

Resolved that notices be issued to the parties concerned to remove the encroachments.

IX. Read Sanitary Inspector's report No. 328 dated 14-1-08, forwarding 3 maharars regarding trade without licenses.

Resolved that the persons concerned be prosecuted.

X. Read explanation from Mirza Abdul Ahadulla Vaya, dated 12-6-83, and the local P. W. D. Overseer's reply No. 26 dated 13-3-08, in reference made to him on the subject of the encroachment on the street made by the tenant.

Resolved that a sub-committee consisting of the President, Messrs. Krishna Iyer and Venkittarama Sables inspect the encroachment and submit their opinion before the next meeting.

XI. Read petition dated 14-7-83 from Fernandez and other fishermen in the town praying that they may be given a place in the beach to shift their nets to from the heart of the town.

Resolved that the Sanitary Inspector be directed to point out to them the site on the beach north of the Waria Canal terminus already selected by the Committee.

Resolved also that an endorsement be given to the petitioners to this effect.

XII. Read list of licenses granted by the President to the following persons for their trade during 1903.

- | | |
|---|---------------------------------|
| 1. Dula Ibrahim | } For retail trade in petroleum |
| 2. Seydabli H. Kunjiam Kunjo | |
| 3. Marthon Philipose | |
| 4. Vivanjo Kunjo Adimackurjo | |
| 5. Ibrahim Thampi Anna & Sons | |
| 6. Do. for trade in con and con goods. | |
| 7. C. M. Kunjo Vysan and Co. for wholesale trade in con. | |
| 8. Do. for wholesale trade in muga. | |
| 9. Do. for bleaching ginger. | |
| 10. Ibrahim Thampi Adima and Sons | } For dyeing operations |
| 11. Abolaker Ahmed Kunjo | |
| 12. Sheik Ismail Mamath Raja, for temporary erection of a pandal. | |
| 13. N. Pandit for conducting circus performance for 5 days. | |
| 14. K. M. Velankar for do. for one day. | |

Resolved that the licenses granted be confirmed.

The meeting broke up at 10 A. M.

K. N. EIPPA,
President.

Town Improvement Committee, Trivandrum.

Proceedings of a special meeting held on Saturday the
22nd February 1908/10th Masi 1083

Present

- M. B. Ry. S. Sankara Pillai Avergal, B. A. President.
 „ K. Narayan Tampi Avergal.
 „ V. A. Ramakrishna Iyer Avergal, B. A. & B. L.
 „ S. L. Vaidyantham Iyer Avergal, B. A. & B. L.
 „ O. S. Ramiswamy Iyer Avergal, B. A. & B. L.

I. Read and recorded the following letters from Government, action having already been taken:—

- (1) Letter No. G 1092 dated 14-2-1908, informing that the current map of the member referred to therein is ordered to be published in the Government Gazette.
- (2) Letter No. G 1108 dated 17-2-1908, requesting to direct Vaidharippan Madavan Pillai to undergo medical examination.
- (3) Letter No. G 1283 dated 21-2-1908, sanctioning a month's privilege leave to the Sergeant, Chinnomara Market.

II. Read Government letter No. G 1141 dated 17-2-1908, sanctioning the extension of private scavenging in B and C Wards of the Chalai Division.

Resolved that the matter may be taken up at a special meeting on Saturday week.

III. Read the Police Superintendent's letter No. 115 dated 13-2-1908 re the removal of thatched houses in Chahuppa and Brahmin streets in Karamana.

Resolved that the Health Officer be asked to submit a list of thatched houses with the names of the owners in the Chahuppa and Karamana Brahmin streets the removal of whose roofing with tiles in his opinion is urgently needed.

IV. Read the S. P. C. A. Honorary Secretary's letter No. 18 dated 18-2-1908, re the draining of a public well at Pathanchanthay. Resolved that the well be cleaned and drained at a cost of about Rs. (12) twelve.

V. Read Executive Engineer's letter No. 202 dated 28-2-1908, re the unauthorized construction of a flight of steps and masonry wall close to the public road by one P. Subramonia Pillai.

Resolved that the Health Officer be asked to report whether the structure in question has encroached upon Government property.

VI. Read Health Officer's report No. 475 dated 7-6-1903, requesting to cancel the license granted to one Abdul Kadir for slaughtering animals, as he disobeys the conditions laid down in the license form.

Resolved that the license in question be cancelled.

VII. Read Health Officer's report No. 529 dated 16-6-1903, stating that the persons mentioned therein have only removed their privies from their present sites, but have not introduced scavenging.

Resolved that a notice be issued to the persons concerned to show cause why they should not be prosecuted for disobedience at the directions contained in the notice.

VIII. Read Health Officer's reports Nos. 426, 445, 446, 477, 525, and 563 of 1903, applying for permission to prosecute the persons mentioned therein for disobedience of the Committee's notice.

Prosecution sanctioned.

IX. Read Health Officer's report No. 444 dated 3-6-1903, stating that the person mentioned therein has not obeyed the notice issued to him to remove a dilapidated building or to show cause why it should not be removed.

Resolved that the matter be referred to the District Magistrate for necessary action.

X. Read Health Officer's report No. 544 of 1903, applying for permission to prosecute the person mentioned therein for disobedience of the Committee's notice issued to him.

Resolved that a fresh notice be issued to the person concerned.

XI. Read Health Officer's report No. 513 dated 17-6-1903, requesting permission to present Amethu Vayal, mentioned therein for trading in hawood without license.

Presentations sanctioned.

XII. Read Health Officer's reports Nos. 507, 511, 512, 165 and 570 of 1903, applying for permission to present the persons referred to therein, for trading in kerosene-oil without license.

Presentations sanctioned.

XIII. Read petition from Mrs. Avakkat Pillai Navaar Pillai with reference to notice No. 77 of 1903 issued to him and the Health Officer's report thereon.

Resolved that Mr. O. S. Ramaswami Iyer be requested to inspect the building and favour the Committee with his views thereon.

XIV. Read Health Officer's report No. 470 dated 2-6-1903, stating that the owner of the compound referred to therein should be presented for disobedience of the Committee's notice issued to him.

Presentations sanctioned.

XV. Read Health Officer's report No. 1538 of 1907, recommending the sale of grass &c. in the open space in the Cochinmarket Market, where petty trades were once carried on.

Resolved that the matter be taken up at the next meeting.

XVI. Read Health Officer's report No. 1157 dated 23-11-1907, recommending an allowance to the Registrar of Births and Deaths for acting during the absence of the Petta Assistant Registrar on leave.

Resolved that the allowance admissible under the rules be given him.

XVII. Read Maramathil Overseer's report No. 83 of 1903, re the amount due to the Contractor for putting up of a wall in Sripulam Town.

Resolved that payment be made for work actually done at the rate sanctioned by Huzur, and that with regard to the extra amount claimed, Mr. O. S. Ramaswami Iyer be requested to inspect the wall and favour the Committee with his views on the subject.

XVIII. Read Health Officer's report No. 65 dated 20-1-1908, re certain modifications to be made in the rules re scavenging fees.

Resolved that the subject be adjourned to the next meeting.

XIX. Read Health Officer's report No. 1238 of 1907, re the fixing of a notice-board under Section 71, and the appointment of an additional peon to guard the Valia Chithy river-bank.

Resolved that a peon on Rs. (2) fine be appointed up to the end of Vykasi, and the expenditure required therefor be paid out of the savings in the Budget.

S SANKARA PILLAI,
President.

1908 ஆரம்பம் 11

1083 மார்ச்சு 27 உ. சனிகிழைமை கூடின மீட்டிங்கின் நடவடிக்கை.

ஆதர்,

ம. ரா. நா. கே. பி. சங்கரமேனன் ஆட்கள் பி. எ. பி. எஸ். பிரதிபலிப்பது.

19. கே. வீ. கட்டேசய்யர் அவர்கள் பி. எ., பி. இ., எம். இ.

எசு. இராமசுப்பையர் அவர்கள் நி. எ.

யிஸுடரி எம். டி. டாவிடியல் பி. ஏ.

I. நாகர்கோவில் பட்டணப் பிஷ்கரவாக் கம்மிட்டிக்கு 20 ரூபாய் பெரமனெண்ட் அட்வான்ஸ் ஈதுக்கு கவரன்மெண்ட் அனுமதி ரதிருபதாசர செரிவிர்து, உசர்க்கனாடு டிப்பார்ட்மெண்டில் கவரன்மெண்ட் ஸெகரட்டரி 1905 ஜானுவரி 10 உ ரீ 56 வது நட்பயில் அனுப்பின லெட்டர் வாசிக்கப்பட்டது.

நிகுகார்ட் செய்பலரகிறது.

II. மதகால் மெஸஸஸ் டி. எ. போனஸ் துண்ட் சமயநிதி. இதிலிருந்து வரங்
கிள ஓர் பத்து வண்டிக்கு 60 ரூபாய்க்கு ஓர் செக் அனுப்பி 1908 ஜூலை 9ல் A. C. 94
வது கம்பரில் அனுப்பப் ப் ஸெட்டர் வாங்கிக் கப்பட்டது.

நிக்கார்ட் செய்யலாகிறது. அகமயவிக்ரது இச்செய்கை அனுபவம் அரும

III. பென்ஷன் வாங்குகின்ற டிஸ்ட்ரிப்யூட்டர் ஜடஜி மிஸ்டர் இராமச்சந்திரன் கம்பி-யில் காண் அபிஷித்யல் (மெட்ராசு சிபாயிக் குமரபொருது) கலாணமெண்டிங் அஃபிஸ் தெரிவித்து, 1908-1-8-ல் G 27 வது கமர்பீஸ் அருகிலிருந்து வந்த டெட்டா ராக்கப் பட்டது.

நீக்கார்ட் செயல்பட்டது.

IV. வாழ்சிசுவரம் சுபபிரமணியய்யன் வாளுகேசரய்யன் கெட்டிருந்தும் பறம்போக்கைப் பதித்துக் கொடுப்பதாய்ந்திருப்பதைப் பார்த்துக் கவனிப்பதில், அப்போது அக்காக்க அனுப்பி 83—84—85 வது மரபில் அகவாசிசுவரம் தரவேண்டா எனவியைச் சொல்லி வாழ்க்கைப் பட்டது.

பெண்ணுள்ள பழக்களை நானுடைய பெயரிலும் படித்துக் கொடுத்தேன், எனப் போட்டுவோ கமயிட்டி அருப் பிசியம் இல்லை, ஆதலால் உம்சாசக சீடனாகும் எந்தப் பூங்கனையும் குத்தனைப் பாட்டமாரப் பாட்டமர்க்குமிடத்தாகும் கமயிட்டிக்குத் தாட்டிலினை, போக நான் சிமாமக்குதுடன் இரகப் போப்பாகினை இவரப் பெண்களாகுது அருப்பது இவரவர்க்கு கலாந்தரம்.

V. அக்டோபர் தினை 7 நாட்கள் வேளையை இன்றி விவசாயத்தை செய்கின்றவர்கள் எனத் தெரிந்தது 83-4-22உ 68௪வது சம்பந்தம் ஊராட்சிகள் இயக்குகைச் சட்டத்தின் பிப்ரோட ஊர்திகற்பட்டது அவசகஸுடைய சமரதானமும் வர்திகற்பட்டது.

1) எ. சுவகரத்தாநாமலாபி தன ஓட்டுக்குமேலாகவே லைசன்சுக்கு 12 ரூபாய் கொடுக்கிறார். எனின் கொடுக்கத் தீர்மானிக்கலாயிற்று.

2) ஏழிதழாம ஸ்ரீராக நிஸ்கொடிப்பதமுதல் திவ்யகாந்தக் கட்டக சிவாக்காயென
மெனக் கேட்டியின.

இங்குள்ள மானி 4 மணிகளுள் பணங்கொடுத்து இவ்வாறு கேட்கவேண்டிய
எனவா, அன்றையதொன்றில் சொல்லாதமேயவும், தோமரங்கவாழிதம். கயம்பட்ட
வேரிதானே வணக்கினிடல இந்நப மந்தி சொல்லலாயிற்று.

3) மெய்யப்பன்மீது அந்தராலரி ஆசைகளை, தன் பங்காக்கியான திருமயன் மணி முப்பதுடன் பணமும் கொண்டுவிட்டுருக, லைவன் கொடுக்க, சீர்மானிப்பவாயிற்று.

4) சாமிநாதன் அரங்கம் தான் பாட்டிக்கதாசன் எனவும் மூதலாணி சிவதாஸ் எட்டில் சாமையிடுவதின்மேல் கோவையில் க. அனாதரவ்,

இந்தத் தேர்வு நியமனத் செய்வதற்கு முன்னர் சப்பிரமணியபிள்ளைக்கும் கோட்டியன் கொடுக்கத் தீர்மானிக்கலாயிற்று.

b) இம் துறைக்கெண்ணெய்ந்து அனுப்பும் பிரதானக் கனம் மறுமமது இம்மே ம
யம் அப்பதற்கு மிகவளாகார். இம்மீன்களைக்காப்பாய்ந்தோரது கையய முடிபாக்கிதன்
அப்பதற்கு தெரிக்கச்சொரியது. அப்பதன் மதமபேம் 10கனம் பிரை அனுப்பபதற்கவு
பெரிபுதற்காக 10பக்கூள் பிரை அனுப்பதகாவிற்கு இக்கனம் பிரைக்கப்பும் பிரைகிகு
செயல்பு இம்மதக்கொகாரிதது. இன்னாது அய்க்கு கிரியை தெரிக்ககவாய்ந்தது.

6) தோல் பதனாக்கலுக்கான இடத்தைக் கிடைக்காததால் 10% க்குள் அடைப்பதற்கு சர்க்காரில் வேற்பாடகம் உடனிடவே,

அவ்வாறு பின் அடைகாணிதான் பிடிவெழுத செம்பலநாகர, திரமாணித்து கேளி
ல் அப்பாவும்த பிடிவெழுத + அப்பாவும்த.

VI. 1983 ஆகஸ்ட் முதல் அக்டோபரில் விட்டு வந்திருந்திருக்க 1612 பணம் ஆவக்கெனக் வழங்கும் ஆய்வு நடக்காத பாகங்கள் இரண்டு கிடை ஆகஸ்ட் 1908-1-5 உட்காரிட்டு இன்னப்பெட்டி 7 வது சமயில் அருகின் ரப்பிபாட் வாசிக்கப்பட்டது

தமிழக அரசு தலைநகராக நெடுமதுரை நகரத்தைத் தேர்ந்தெடுத்தது. நெடுமதுரை நகரத்தைத் தேர்ந்தெடுத்தது. நெடுமதுரை நகரத்தைத் தேர்ந்தெடுத்தது.

VII. மண்ணெண்ணெயும் சரிதும் லீபாபாசுத் செய்வதற்கு சங்கலிங்கத்துக்குப் புதிய பொன்னை கொடுக்க திட்டாதி செய்து வரவிட்டீர் இவைபெக்டா 148, 149 இடமபர் தவிர மற்றவை ரிப்பிரைட்டடுகளை வாசிக்கப்பட்டன.

பெயர் கொடுக்க, மொனிக் கரையிற்று.

VIII. 7 நாட்கள் தொழில் அமுக்கு ஐயம் விழா சொப்பனநாகளைத் தெரிவித்
து 1907 ஜூன் 27, 700 வது கம்பசில் ஸாணிபட்டி இன்னபெகடர் எழுத் திபோர்ட்
பாடுகட்டட்டி.

தமிழகப் பிரதிகுபுத செய்யாதிருக்கக் காரண மூண்டாறும் சுதவேண்டுமென
உ அகாசுதரு ருராடயன் அனுப்பத தீர்மானிக்கலாயிற்று.

கே. பி. சங்கரமேனன்,
பிரதிபலன்.

Trivandrum Observatory Notices.

Meteorological Observations From the 9th to the 15th March 1908				Monday 9th Mar. 1908.	Tues. 10th Do.	Wed. 11th Do	Thurs. 12th Do	Friday. 13th Do	Sat. 14th Do	Sun. 15th Do	Total fall of rain During the week. From 1st Jan 1908.	
Reduced Atmospheric Pressure				inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.	inch.
Maximum	9 A. M.			29.772	29.784	29.822	29.856	29.829	29.586	—	—	—
Id. Minimum	3 P. M.			650	659	699	720	689	642	—	—	—
Temperature of Air				°	°	°	°	°	°	°	—	—
Id.	Id.	6 A. M.		76.2	75.9	74.1	73.9	75.0	74.2	—	—	—
Id.	Id.	0 P. M.		70.8	70.2	71.1	69.3	69.6	69.5	—	—	—
Id. of Evaporation											—	—
Id.	Id.	6 A. M.		72.0	73.0	70.0	70.1	71.1	70.3	—	—	—
Id.	Id.	0 P. M.		77.8	77.4	76.1	74.9	75.4	78.7	—	—	—
Depth of Rain in inches (read at 8 A. M.)				—	—	—	—	—	—	—	—	—
Daily Velocity of wind in miles				72.7	81.7	108.8	83.9	102.1	75.3	92.4	—	1.27
Mean Humidity				54	87	84	96	86	89	—	—	—
* Proportion of sky clouded (whole sky=100)				7.1	0.4	1.2	0.3	0.2	5.4	—	—	—
Daily amount of Evaporation in the shade in inches				0.50	0.60	0.15	0.10	0.62	0.57	0.55	—	—

* Mean of 5 Observations made in the day time.

A. CRICHTON MITCHELL,
Honorary Director.

		1082.	1088
		Inches.	Inches.
Rainfall from the 15th of Edavein to the end of Karkadagom (1081 and 1082)		23.91	35.97
Do. from 1st Chingom to the 2nd Mecnem		37.73	44.15
Do. on the 3rd Do.		—	—
Total.....		61.67	80.12

Observatory Time Notice.

The flash of the six-day gun has been noted as follows in Trivandrum Mean Time

1908 March.		h.	m.	s.
3th	...	12	0	0
"	10th	12	0	0
"	11th	12	0	0
"	12th	12	0	0
"	13th	12	6	15
"	14th	12	0	18

MAVANCHOL
GOVERNMENT GAZETTE
SUPPLEMENT.

TUESDAY,
17th March, 1908

[illegible][illegible][illegible]

Terms of Subscription to the Government Gazette from and after the 1st Chingom 1083/17th August 1907.

For one year ...	...	4 Bh. Rs.
For one month ..	..	10 Chuckrams.
Single copy ...	...	4 Chuckrams.

Postage to be added at the rate of Rs. 4½ if the Gazette is to be sent by British Post.

The subscription is payable strictly in advance and payment by instalments or by deductions from pay will not be allowed. The rates of subscription of single copies and by the month refer only to ordinary issues of the Gazette, and do not apply to issues containing lengthy Legislative Enactments.

A. J. VIEYRA.

Chief Secretary to Government.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
17th May, 1907.

Charges for Advertisements.

	Rs.	Ch.	P.
Per column line, 1st insertion	"	1	12
Do. subsequent insertions	"	1	8
For a full page of 50 lines	"	5	"
Do. Do. subsequent insertions	"	4	"

Standing advertisements will be charged at reduced rates. Information regarding such rates can be obtained from the Superintendent of the Government Press.

Tabular work will be charged according to the nature of work.

The above rates are for Pica type in English and Tamil and Malayalam type cast on English body.

Notice.

In supersession of the notice dated 23rd December 1905, it is hereby notified that all matter whether official or private intended for publication in the Government Gazette should be sent in diglott wherever necessary, plainly and legibly written on one side of the paper only so as to reach "the Chief Secretary to Government, Huzur Cutcherry, Trivandrum," not later than Friday previous to the issue of the Gazette in which they are meant to be published.

Lengthy papers should be sent even earlier and in sufficient time.

Notice.

With reference to the notice dated 23rd December 1904, it is hereby notified that the Superintendent, Government Press, is entrusted with the printing and issue of the Government Gazette and the receiving of subscriptions on account of the same.

All communications relating to the issue of the Gazette and remittances on account of subscription should be addressed to "The Superintendent, Government Press, Trivandrum."

A. J. VIEYKA,

Chief Secretary to Government.

Huzar Cutcherry,
Trivandrum,
16th April 1906.

പരസ്യം

[illegible]

ഒരു കുമ്പളങ്ങനും ൪ ബ്രിട്ടീഷ് രൂപ

கிணை பஞ்சாங்கம் **செப்டம்பர்**

செய் முயற்சி 7 மதிப்பு

ബ്രിട്ടീഷ് രാജാർ പഴി അയക്കുവാൻ ഗവണ്മെന്റുകൾക്കു നിരവധി പത്രങ്ങൾ അയക്കുകയും ചങ്ങര ബ്രിട്ടീഷ് രാജാർക്കു രാജാർ കൂട്ടം പത്രക്കാരി അയക്കുവാൻ കരുതുന്നു.

மகாபாரதம் வியல் துணையாகியிருந்தாலும், கி.மு.௪௯௦-௪௮௦ ஆகிய காலங்களில் அந்த மகாபாரதத்தில் விதிகளைக் கற்கும் அல்லது இராமனின் எண்ணத்தையுடையது, கிரேக்கியில் மாகாந்தரத்தில் அந்த விதிகளைப் பற்றி ௪-ஆம் நூற்றாண்டில் கால்குலஸ் என்ற எழுத்தாக்கம் தோன்றியது. கிரேக்கியில் மாகாந்தரத்தில் எந்தெந்த அறிவுகளை மகாபாரதத்தில் எழுதியிருக்கிறது.

மலையாளத்திலிருந்து
 தமிழ்நாட்டிலிருந்து
 சிறந்த கவி சார்ந்த

}

மலையாளம் - மிஸ் பி. பி. பி.
 தமிழ்நாடு - மிஸ் பி. பி. பி.

ഇതിൽ ചെലുത്തുന്നതിന് കൊടുക്കപ്പെടുന്ന
കൃപയുടെ വാചസ്പത്യം

ഒന്നാമതു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിൽ ഒരു പക്കലുള്ളിൽ കാടൻ വരിക	27	10	10
പിന്നീട് പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതു	11	10	10
ഒന്നാമതു പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്ന 90 വരിയു			
ള്ള ഒരു കളിപ്പാട്ടു	8	10	10
പിന്നീട് പ്രസിദ്ധപ്പെടുത്തുന്നതിൽ	10	10	10

[illegible]

മെൽ കാണിച്ചിട്ടുള്ള കൃതികളുടെ പ്രതിരോധം ഇല്ലാതാക്കുക.
തലിപ്പിച്ചും നശിപ്പിച്ചും മോഷ്ടം ചെയ്തവരുടെയും ഇഷ്ടം
പ്രകാരം അനുകൂലമായി നടപടി.

പഠനം

[illegible][illegible]

പരമ്പര

சென்னை மாவட்டம் காவலாட்சி அமைச்சுக்கு உட்பட்ட
இலாப நஷ்ட இல்லாதது போன்ற ஆய்வுகள் மூலமாக
நீதி மன்றம் போன்ற அமைப்புகள் மூலமாக
நியாயமான விலைகள் பெறப்பட்டுள்ளதில் சந்தேகம் இல்லாதது
கூடுதலாகக் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது போன்ற
காரணங்களால் காவலாட்சி அமைச்சுக்கு உட்பட்ட
இலாப நஷ்ட இல்லாதது போன்ற ஆய்வுகள் மூலமாக
நீதி மன்றம் போன்ற அமைப்புகள் மூலமாக
நியாயமான விலைகள் பெறப்பட்டுள்ளதில் சந்தேகம் இல்லாதது
கூடுதலாகக் கண்டுபிடிக்கப்பட்டிருக்கிறது போன்ற
காரணங்களால் காவலாட்சி அமைச்சுக்கு உட்பட்ட

மேலவர்கள் மீது சாதித்தல்
மே, கரு, விரும்பு

ഐക്യം ഉണ്ടാകണം
 കിരീടം നൽകണം
 അതാണ് ഐക്യം

List of Holidays for the Huzur Cutcherry in the month of Meenam,
1083.

English Month.	Date.	Malayalam Month.	Date.	Day of the week.	Nature of Holidays.
1905. March	31	1083. Meenam	19	Tuesday	New Moon.
April.	2	Do	21	Thursday	Yugadi Panduga

മഹാലാളിയാ മാസത്തിൽ ഹജൂർകുച്ചേരി ഒഴിവുള്ള ദിവസങ്ങളുടെ വിവരം.

ഇംഗ്ലീഷ് മാസം	തീയതി	മലയാള മാസം	തീയതി	ആഴ്ച	വിശേഷദിവസങ്ങൾ
1905 മാർച്ച്	൩൧	മീനം	൧൯	ചൊവ്വ	കുറുത്തുവെച്ചു
ഏപ്രിൽ	൨	മീ	൨൧	വ്യാഴം	യുഗാദിപന്ദുഗ.